

POZNAŃ

BIULETYN

STATYSTYCZNY

STATISTICAL BULLETIN

2015

2

Rok XXIV, Nr 2
Year XXIV, No. 2

II kwartał 2015
2nd quarter 2015



**Urząd Statystyczny
w Poznaniu**

*Statistical Office
in Poznań*



URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU
STATISTICAL OFFICE IN POZNAŃ

BIULETYN STATYSTYCZNY
POZNAŃ
STATISTICAL BULLETIN

Rok XXIV, Nr 2
Year XXIV, No. 2

II kwartał 2015
2nd quarter 2015

ZNAKI UMOWNE SYMBOLS

Kreska	(-)	-	zjawisko nie występuje. <i>magnitude zero.</i>
Zero	(0)	-	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; <i>magnitude not zero, but less than 0.5 of a unit;</i>
	(0,0)	-	zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0.05 of a unit.</i>
Kropka	(.)	-	zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak	(x)	-	wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak	(*)	-	dane zmienione w stosunku do już opublikowanych. <i>data revised.</i>
Znak	(Δ)	-	nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
„W tym” „Of which”		-	oznacza, że nie podaje się wszystkich składników sumy ogólnej. <i>indicates that not all elements of the sum are given.</i>
Comma	(,)	-	used in figures presents decimal point.

SKRÓTY ABBREVIATIONS

tys.	-	tysiąc <i>thousand</i>	h	-	godzina <i>hour</i>
mln	-	milion <i>million</i>	r.	-	rok <i>year</i>
zł	-	złoty <i>zloty</i>	p.proc	-	punkt procentowy <i>percentage point</i>
mm	-	milimetr <i>millimetre</i>	PKD	-	Polska Klasyfikacja Działalności <i>NACE classification</i>
m ²	-	metr kwadratowy <i>square metre</i>			

Opracowanie, grafika i skład komputerowy: **Dział Opracowań Zbiorczych w Wielkopolskim Ośrodku Badań Regionalnych Urzędu Statystycznego w Poznaniu**

Compilation, graphic and setting: Division of Aggregate Studies in the Centre for Regional Surveys of Wielkopolska of the Statistical Office in Poznań

Przy publikowaniu danych Urzędu Statystycznego prosimy o podanie źródła
Please indicate source when publishing data SO

ISSN 1734-7580

Wydawca: *Publisher:*

Urząd Statystyczny w Poznaniu
Statistical Office in Poznań

ul. Wojska Polskiego 27/29, 60-624 Poznań,
tel. 61 27 98 200, fax 61 27 98 100
e-mail: SekretariatUSPOZ@stat.gov.pl,

SPIS TREŚCI**CONTENTS**

	Strona <u>Page</u>
Uwagi ogólne	General notes 5
Wyjaśnienia metodyczne	Methodological notes 10
 WYNIKI BADAŃ – SYNTEZA	 RESULTS OF SURVEYS – SYNTHETIC
Statystyczny obraz miasta	<i>Statistical picture of city</i> 21
Zatrudnienie	<i>Paid employment</i> 23
Bezrobocie	<i>Unemployment</i> 23
Wynagrodzenia	<i>Wages and salaries</i> 24
Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON	<i>National economy entities in the REGON register</i>
Budżet miasta	<i>The city budget</i> 25
Finanse przedsiębiorstw	<i>Finance of enterprises</i> 26
Przemysł	<i>Industry</i> 28
Budownictwo	<i>Construction</i> 28
Budownictwo mieszkaniowe	<i>Dwellings construction</i> 29
Transport	<i>Transport</i> 29
Handel	<i>Trade</i> 29
Pomoc społeczna	<i>Social welfare</i> 30
Bezpieczeństwo publiczne	<i>Public safety</i> 30
Turystyka	<i>Tourism</i> 32
 WYKRESY	 CHARTS 33
 TABLICE STATYSTYCZNE	 STATISTICAL TABLES
Ludność	Population
1. Stan i ruch naturalny ludności	<i>Population and vital statistics</i> 41
Rynek pracy	Labour market
1 (2). Pracujący w sektorze przedsiębiorstw	<i>Employed persons in enterprise sector</i> 42
2 (3). Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw	<i>Average paid employment in enterprise sector</i> 44
3 (4). Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy ...	<i>Registered unemployed persons and job offers</i> 45
4 (5). Bezrobotni zarejestrowani, będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy	<i>Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market</i> 45
5 (6). Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia, wieku, stażu pracy oraz czasu pozostawania bez pracy	<i>Registered unemployed persons by educational level, age, work seniority and duration of unemployment</i> 46
Wynagrodzenia	Wages and salaries
1 (7). Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw	<i>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector</i> 48
Budżet miasta	City budget
1 (8). Dochody i wydatki budżetu miasta	<i>Revenue and expenditure of the city budget</i> 49
Finanse przedsiębiorstw	Finance of enterprises
1 (9). Przychody przedsiębiorstw według sekcji ...	<i>Revenues enterprises by sections</i> 52
2 (10). Koszty przedsiębiorstw według sekcji	<i>Cost of enterprises by sections</i> 53
3 (11). Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji	<i>Financial results of enterprises by sections</i> 54
4 (12). Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych	<i>Economic relations and composition of enterprises by obtained financial result</i> 55
5 (13). Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji	<i>Current assets and liabilities of enterprises by sections</i> 59

TABLICE STATYSTYCZNE (dok.)	<i>STATISTICAL TABLES (cont.)</i>	Strona <u>Page</u>
Podmioty gospodarki narodowej	<i>National economy entities</i>	
1 (14). Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON według wybranych form własności i sekcji	<i>National economy entities in the REGON register by selected forms of ownership and sections</i>	60
2 (15). Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON według wybranych form własności i sekcji w układzie byłych delegatur Urzędu Miasta Poznania	<i>National economy entities in the REGON register by selected forms of ownership and sections in the breakdown of former office agencies of Poznań City Hall</i>	62
Inwestycje i mieszkania	<i>Investment and dwellings</i>	
1 (16). Nakłady inwestycyjne	<i>Investment outlays</i>	64
2 (17). Mieszkania oddane do użytkowania według form budownictwa	<i>Dwellings completed by forms of construction</i>	65
Przemysł i budownictwo	<i>Industry and construction</i>	
1 (18). Produkcja sprzedana przemysłu	<i>Sold production of industry</i>	66
2 (19). Produkcja sprzedana budownictwa	<i>Sold production of construction</i>	67
Handel	<i>Trade</i>	
1 (20). Sprzedaż detaliczna towarów według rodzaju działalności przedsiębiorstwa	<i>Retail sales of goods by type of enterprise activity</i>	68
Bezpieczeństwo publiczne	<i>Public safety</i>	
1 (21). Przepięstwa stwierdzone i wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw w okresie I–VI 2015 r.	<i>Ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in crimes in the period I–VI 2015 ..</i>	69
2 (22). Wypadki drogowe	<i>Road traffic accidents</i>	70
3 (23). Pożary według miejsca ich powstania	<i>Fires by place of their occurrence</i>	70
Turystyka	<i>Tourism</i>	
1 (24). Wykorzystanie turystycznych obiektów noclegowych	<i>Occupancy in tourist accommodation establishments</i>	71
Środowisko naturalne	<i>Natural environment</i>	
1 (25). Warunki meteorologiczne według miesięcy ..	<i>Weather conditions by months</i>	72
Poznań na tle województwa wielkopolskiego	<i>Poznań against background of the Wielkopolskie Voivodship</i>	
1 (26). Poznań na tle województwa wielkopolskiego w I półroczu 2015 r.	<i>Poznań against background of the Wielkopolskie Voivodship in the 1st half 2015</i>	73
Poznań na tle miast wojewódzkich	<i>Poznań against background of the voivodship cities</i>	
1 (27). Ludność w miastach wojewódzkich	<i>Population in voivodship cities</i>	76
2 (28). Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw w miastach wojewódzkich	<i>Average paid employment in enterprise sector in voivodship cities</i>	78
3 (29). Bezrobocie rejestrowane i oferty pracy w miastach wojewódzkich	<i>Registered unemployment and job offers in voivodship cities</i>	81
4 (30). Wynagrodzenia w sektorze przedsiębiorstw w miastach wojewódzkich	<i>Wages and salaries in enterprise sector in voivodship cities</i>	83
5 (31). Mieszkania oddane do użytkowania w miastach wojewódzkich	<i>Dwellings completed in voivodship cities</i>	86
6 (32). Podmioty gospodarki narodowej w rejestrze REGON w miastach wojewódzkich	<i>National economy entities in the REGON register in voivodship cities</i>	88
7 (33). Relacje ekonomiczne w przedsiębiorstwach miast wojewódzkich	<i>Economic relations in enterprises of the voivodship cities</i>	90
Podstawowe dane ogólnopolskie	<i>Basic data for Poland</i>	
1 (34). Wybrane wskaźniki ogólnopolskie	<i>Selected indicators for Poland</i>	91

UWAGI OGÓLNE

1. Dane w *Biuletynie Statystycznym* prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczej we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz.1885).

2. Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD 2007 według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

3. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o „Przemysłe”, dotyczy to dodatkowego grupowania, które obejmuje sekcje PKD 2007: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

4. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności.

5. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

6. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

7. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

8. W *Biuletynie Statystycznym* **dane** w zakresie:

1) pracujących, zatrudnienia i wynagrodzeń dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym (z wyjątkiem pracujących) dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i in.;

GENERAL NOTES

1. Data contained in the Statistical Bulletin are presented in accordance with the **Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1 I 2008 by the decree of Council of Ministers of 24 XII 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885).

2. Statistical data are presented in accordance with NACE Rev. 2 as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

3. The category – industry – used in the Bulletin, refers to the NACE Rev. 2 sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.

4. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership.

5. Data are compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

6. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

7. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and services activity on their own-account in order to earn a profit.

8. In the Statistical Bulletin, **data** in regard to:
1) employed persons, employment as well as wages and salaries concern entities of the national economy in which the number of employed persons exceeds 9 persons; data do not include paid employees abroad (excluding employed persons) and in social and political organizations, trade unions, etc.;

- 2) wyników finansowych przedsiębiorstw niefinansowych oraz nakładów inwestycyjnych i inwestycji rozpoczętych dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD 2007 do sekcji „Rolnictwo, łowiectwo, leśnictwo i rybactwo” oraz „Działalność finansowa i ubezpieczeniowa”), w których liczba pracujących przekracza 49;
- 3) produkcji sprzedanej przemysłu i budownictwa oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9.

9. Informacje odnoszące się do sektora przedsiębiorstw, prezentuje się w oparciu o definicję przedsiębiorstwa wprowadzoną w rozporządzeniu Rady (EWG) Nr 696/93 z dnia 15 III 1993 r. w sprawie jednostek statystycznych do celów obserwacji i analizy systemu produkcyjnego we Wspólnocie. Zgodnie z ww. rozporządzeniem, przedsiębiorstwo jest traktowane jako jednostka organizacyjna produkująca wyroby lub świadcząca usługi, która osiąga korzyści z pewnego stopnia samodzielności w podejmowaniu decyzji, w szczególności w zakresie alokacji swoich bieżących zasobów. Przedsiębiorstwo prowadzi jedną lub kilka rodzajów działalności w jednym lub kilku miejscach i jest tworzone przez jednostkę prawną lub grupę jednostek prawnych. Sektor przedsiębiorstw, obejmuje podmioty prowadzące działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa i pozyskiwania drewna; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa i wydobywania; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transportu i gospodarki magazynowej; działalności związanej z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi; informacji i komunikacji; działalności związanej z obsługą rynku nieruchomości; działalności prawniczej, rachunkowo-księgowej i doradztwa podatkowego, działalności firm centralnych (head offices); doradztwa związanego z zarządzaniem; działalności w zakresie architektury i inżynierii; badań i analiz technicznych; reklamy, badania rynku i opinii publicznej; pozostałej

- 2) *financial results of non-financial enterprises and investment outlays and newly started investments refer to economic entities keeping accounting ledgers (with the exception of entities in which the principal activity is classified as “Agriculture, forestry and fishing” and “Financial and insurance activities” according to the NACE Rev.2), in which the number of employed persons exceeds 49 persons;*
- 3) *sold production of industry and construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons.*

9. Information relating to the enterprise sector is presented based on the definition of “enterprise” – introduced by the regulation of the Council (EEC) No. 696/93 of 15 III 1993 on the statistical units for the observation and analysis of the production system in the Community. In accordance with the above-mentioned Regulation the enterprise is the smallest combination of legal units that is an organizational unit producing goods or services, which benefits from a certain degree of autonomy in decision-making, especially for the allocation of its current resources. An enterprise carries out one or more activities at one or more locations. An enterprise may be a sole legal unit. Enterprise sector includes those entities, which carry out economic activities in the following areas: forestry and logging; marine fishing; mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction; whole-sale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; accommodation and food service activities; information and communication; real estate activities; legal and accounting activities; activities of head offices; management consultancy activities; architectural and engineering activities; technical testing and analysis; advertising and market research; other professional, scientific and

działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej; działalności w zakresie usług administracyjnych i działalności wspierającej; działalności związanej z kulturą, rozrywką i rekreacją; naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; pozostałej indywidualnej działalności usługowej.

10. Wartość produkcji i wskaźniki dynamiki, jeżeli nie zaznaczono inaczej, zostały podane bez wyrównań sezonowych.

11. W tablicach – o ile nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym, wskaźniki struktury oraz dynamiki podano w cenach bieżących, z wyjątkiem wskaźników dynamiki dla przemysłu obliczonych na podstawie wartości w cenach stałych. Jako ceny stałe przyjęto ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.).

12. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

13. Dane według sekcji, działów i grup PKD 2007 opracowano metodą przedsiębiorstwa (podmiotową).

14. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu*. Wprowadzone zmiany oznaczono „*”.

15. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

16. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością, niż podano w tablicach.

17. Pod pojęciem „miasta wojewódzkie” należy rozumieć miasta, które od 1 I 1999 r. są siedzibą wojewody i (lub) sejmiku województwa.

18. W *Biuletynie Statystycznym* zastosowano skróty niektórych nazw poziomów klasyfikacyjnych z PKD 2007; skrócone nazwy zostały oznaczone w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw przedstawia się następująco:

technical activities; administrative and support service activities; arts, entertainment and recreation; repair of computers and personal and household goods; other personal service activities.

10. *The value of production and volume indices, if not indicated otherwise, are not seasonally adjusted.*

11. *In the tables – unless otherwise stated – data in terms of value, structural indicators and indices are presented at current prices, excluding industry indices which are calculated on the basis of value at constant prices. As constant prices adopted 2010 constant prices (2010 average current prices).*

12. *In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain – base index method.*

13. *Data by the NACE Rev. 2 sections, division and group are compiled following the enterprise (entity) method.*

14. *Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.*

15. *Due to electronic data mode of data processing, in some cases sums of components can differ from the amount given in the “total” field.*

16. *Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.*

17. *“Voivodship city” means city, which since 1 I 1999 is the seat of voivod (representative of state in a region) or Self-Government Council.*

18. *The names of some classifications levels of PKD 2007 used in the Statistical Bulletin have been abbreviated; abbreviations in the publication are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are presented as follows:*

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
sekcje PKD			
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych	x	<i>electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją	x	<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>
handel; naprawa pojazdów samochodowych	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle	<i>trade; repair of motor vehicles</i>	<i>wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles</i>
zakwaterowanie i gastronomia	działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi	<i>accommodation and catering</i>	<i>accommodation and food service activities</i>
obsługa rynku nieruchomości	działalność związana z obsługą rynku nieruchomości	x	<i>real estate activities</i>
administrowanie i działalność wspierająca	działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca	x	<i>administrative and support service activities</i>
działy PKD			
produkcja skór i wyrobów skórzanych	produkcja skór i wyrobów ze skór wyprawionych	x	<i>manufacture of leather and related products</i>
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny	produkcja wyrobów z drewna oraz korka z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	<i>manufacture of products of wood, cork, straw and wicker</i>	<i>manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials</i>
produkcja wyrobów farmaceutycznych	produkcja podstawowych substancji farmaceutycznych oraz leków i pozostałych wyrobów farmaceutycznych	<i>manufacture of pharmaceutical products</i>	<i>manufacture of basic pharmaceutical products and pharmaceutical preparations</i>
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	<i>manufacture of metal products</i>	<i>manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment</i>

skrót	pełna nazwa	abbreviation	full name
działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)	
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	<i>manufacture of machinery and equipments n.e.c</i>
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep, z wyłączeniem motocykli	x	<i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers</i>
gospodarka odpadami; odzysk surowców	działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców	x	<i>waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>
budowa budynków	roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków	x	<i>construction of buildings</i>
budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej	roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej	x	<i>civil engineering</i>
handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych	x	<i>wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles</i>
handel detaliczny	handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi	<i>retail trade</i>	<i>retail trade, except of motor vehicles and motorcycles</i>
transport lądowy i rurociągowy	transport lądowy oraz transport rurociągowy	<i>land and pipeline transport</i>	<i>land transport and transport via pipelines</i>

19. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

19. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o ludności od 2010 r. zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności.

Dane o liczbie i strukturze ludności nie uwzględniają osób przybyłych z zagranicy na pobyt czasowy, natomiast ujmuje stałych mieszkańców Polski przebywających czasowo za granicą (bez względu na okres ich nieobecności).

Przyrost naturalny ludności stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa – według miejsca zameldowania męża przed ślubem, urodzenia – według miejsca zameldowania matki noworodka, zgony – według miejsca zameldowania osoby zmarłej.

Przez **ludność w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18–64 lata, dla kobiet – 18–59 lat. Przez **ludność w wieku nieprodukcyjnym** rozumie się **ludność w wieku przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz **ludność w wieku poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właściciele i współwłaściciele jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

METHODOLOGICAL NOTES

1. *Data concerning population since 2010 have been compiled on the basis of Population and Housing Census 2011 as well as current reporting data on vital statistics and population migration.*

Data on size and structure of population does not include people who have come from abroad for temporary stay, while include permanent Polish residents staying temporarily abroad (regardless of the duration of their absence).

Natural increase of the population accounts for the difference between the number of live births and deaths in a given period.

Infant is a child under the age of 1.

Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).

Data regarding the vital statistics according to territorial division were compiled as follows: marriages – according to the husband's place of permanent residence before the marriage, births – according to the mother's place of permanent residence, deaths – according to the place of permanent residence of the deceased.

The working age population refers to males, aged 18–64, and females, aged 18–59. The non-working age population is defined as the pre-working age population, i.e., up to the age of 17 and the post-working age population, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.

2. *Data on employed persons include those employed on a full and part-time basis in the main place of work.*

Employed persons include:

- 1) *persons employed on the basis of a labour contract;*
- 2) *owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;*
- 3) *outworkers;*
- 4) *agents and persons employed by agents;*
- 5) *members of agricultural production cooperatives.*

Prezentowane w *Biuletynie* dane nie obejmują pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 IV 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 674, z późniejszymi zmianami).

Liczba bezrobotnych nie obejmuje osób odbywających m.in. szkolenie, staż, przygotowanie zawodowe dorosłych oraz pracę społecznie użyteczną.

Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę bezrobotną zarejestrowaną w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia (potwierdzonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) nauki w szkole, kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu jako osoba niepełnosprawna.

Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy to osoby, którym przysługuje pierwszeństwo w skierowaniu do udziału w programach specjalnych i które zgodnie z nowelizacją ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, obowiązującą od 27 V 2014 r., spełniają co najmniej jedno z kryteriów:

- 1) bezrobotni do 30 roku życia,
- 2) długotrwale bezrobotni,
- 3) bezrobotni powyżej 50 roku życia,
- 4) bezrobotni korzystający ze świadczeń pomocy społecznej,
- 5) bezrobotni posiadający co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia lub co najmniej jedno dziecko niepełnosprawne do 18 roku życia,
- 6) bezrobotni niepełnosprawni.

Długotrwale bezrobotni są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie przez okres ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego dorosłych w miejscu pracy.

Stopec bezrobocia rejestrowanego obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Data presented in the Bulletin do not include private farms or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** include persons employed on the basis of a labour contract on a full- and part-time basis, converted to full-time work period.

4. The data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 IV 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (uniform text Journal of Laws 2013 item 674, with later amendments).

Registered unemployment has not include persons who: undergoing traineeships, an internship, person undergoing occupational preparation of adults and social utility works.

For the unemployed graduate is a unemployed person registered within the period of 12 months since the completion (confirmed with a diploma, certificate, or other document) of school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled person.

Unemployed persons with a specific situation on the labour market are the persons, who are entitled to priority in appointment for participation in special programmes and who, in accordance with amendment to Law on Employment Promotion and Labour Market Institutions, in force since 27 V 2014, persons fulfilling at least one of the criteria:

- 1) unemployed persons below 30 years of age,
- 2) long-term unemployed,
- 3) unemployed persons over 50 years of age,
- 4) unemployed persons benefiting from social assistance,
- 5) unemployed persons with at least one child under 6 years of age or at least one disabled child below 18 years of age,
- 6) disabled unemployed persons.

The long term unemployed are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and occupational preparation of adults in the workplace.

Registered unemployment rate was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

Oferta pracy (wolne miejsce pracy i miejsce aktywizacji zawodowej) oznacza zgłoszenie przez pracodawcę do powiatowego urzędu pracy:

- co najmniej jednego wolnego miejsca zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej (tj. wykonywanie pracy lub świadczenie usług na podstawie umów cywilnoprawnych), w określonym zawodzie lub specjalności w celu uzyskania pomocy w znalezieniu odpowiedniego pracownika,
- miejsca aktywizacji zawodowej, przyjętego do realizacji, takiego jak staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, praca społecznie użyteczna.

5. Przeciętne miesięczne wynagrodzenie nominalne przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

6. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

7. Dane dotyczące **wyników finansowych przedsiębiorstw** dostosowano do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (jednolity tekst Dz. U. 2013 poz. 330, z późniejszymi zmianami).

8. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.

Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych,

Job offer (vacant place of employment and place of occupational activation) means declaring by the employer to the powiat labour office:

- at least one vacant place of employment or other paid work (i.e. performing work or providing services on the basis of the civil-legal contracts), in a particular occupation or speciality, in order to find an appropriate employee,
- place of occupational activation, adopted to implementation, such as traineeship, occupational preparation of adults, social utility work.

5. Average monthly nominal wage and salary per paid employee is computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of cooperatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

6. Data on average monthly wages and salaries are presented in gross terms.

7. Data on **financial results of enterprises** are presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29 IX 1994 (uniform text, Journal of Laws 2013 item 330 with later amendments).

8. Revenues from total activity includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.

Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result are established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;

- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and

inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;

- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

9. Koszty uzyskania przychodów z całości działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własną potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

rights), assets (cash) received free of charge, including, donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;

- 4) *financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.*

9. Costs of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) *cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;*
- 2) *other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;*
- 3) *financial costs, i.e., among other things, interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

10. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług, oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane zdarzenia, takie jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

10. Financial results:

- 1) *the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net income gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);*
- 2) *the result on other operating activity is a difference between other operating incomes and other operating costs. Since 2002 item has comprised part of extraordinary events related to operating activity;*
- 3) *the result on operating activity constitutes a difference between net income from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions/disposals, excluding value added tax, and other operating income, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;*
- 4) *the result on financial operations constitutes a difference between financial income, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;*
- 5) *the financial result on economic activity is the sum of financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;*
- 6) *the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.*

This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of business activity, and composition;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia, tj. podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz inne płatności wynikające z odrębnych przepisów.

11. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje oraz rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

12. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;

7) *gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;*

8) *net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances, i.e., income tax on legal and natural persons as well as other payments resulting from separate regulations.*

11. Current assets and liabilities:

1) *current assets are part of the property controlled and used by an entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets) and short-term dues, investments and inter-period settlements;*

2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*

3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*

4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*

5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity's current or future assets;*

6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*

7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

12. Indices:

1) *sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net income from the sale of products, goods and materials;*

- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

13. Przedmiotem obserwacji cen w zakresie produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej są ceny bazowe, tj. kwoty pieniędzy otrzymywane przez producenta od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszone o podatki od produktu oraz ewentualne rabaty i opusty, a powiększone o dotacje do produktu.

14. Wskaźniki cen:

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych, a także dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją) opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do wyżej wymienionych sekcji. W kraju badaniem objęto ok. 3,3 tys. podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
 - dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
 - dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,

- 2) *the cost level indicator constitutes the relations of the costs of obtaining income from total activity to income from total activity;*
- 3) *the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to income from total activity;*
- 4) *the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to incomes from total activity;*
- 5) *the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;*
- 6) *the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.*

13. *The subject of the price survey, in the field of sold production of industry, construction and assembly production is basic prices, i.e. amounts of money received by a producer from a buyer for a unit of product (good and service), decreased by the taxes on the product as well as by applicable rebates and deductions and increased by subsidies received for the product.*

14. Price indices:

- 1) *sold production of industry (i.e. mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the above mentioned sections. In the country the survey covers about 3,3 thous. units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons.*

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

- a) *price indices on the base – “previous month = 100”:*
 - *at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, the value of their sale in the surveyed month,*
 - *at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by the full value of their sale in the surveyed month,*

b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2010 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”, tj. ok. 480 przedsiębiorstw budowlanych w kraju, w których liczba pracujących przekracza 9. Sposób obliczania wskaźników cen jest analogiczny, jak opisany w pkt 14.1.

15. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych opracowano na podstawie obserwacji cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1400 w 2015 r.).

Wskaźniki cen obliczono przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według celu COICOP (do 2013 r. – COICOP/HICP).

16. Nakłady inwestycyjne są to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenia inwestycji. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,

b) *price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by the value of their sale of 2010. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.*

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.

2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section, i.e. by about 480 construction enterprises in the country, in which the number of employed persons exceeds 9 persons. Price indices calculation is analogous to the one described in item 14.1.*

15. Price indices of consumer goods and services was based on price observation of representatives of consumer goods and services (about 1400 in 2015).

The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose COICOP (until 2013 – COICOP/HICP).

16. Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is creation of fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital assets items, as well as outlays on so-called initial investments. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays for fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment,

– inne, tj.: melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, akoszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego za okres realizacji inwestycji, z wyjątkiem kosztów nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwale przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 I 2005 r.

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

17. Prezentowane dane dotyczą **podmiotów gospodarki narodowej** wpisanych do rejestru REGON i obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji PKD 2007 według przeważającego rodzaju działalności.

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS. Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (jednolity tekst Dz. U. 2012 poz. 591) z późniejszymi zmianami oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 VII 1999 r. (Dz. U. Nr 69, poz. 763) z późniejszymi zmianami.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

18. Dane o wartości **produkcji sprzedanej przemysłu** (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych oraz dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją); **budownictwa oraz sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** prezentuje się bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych, tj. dotacji do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

– *oother, i.e., detailed meliorations, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets, livestock (basic herd), long-term plantings and moreover service costs of liabilities incurred to to finance purchase, construction or improvement of fixed assets for the period of investment realization, except for costs not included in outlays on fixed assets by units that use International Accounting Standards (IAS), implemented since 1 I 2005.*

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

17. Presented data concern **entities of the national economy** entered in the REGON register and include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE Rev. 2 sections according to the predominant kind of activity.

The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the Law on Official Statistics, dated 29 VI 1995 (uniform text Journal of Laws 2012 item 591) with later amendments and the provisions of the decree of the Council of Ministers of 27 VII 1999 (Journal of Laws No. 69, item 763) with later amendments.

The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.

18. Data on the value of **sold production of industry** (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) and **construction and sales of construction and assembly production** are presented excluding VAT and the excise tax, but including the value of subsidies for products and services, in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

19. Dane o produkcji sprzedanej przemysłu dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, natomiast o **produkcji sprzedanej budownictwa** – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” i obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych siłami własnymi, tj. bez podwykonawców, systemem zleceńowym (tj. na rzecz obcych zleceńodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD 2007 do sekcji „Budownictwo” polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

20. Dane o sprzedaży detalicznej towarów obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej, placówki gastronomiczne oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

19. Data on sold production of industry cover industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, instead data on **sold production of construction**, covers construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction” and concerns:

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;
- 3) flat agent’s fee in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent’s fee in the case of concluding an agency agreement;
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.

Data regarding **construction and assembly production sales** concern work realized with own resources (i.e. without subcontractors), domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE Rev.2 in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions, the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

20. Data on retail sales covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.

21. Baza noclegowa turystyki obejmuje:

- obiekty hotelowe – hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe (tj. obiekty, które nie spełniają wymagań dla hoteli, moteli i pensjonatów ale świadczą usługi hotelarskie – np. zajazdy i gościńce oraz obiekty w trakcie kategoryzacji),
- pozostałe obiekty noclegowe – domy wycieczkowe, schroniska (w tym szkolne i młodzieżowe), ośrodki wczasowe, ośrodki kolonijne, ośrodki szkoleniowo-wypoczynkowe, domy pracy twórczej, hostele, zespoły domków turystycznych, kempingi, pola biwakowe, zakłady uzdrowiskowe, pokoje gościnne, kwatery agroturystyczne oraz inne turystyczne obiekty noclegowe gdzie indziej niesklasyfikowane (np. domy studenckie, internaty, ośrodki sportowo-rekreacyjne).

22. Przestępstwo stwierdzone jest to zdanie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przestępstwem. Przestępstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. – jest to zbrodnia lub występki ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego, zgodnie z Kodeksem karnym skarbowym – jest to przestępstwo skarbowe.

Przestępstwo stwierdzone w zakończonym postępowaniu przygotowawczym, w którym ustalono przynajmniej jednego podejrzanego jest to **przestępstwo wykryte**.

Dane o przestępstwach stwierdzonych od 2014 r. nie obejmują czynów karalnych popełnionych przez nieletnich; zgodnie ze zmienioną metodologią stwierdzenie popełnienia czynów karalnych przez nieletnich dokonywane jest w postępowaniu sądowym po uprzednim przekazaniu przez Policję akt w sprawach nieletnich do sądu rodzinnego.

Informacje o przestępstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przestępstw pochodzą z policyjnych systemów informacyjnych. Dane dotyczą spraw prowadzonych przez Policję lub powierzonych przez prokuratora w całości do prowadzenia przez Policję.

23. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

21. Tourist accommodation includes:

- *hotel and similar facilities – hotels, motels, boarding houses and other hotel facilities (facilities which do not meet requirements for hotels, motels and boarding houses, but which provide hotel services – such as road houses and inns as well as other hotel facilities during categorization),*
- *other accommodation facilities – excursion hostels, shelters (including school and youth), holiday centers, training and recreational centres, creative art centres, hostels, complexes of tourist cottages, camping sites, tent camp sites, health establishments, rooms for rent, agrotourism lodgings and other tourist accommodation facilities not elsewhere classified (eg. dormitories, boarding schools, sports and recreational centers).*

22. An ascertained crime is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation, in connection with the Penal Fiscal Code – is a fiscal offence.

An ascertained crime in completed preparatory proceeding, in which at least one suspect was found is a **detected crime**.

Data about ascertained crimes since 2014 do not include punishable acts committed by juveniles; in accordance with the amended methodology, the specification of the number of juveniles committing punishable acts takes place during court proceedings after the Police provides records in juvenile cases to the family court.

Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes come from police information systems. Data concern cases conducted by the Police or entrusted by the prosecutor entirely to the Police conduction.

23. The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.

WYNIKI BADAŃ – SYNTEZA

STATYSTYCZNY OBRAZ MIASTA

Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw w I półroczu br. ukształtowało się na poziomie 142,3 tys. osób i w porównaniu z I półroczem ub. roku wzrosło o 1,9%. W skali województwa przeciętne zatrudnienie w Poznaniu stanowiło 21,5%.

* * *

Według stanu na koniec czerwca br., liczba bezrobotnych zarejestrowanych w Powiatowym Urzędzie Pracy w Poznaniu wyniosła 9481 bezrobotnych, w tym 5011 kobiet. Prawa do zasiłku nie posiadało 80,3% ogółu bezrobotnych. Stopa bezrobocia rejestrowanego ukształtowała się na poziomie 2,9% i była najniższa niż w województwie wielkopolskim (6,9%) i w kraju (10,3%).

* * *

Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw w I półroczu br. wyniosło 4538,60 zł, tj. o 2,6% więcej niż przed rokiem. Przeciętne wynagrodzenie w Poznaniu było wyższe o 24,6% od średniej dla województwa.

* * *

Według stanu na koniec czerwca br., rejestr REGON obejmował 107,7 tys. podmiotów gospodarki narodowej. Liczba ta stanowiła 26,5% wszystkich podmiotów zarejestrowanych w województwie wielkopolskim.

* * *

Dochody budżetu miasta w I półroczu br. wyniosły 1651,0 mln zł, co stanowiło 50,3% planu rocznego. Wydatki budżetu zamknęły się sumą 1293,7 mln zł (38,9% planu), a rozdysponowana kwota była o 21,6% mniejsza od uzyskanych dochodów.

* * *

Wynik finansowy brutto w przedsiębiorstwach niefinansowych w I półroczu br. wyniósł 2918,9 mln zł i był o 3,8% mniejszy niż przed rokiem. Również podstawowe wskaźniki ekonomiczno-finansowe były gorsze niż przed rokiem.

* * *

Wartość produkcji sprzedanej przemysłu w I półroczu br. wyniosła 17846,7 mln zł (w cenach bieżących), co w porównaniu z I półroczem ub. roku oznacza spadek średnio o 2,1% (w cenach stałych). W skali województwa produkcja sprzedana w Poznaniu stanowiła 26,2%.

* * *

Produkcja sprzedana budownictwa w I półroczu br. wyniosła 2005,8 mln zł (w cenach bieżących), tj. o 6,4% więcej niż przed rokiem.

Z produkcji budowlano-montażowej pochodziło 43,3% produkcji sprzedanej budownictwa, a udział Poznania w produkcji budowlano-montażowej województwa wielkopolskiego wyniósł 26,4%.

* * *

W I półroczu br. oddano do użytkowania 993 mieszkania, tj. o 47,9% mniej niż przed rokiem. Dominowało budownictwo przeznaczone na sprzedaż i wynajem. W ramach tej formy budownictwa powstało w Poznaniu 79,7% ogółu mieszkań.

* * *

W I półroczu br. zarobkowym transportem samochodowym zarejestrowanym w Poznaniu przewieziono 1180,3 tys. ton ładunków. Przewozy pasażerskie objęły w tym czasie 104,6 mln osób.

* * *

Sprzedaż detaliczna poznańskich przedsiębiorstw handlowych i niehandlowych w I półroczu br. była o 3,3% większa od poziomu notowanego przed rokiem i stanowiła 13,1% sprzedaży detalicznej w województwie wielkopolskim.

* * *

Wartość sprzedaży hurtowej, zrealizowanej przez poznańskie przedsiębiorstwa handlowe w I półroczu br. była o 4,5% mniejsza od osiągniętej przed rokiem i stanowiła 32,1% sprzedaży hurtowej w województwie.

* * *

W I półroczu br. ze świadczeń pomocy środowiskowej skorzystało (bezpośrednio lub pośrednio) 20,7 tys. osób.

* * *

W granicach administracyjnych Poznania w I półroczu br. policja odnotowała 10017 przestępstw, czyli 26,6% wszystkich przestępstw stwierdzonych na terenie województwa wielkopolskiego. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw ukształtował się na poziomie 53,0%.

* * *

W I półroczu br. na terenie Poznania policja odnotowała 3334 kolizje oraz 148 wypadków drogowych z ofiarami w ludziach. W wypadkach tych rannych zostało 166 osób, a 8 osób poniosło śmierć.

* * *

W I półroczu br. w granicach administracyjnych Poznania odnotowano 869 pożarów, co stanowiło 14,6% ogólnej liczby pożarów zarejestrowanych na terenie województwa wielkopolskiego. W wyniku pożarów zostało poszkodowanych 49 osób, a 3 osoby zginęły.

* * *

W II kwartale br. w Poznaniu z turystycznych obiektów noclegowych skorzystało 227,1 tys. turystów, w tym 58,3 tys. turystów zagranicznych. W skali województwa stanowiło to odpowiednio 44,1% i 68,9%. W ujęciu rocznym odnotowano wzrost liczby turystów o 21,6% (wśród turystów zagranicznych o 15,6%). Stopień wykorzystania miejsc noclegowych wyniósł 45,6% wobec 28,8% w województwie.

ZATRUDNIENIE

W czerwcu br. **przeciętne zatrudnienie** w sektorze przedsiębiorstw wyniosło 142,6 tys. osób, tj. o 0,1% więcej niż przed miesiącem i o 1,0% więcej niż w czerwcu ub. roku. W I półroczu br. przeciętne zatrudnienie ukształtowało się na poziomie 142,3 tys. osób i w ciągu roku zwiększyło się o 1,9% (*w województwie wielkopolskim odnotowano wzrost o 5,0%*).

W porównaniu z I półroczem ub. roku przeciętne zatrudnienie zwiększyło się w 7 sekcjach. Największy wzrost zaobserwowano m.in. w przedsiębiorstwach zajmujących się administrowaniem i działalnością wspierającą (o 16,5%) oraz informacją i komunikacją (o 11,4%).

Przeciętne zatrudnienie zmniejszyło się w 7 sekcjach. Największy spadek zatrudnienia odnotowano m.in. w sekcjach: dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja (o 5,0%), obsługa rynku nieruchomości (o 4,5%) i budownictwo (o 3,9%).

W strukturze zatrudnienia województwa wielkopolskiego największy udział mają sekcje: informacja i komunikacja (67,0%), działalność profesjonalna, naukowa i techniczna (65,2%) oraz administrowanie i działalność wspierająca (59,2%).

BEZROBOCIE

W czerwcu br. w Powiatowym Urzędzie Pracy w Poznaniu **zarejestrowano** 1058 bezrobotnych, w tym 536 kobiet. Po raz pierwszy do ewidencji bezrobotnych trafiło 285 osób, a 773 osoby znalazło się w niej po raz kolejny. Z rejestru bezrobotnych **wyrejestrowano** 1506 osób, spośród których 47,1% podjęło pracę.

Według stanu na koniec czerwca br., **liczba bezrobotnych zarejestrowanych** wyniosła 9481 osób, tj. o 20,6% mniej niż przed rokiem (*w województwie wielkopolskim o 18,2% mniej*). Kobiety stanowiły 52,9% ogółu zarejestrowanych bezrobotnych (przed rokiem 51,5%). W końcu czerwca br. **bez prawa do zasiłku** pozostawało 7609 bezrobotnych, a ich udział w liczbie bezrobotnych ogółem obniżył się w skali roku o 1,3 p.proc. do 80,3% (*w województwie spadek o 1,3 p.proc. do 83,8%*).

Według stanu na koniec czerwca br. zbiorowość bezrobotnych znajdujących się **w szczególnej sytuacji na rynku pracy** liczyła 7718 osób, tj. 81,4% ogółu bezrobotnych (*w województwie 86,1%*). Najbardziej liczną grupą bezrobotnych w szczególnej sytuacji są długotrwale bezrobotni, których udział wyniósł 46,2% zarejestrowanych bezrobotnych. Odsetek bezrobotnych w wieku poniżej 30 roku życia ukształtował się na poziomie 19,6% (w tym udział osób w wieku poniżej 25 roku życia wyniósł 7,0%). Wśród osób bezrobotnych 34,0% stanowiły osoby będące w wieku powyżej 50 roku życia. Udział osób bezrobotnych korzystających ze świadczeń pomocy społecznej wyniósł 8,0% ogółu bezrobotnych. Odsetek osób bezrobotnych posia-

dających co najmniej jedno dziecko w wieku do 6 roku życia stanowił 12,4% ogółu bezrobotnych. Odsetek osób bezrobotnych niepełnosprawnych ukształtował się na poziomie 8,1%.

Wśród bezrobotnych najwięcej jest osób z wykształceniem gimnazjalnym lub niższym. Liczebność tej grupy bezrobotnych zmniejszyła się w skali roku o 25,3%, a jej udział obniżył się o 1,6 p.proc. do 26,0% w końcu czerwca br. Nadal wysoki pozostaje odsetek bezrobotnych z wyższym wykształceniem, który w skali roku wzrósł o 2,0 p.proc. do 23,5%.

Stosunkowo liczną grupą bezrobotnych są osoby bez stażu pracy oraz o stażu nieprzekraczającym roku; w końcu czerwca br. ich udział wyniósł 28,0% (przed rokiem 27,3%). Odsetek bezrobotnych bez kwalifikacji zawodowych w ciągu roku zmniejszył się o 0,7 p.proc. do 26,5%. W skali roku obniżył się natomiast odsetek absolwentów (z 1,9% do 1,7%).

W czerwcu br. zgłoszono 1447 **wolnych miejsc pracy i miejsc aktywizacji zawodowej**. W końcu czerwca br. urząd pracy dysponował propozycjami zatrudnienia dla 1201 osób, co oznacza, że na 1 ofertę pracy przypadało 8 bezrobotnych, czyli o 11 osób mniej niż przed rokiem (w województwie wielkopolskim 12, tj. o 7 osób mniej).

Według stanu na koniec czerwca br., **stopa bezrobocia rejestrowanego** w Poznaniu wyniosła 2,9%, tj. 0,8 p.proc. mniej niż przed rokiem. Stopa bezrobocia była najniższa zarówno w województwie, jak i w kraju, gdzie wskaźnik ukształtował się na poziomie odpowiednio 6,9% i 10,3%.

WYNAGRODZENIA

W czerwcu br. **przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto** w sektorze przedsiębiorstw, wyniosło 4439,61 zł i w porównaniu z poprzednim miesiącem zmniejszyło się o 2,1%, a w ciągu roku wzrosło 1,0%. *Przeciętne wynagrodzenie w województwie wielkopolskim ukształtowało się na poziomie 3587,56 zł, czyli o 0,9% wyżej niż przed rokiem.*

Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw w I półroczu br. wyniosło 4538,60 zł, tj. o 2,6% więcej niż w analogicznym okresie ub. roku (w województwie odpowiednio 3641,83 zł i wzrost o 2,7%). Przeciętne wynagrodzenie brutto było o 24,6% wyższe niż w województwie, a w przypadku przedsiębiorstw z sekcji przetwórstwo przemysłowe – o 42,6%.

W porównaniu z I półroczem ub. roku w większości sekcji sektora przedsiębiorstw odnotowano wzrost przeciętnych wynagrodzeń. Największy przyrost przeciętnego wynagrodzenia brutto zaobserwowano m.in. w przedsiębiorstwach zajmujących się: administrowaniem i działalnością wspierającą (o 10,2%), budownictwem (o 8,5%) oraz dostawą wody; gospodarowaniem ściekami i odpadami; rekultywacją (o 8,3%).

Spadek przeciętnych wynagrodzeń odnotowano tylko w 2 sekcjach, m.in. w sekcjach zakwaterowanie i gastronomia (o 2,1%) oraz działalność profesjonalna, naukowa i techniczna (o 0,6%).

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ W REJESTRZE REGON

W końcu czerwca br. w **rejestrze REGON** dla województwa wielkopolskiego ujętych było 107668 **podmiotów gospodarki narodowej** (bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie) zlokalizowanych na terenie Poznania. W ciągu roku liczba podmiotów zwiększyła się o 1979, tj. o 1,9%. Podmioty mające swą siedzibę w Poznaniu stanowiły 26,5% wszystkich podmiotów gospodarki narodowej zarejestrowanych w województwie wielkopolskim. Najwięcej, bo 30,5% ogółu podmiotów mieści się na Starym Mieście.

Wśród podmiotów w rejestrze REGON liczną grupę stanowią spółki handlowe (21836, czyli 20,3% ogółu podmiotów) oraz spółki cywilne (9348, tj. 8,7%). W Poznaniu działa ponad połowa (51,2%) wszystkich spółek handlowych zarejestrowanych w województwie wielkopolskim, w tym także spółek z udziałem kapitału zagranicznego (51,3%), ponadto 36,6% ogółu spółek cywilnych, 27,1% fundacji i stowarzyszeń oraz 22,6% wszystkich osób fizycznych prowadzących działalność gospodarczą.

W Poznaniu najwięcej podmiotów w rejestrze REGON prowadzi działalność w zakresie: handlu i napraw (24,5%), działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej (15,0%), budownictwa (8,8%) oraz przetwórstwa przemysłowego (7,1%).

BUDŻET MIASTA¹

Na 2015 r. zaplanowano w budżecie miasta dochody w wysokości 3285,0 mln zł, tj. o 16,0% wyższe od uzyskanych w 2014 r. W I półroczu br. **zrealizowano dochody** 1651,0 mln zł, co oznacza wykonanie planu rocznego w 50,3%.

Wpływy z tytułu subwencji ogólnej i dotacji celowych z budżetu państwa stanowiły 27,8% dochodów ogółem. Dochody z tytułu udziałów we wpływach z podatku dochodowego od osób prawnych i osób fizycznych, będące składnikiem dochodów własnych jednostek samorządu terytorialnego, zasilily budżet w 26,9%.

W I półroczu br. **wydano z budżetu** miasta 1293,7 mln zł, tj. 38,9% zaplanowanych na cały rok wydatków. Rozdysponowana w tym okresie kwota była o 21,6% niższa od uzyskanych dochodów. Największy udział w wydatkach miały: oświata i wychowanie (33,0%), transport i łączność (29,6%) oraz pomoc społeczna (10,7%).

¹ Dane Wydziału Finansowego Urzędu Miasta Poznania.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

Wyniki finansowe przedsiębiorstw niefinansowych w I półroczu br. były gorsze od uzyskanych przed rokiem. Mniej korzystnie kształtowały się także podstawowe wskaźniki ekonomiczno-finansowe.

Przychody z całokształtu działalności w I półroczu br. były o 2,3% wyższe od osiągniętych w analogicznym okresie ub. roku, natomiast koszty ich uzyskania zwiększyły się o 2,8%, co znalazło odzwierciedlenie w pogorszeniu **wskaźnika poziomu kosztów** z 93,0% do 93,5% (w województwie wielkopolskim z 94,6% do 95,1%). Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz koszty tej działalności były wyższe niż przed rokiem odpowiednio o 1,7% i 2,8%.

Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów był o 13,7% niższy niż w I półroczu ub. roku i wyniósł 2354,8 mln zł. Pogorszył się wynik na pozostałej działalności operacyjnej, a wynik na działalności operacyjnej (2282,7 mln zł) okazał się niższy o 17,5%. Lepszy niż przed rokiem był natomiast wynik na operacjach finansowych (636,0 mln zł wobec 265,5 mln zł).

W rezultacie, **wynik na działalności gospodarczej** wyniósł 2918,7 mln zł i był o 3,8% niższy niż przed rokiem. Po uwzględnieniu wyniku zdarzeń nadzwyczajnych, **wynik finansowy brutto** wyniósł 2918,9 mln zł i zmniejszył się o 3,8% w porównaniu z analogicznym okresem ub. roku. Obciążenia wyniku finansowego brutto podatkiem dochodowym zwiększyły się w skali roku o 14,3% do 394,1 mln zł.

Wynik finansowy netto ukształtował się na poziomie 2524,8 mln zł, tj. o 6,1% niższym w porównaniu z osiągniętym w I półroczu ub. roku. Wynik finansowy netto zwiększył się najbardziej w sekcjach: budownictwo (ponad 21-krotnie), transport i gospodarka magazynowa (prawie 3-krotnie), handel; naprawa pojazdów samochodowych (ponad 2-krotnie) oraz informacja i komunikacja (ponad 2-krotnie). Wynik finansowy netto najbardziej pogorszył się m.in. w przetwórstwie przemysłowym (o 46,6%).

Zysk netto wykazało 72,7% badanych przedsiębiorstw (wobec 72,9% przed rokiem), a uzyskane przez nie przychody stanowiły 82,6% przychodów z całokształtu działalności badanych przedsiębiorstw (wobec 79,1% przed rokiem). W przetwórstwie przemysłowym zysk netto osiągnęło 78,9% przedsiębiorstw (wobec 75,5% przed rokiem), a ich udział w przychodach tej sekcji wyniósł 94,4% (wobec 94,8% przed rokiem).

W I półroczu br. w badanych przedsiębiorstwach odnotowano pogorszenie **podstawowych wskaźników ekonomiczno-finansowych**. Wskaźnik rentowności sprzedaży produktów, towa-

rów i materiałów obniżył się o 1,0 p.proc. do 5,5% (w województwie spadek o 0,5 p.proc. do 5,0%). Wskaźniki rentowności obrotu brutto zmniejszył się o 0,5 p.proc. do 6,5% (w województwie spadek o 0,5 p.proc. do 4,9%). Wskaźnik obrotu netto obniżył się również o 0,5 p.proc. i wyniósł 5,7% (w województwie spadek o 0,4 p.proc. do 4,3%). Wskaźnik płynności finansowej I stopnia obniżył się o 0,1 p.proc. do 40,0%, a II stopnia zwiększył się o 0,9 p.proc. do 104,7%.

W porównaniu z I półroczem ub. roku największy spadek wskaźnika zanotowano w przetwórstwie przemysłowym (o 3,7 p.proc. do 4,4%). Natomiast największą poprawę rentowności obrotu netto zaobserwowano w sekcji transport i gospodarka magazynowa (o 5,2 p.proc. do 7,4%).

Najbardziej rentownymi rodzajami działalności były: wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę (wskaźnik rentowności obrotu netto wyniósł 21,5%), dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja (15,8%), edukacja (14,7%) oraz informacja i komunikacja (8,1%).

Wartość **aktywów obrotowych** badanych przedsiębiorstw wyniosła na koniec czerwca br. 28100,2 mln zł i była o 1,8% wyższa niż w końcu czerwca ub. roku.

W rzeczowej strukturze aktywów obrotowych zwiększył się udział zapasów (z 25,6% do 28,0%) i krótkoterminowych rozliczeń międzyokresowych (z 3,7% do 4,4%), obniżył się natomiast udział należności krótkoterminowych (z 43,8% do 41,8%) oraz inwestycji krótkoterminowych (z 26,8% do 25,8%). W strukturze zapasów wzrósł udział materiałów (z 25,4% do 26,8%), towarów (z 44,0% do 44,2%) oraz półproduktów i produktów w toku (z 14,5% do 14,7%), zmniejszył się natomiast udział produktów gotowych (z 15,3% do 13,7%).

Aktywa obrotowe finansowane były głównie zobowiązaniami krótkoterminowymi – relacja zobowiązań krótkoterminowych do aktywów obrotowych wyniosła 64,6% wobec 66,9% rok wcześniej. Relacja zobowiązań krótkoterminowych do należności krótkoterminowych ukształtowała się na poziomie wyższym niż przed rokiem (154,5% wobec 152,6%).

Zobowiązania długo- i krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) w końcu czerwca br. wyniosły 35417,8 mln zł i były o 2,5% wyższe niż przed rokiem. Zobowiązania długoterminowe stanowiły 48,7% ogółu zobowiązań (wobec 46,6% w czerwcu ub. roku). Wartość zobowiązań długoterminowych wyniosła 17264,8 mln zł i była o 7,2% większa niż przed rokiem. Zobowiązania krótkoterminowe badanych przedsiębiorstw wyniosły 18153,0 mln zł i w skali roku były niższe o 1,7%, z tego zobowiązania z tytułu kredytów i pożyczek były niższe o 25,7%, natomiast zobowiązania z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń wzrosły o 30,6%, a zobowiązania z tytułu dostaw i usług zwiększyły się o 12,8%.

PRZEMYSŁ

W czerwcu br. **produkcja sprzedana przemysłu** osiągnęła wartość 2759,4 mln zł (w cenach bieżących). Licząc w cenach stałych, wartość sprzedaży w ciągu roku zmniejszyła się o 7,8%, przy *wzroście o 8,2% w województwie wielkopolskim*.

W I półroczu br. wartość produkcji sprzedanej przemysłu wyniosła 17846,7 mln zł, tj. o 2,1% mniej niż przed rokiem (*w województwie wzrost o 4,1%*). Produkcja sprzedana przemysłu w Poznaniu stanowiła 26,2% produkcji przemysłowej województwa wielkopolskiego (przed rokiem 27,7%).

W 13 z 28 działów przemysłu poziom produkcji sprzedanej był niższy od notowanego w I półroczu ub. roku. Wśród działów przemysłu największy spadek dotyczył m.in. produkcji maszyn i urządzeń (o 11,4%) oraz produkcji wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych (o 4,0%). Natomiast największy wzrost produkcji odnotowano m.in. w dziale produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych (o 13,8%) oraz wyrobów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicznych (o 11,1%).

Wydajność pracy, mierzona produkcją sprzedaną na 1 zatrudnionego, w I półroczu br. wyniosła 370,1 tys. zł (w cenach bieżących) i była o 1,9% (licząc w cenach stałych) mniejsza od notowanej w I półroczu ub. roku, a o 67,6% większa niż w województwie wielkopolskim (przed rokiem o 70,6%).

BUDOWNICTWO

W czerwcu br. **produkcja sprzedana budownictwa** wyniosła 451,6 mln zł, tj. o 5,7% więcej niż przed rokiem. *W województwie wielkopolskim odnotowano spadek sprzedaży o 1,3%*. W I półroczu br. produkcja sprzedana osiągnęła wartość 2005,8 mln zł (w cenach bieżących) i była o 6,4% większa niż w I półroczu ub. roku (*w województwie spadek o 1,0%*). W skali województwa produkcja sprzedana budownictwa w Poznaniu stanowiła 28,0% wobec 26,1% przed rokiem.

W I półroczu br. 43,3% produkcji sprzedanej budownictwa pochodziła ze **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** (przed rokiem 45,7%). Wartość tej produkcji (868,1 mln zł), stanowiąca 26,4% sprzedaży produkcji budowlano-montażowej województwa wielkopolskiego (przed rokiem 26,6%), w porównaniu z I półroczem ub. roku, zwiększyła się o 0,7% (*w województwie wzrost o 1,3%*).

Wydajność pracy, mierzona produkcją sprzedaną na 1 zatrudnionego w I półroczu br. wyniosła 264,6 tys. zł, tj. o 10,8% więcej niż przed rokiem (*w województwie wzrost o 6,1%*) oraz o 32,4% więcej niż w województwie wielkopolskim.

BUDOWNICTWO MIESZKANIOWE

W I półroczu br. **oddano do użytkowania** łącznie 993 mieszkania, tj. o 913 mniej niż w analogicznym okresie ub. roku (spadek o 47,9%). Liczba ta stanowiła 16,4% wszystkich mieszkań przekazanych w tym czasie w województwie wielkopolskim (przed rokiem 28,4%). Łączna powierzchnia oddanych mieszkań wyniosła 75711 m² i była o 37,8% mniejsza niż w I półroczu ub. roku.

W I półroczu br. najwięcej mieszkań przekazali deweloperzy (79,7% wobec 87,5% przed rokiem), a inwestorzy indywidualni – 20,3% wobec 12,5%. Podobnie jak w analogicznym okresie ub. roku, nie oddano do użytkowania mieszkań spółdzielczych, komunalnych, społecznych czynszowych oraz zakładowych.

Przeciętna powierzchnia mieszkania przekazanego do użytkowania w I półroczu br. wyniosła 76,2 m² (w województwie 117,0 m²) i była o 12,4 m² większa niż przed rokiem. Największe mieszkania powstały w ramach budownictwa indywidualnego – 160,9 m².

TRANSPORT

W I półroczu br. **produkcja sprzedana** w sekcji transport i gospodarka magazynowa osiągnęła wartość 1127,3 mln zł (w cenach bieżących) i była o 2,5% większa niż analogicznym okresie ub. roku (w województwie wielkopolskim wzrost o 5,2%). W skali województwa wartość produkcji sprzedanej w Poznaniu stanowiła 17,4% (przed rokiem 17,8%).

Wydajność pracy, mierzona produkcją sprzedaną na 1 zatrudnionego, wyniosła średnio 157,1 tys. zł wobec 149,4 tys. zł przed rokiem i była o 3,1% wyższa niż w województwie wielkopolskim (152,3 tys. zł).

Ładowność zarobkowego taboru samochodowego w czerwcu br. wyniosła 18,0 tys. ton. W I półroczu br. taborom tym przewieziono łącznie 1180,3 tys. ton ładunków. Przewozy pasażerskie objęły w tym czasie 104556 tys. osób, a wyłączając komunikację miejską – 1167 tys. osób.

HANDEL

W I półroczu br. **sprzedaż detaliczna** przedsiębiorstw handlowych i niehandlowych zwiększyła się w ciągu roku o 3,3% (w cenach bieżących). W województwie wielkopolskim odnotowano wzrost o 3,8%. W skali województwa sprzedaż detaliczna w Poznaniu stanowiła 13,1% (przed rokiem 13,2%).

Najbardziej wzrosła sprzedaż w przedsiębiorstwach zajmujących się sprzedażą mebli, RTV i AGD (o 46,0%) oraz sprzedażą prasy, książek, pozostałą sprzedażą w wyspecjalizowanych sklepach (o 32,4%). Natomiast zmniejszyła się sprzedaż w jednostkach prowadzących sprze-

daż paliw stałych, ciekłych i gazowych (o 4,2%) oraz sprzedaż pojazdów samochodowych, motocykli i ich części (o 2,3%).

Wartość sprzedaży hurtowej w przedsiębiorstwach handlowych, w I półroczu br. w odniesieniu do analogicznego okresu poprzedniego roku, zmniejszyła się średnio o 4,5% (w cenach bieżących). *W województwie wielkopolskim odnotowano wzrost o 9,1%*. W skali województwa sprzedaż hurtowa w Poznaniu ukształtowała się na poziomie 32,1% wobec 36,7% przed rokiem. Sprzedaż hurtowa realizowana przez przedsiębiorstwa hurtowe obniżyła się w ciągu roku o 7,7% (*w województwie wzrost o 10,3%*).

POMOC SPOŁECZNA

Według danych Miejskiego Ośrodka Pomocy Rodzinie w Poznaniu, w ramach zadań zleconych gminom i zadań własnych gmin, w I półroczu br. ze **świadczeń pomocy środowiskowej** skorzystało 20689 osób z 11357 rodzin. Łączna kwota świadczeń wyniosła 27676,6 tys. zł.

Na utrzymanie placówek instytucjonalnej pomocy społecznej działających na terenie miasta w I półroczu br. wydano 25729,5 tys. zł.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

Przestępczość²

W I półroczu br. w granicach administracyjnych Poznania policja odnotowała 10017 **przestępstw**, które stanowiły 26,6% wszystkich przestępstw stwierdzonych w województwie wielkopolskim.

Największy udział (75,2%) wśród wszystkich przestępstw stwierdzonych w Poznaniu w I półroczu br. miały **przestępstwa kryminalne**, które stanowiły 33,1% przestępstw kryminalnych w województwie wielkopolskim. **Przestępstwa gospodarcze** stanowiły 20,3% wszystkich przestępstw stwierdzonych na terenie Poznania (19,9% przestępstw gospodarczych województwa). Najmniejszy odsetek (3,4%) stanowiły **przestępstwa drogowe**, a ich udział w liczbie przestępstw drogowych województwa wyniósł 10,2%.

Licznieszą grupę stanowiły przestępstwa przeciwko mieniu. Ich udział w ogólnej liczbie przestępstw stwierdzonych wyniósł 66,7%, *w województwie 52,3%*.

W I półroczu br. **wskaźnik wykrywalności** sprawców przestępstw ogółem w Poznaniu wyniósł 53,0% wobec 75,5% *w województwie wielkopolskim*. W przypadku przestępstw kryminalnych wskaźnik był niższy i ukształtował się na poziomie 40,8%, podczas gdy wykrywalność sprawców przestępstw gospodarczych osiągnęła 86,2% (*w województwie odpowiednio 63,8% i 90,5%*).

² Dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

Wypadki drogowe²

W I półroczu br. w Poznaniu policja odnotowała 3334 **kolizje**, tj. o 3 mniej niż przed rokiem. W 148 **wypadkach drogowych** z ofiarami w ludziach, rannych zostało 166 osób, a 8 osób poniosło śmierć.

Straż Miejska³

W I półroczu br. funkcjonariusze **Straży Miejskiej**, w czasie rutynowych działań kontrolno-patrolowych i interwencyjnych:

- ukarali mandatami 16568 osób na łączną kwotę 1761,7 tys. zł;
- skierowali 1259 wniosków o ukaranie do Sądu Rejonowego;
- wylegitymowali 23844 osoby w związku z popełnionymi przez nie wykroczeniami;
- zabezpieczyli 58 miejsc zdarzeń do czasu przybycia policji;
- ujęli 7 sprawców przestępstw i wykroczeń;
- przekazali 475 osób do wytrzeźwienia;
- bezpośrednio w toku działalności usunęli 202 wraki;
- założyli 9318 blokad na koła pojazdów;
- przekazali 52 informacje policji.

Jednostki organizacyjne Straży Miejskiej skierowały do przedsiębiorstw komunalnych i innych jednostek organizacyjnych 6048 uwag dotyczących zaniedbań w zakresie ich działania.

Straż Pożarna⁴

W granicach administracyjnych Poznania w I półroczu br. zanotowano 2145 zdarzeń, z tego 869 **pożarów**, 936 miejscowych zagrożeń oraz 340 fałszywych alarmów. Zdarzenia z terenu Poznania stanowiły 13,7% wszystkich odnotowanych zdarzeń w województwie wielkopolskim, z tego pożary – 14,6%, miejscowe zagrożenia – 10,8% i fałszywe alarmy – 32,2%. Przeważająca większość pożarów (98,0%) określana jest przez strażaków jako pożary małe.

Do **głównych przyczyn** powstawania pożarów w Poznaniu należało: nieostrożne posługiwanie się ogniem otwartym (68,8%), wady urządzeń i instalacji elektrycznych, bez urządzeń grzewczych (3,9%), wady środków transportu (3,6%), podpalenia umyślne (3,0%), nieostrożność w pozostałych przypadkach (2,6%), nieprawidłowa eksploatacja urządzeń ogrzewczych na paliwo stałe (2,2%) oraz nieprawidłowa eksploatacja urządzeń ogrzewczych na paliwo gazowe (1,2%).

Wartość strat powstałych na skutek pożarów w I półroczu br. w Poznaniu oszacowano na kwotę 7,3 mln zł, tj. 16,6% ogółu strat na terenie województwa wielkopolskiego. Straty w budynkach oceniono na kwotę 5,1 mln zł.

² Dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu. ³ Dane Straży Miejskiej w Poznaniu. ⁴ Dane Komendy Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Poznaniu.

Przeciętna wartość straty przypadająca na 1 pożar wyniosła 8,5 tys. zł (w województwie 7,4 tys. zł). Wartość uratowanego mienia szacuje się na kwotę 24,9 mln zł (w województwie 278,2 mln zł).

W wyniku pożarów w Poznaniu zostało **poszkodowanych** 49 osób, a trzy poniosły śmierć.

TURYSTYKA

W II kwartale br. w Poznaniu w **turystycznych obiektach noclegowych** zatrzymało się 227,1 tys. turystów, którym udzielono 358,3 tys. noclegów. W skali województwa stanowiło to odpowiednio 44,1% i 40,7%. W obiektach hotelowych (czyli w hotelach, motelach, pensjonatach i innych obiektach hotelowych) udzielono 292,1 tys. noclegów (najwięcej w hotelach – 268,0 tys.), a w pozostałych obiektach 66,2 tys. (najwięcej w hostelach – 17,3 tys., w szkolnych schroniskach młodzieżowych – 9,7 tys. oraz ośrodkach szkoleniowo-wypoczynkowych – 4,5 tys.). W analogicznym okresie ub. roku z turystycznych obiektów noclegowych skorzystało 186,8 tys. osób, którym udzielono 303,4 tys. noclegów.

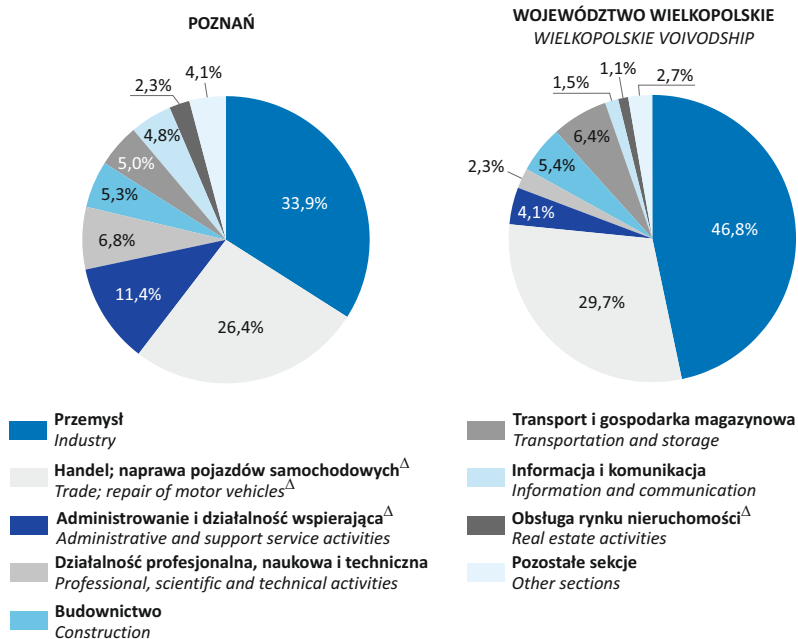
Porównując dane dotyczące **udzielonych noclegów** w II kwartale br. i ub. roku zaobserwowano wzrost liczby udzielonych noclegów, który wyniósł 18,1% (w województwie 10,9%). Wśród obiektów hotelowych największy wzrost zanotowano w pensjonatach (o 25,6%) oraz w hotelach (o 19,8%). W pozostałej bazie noclegowej zwiększyła się liczba udzielonych noclegów w hostelach (o 35,1%).

Udział noclegów udzielonych turystom krajowym w ogólnej liczbie udzielonych noclegów wyniósł 71,6% (przed rokiem 69,2%). Zarówno **turyści krajowi i zagraniczni** najchętniej zatrzymywali się w hotelach. Udzielono tam odpowiednio 68,6% i 90,3% ogółu noclegów udzielonych turystom odpowiednio krajowym i zagranicznym. Wśród turystów krajowych zainteresowaniem cieszyły się także pozostałe obiekty noclegowe (m.in. hostele i szkolne schroniska młodzieżowe), a wśród turystów zagranicznych – hostele.

W II kwartale br. **stopień wykorzystania miejsc noclegowych** we wszystkich turystycznych obiektach noclegowych wyniósł 45,6% wobec 40,2% przed rokiem. W obiektach hotelowych stopień wykorzystania miejsc noclegowych ukształtował się na poziomie 45,7% wobec 39,9% przed rokiem. W pozostałej niehotelowej bazie noclegowej wskaźniki te wyniosły odpowiednio 44,9% i 41,2%. Najwyższy stopień wykorzystania miejsc noclegowych w tego rodzaju obiektach odnotowano w pokojach gościnnych/kwaterach (76,4%).

W obiektach hotelowych **wynajęto** 204,0 tys. **pokoi**, z czego 67,0 tys. – turystom zagranicznym. Najwięcej – 189,1 tys. pokoi wynajęto w hotelach (w tym 64,4 tys. turystom zagranicznym). Wykorzystanie pokoi w hotelach, motelach, pensjonatach i innych obiektach hotelowych w II kwartale br. wyniosło 57,8%. W analogicznym okresie ub. roku, wskaźnik wykorzystania pokoi w obiektach hotelowych wynosił 52,1%.

STRUKTURA ZATRUDNIENIA W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W OKRESIE I–VI 2015 R.
STRUCTURE OF EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR IN THE PERIOD I–VI 2015



**BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY
W % BEZROBOTNYCH OGÓŁEM W 2015 R.**

Stan w dniu 30 VI

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET
IN % OF TOTAL UNEMPLOYED PERSONS IN 2015

As of 30 VI

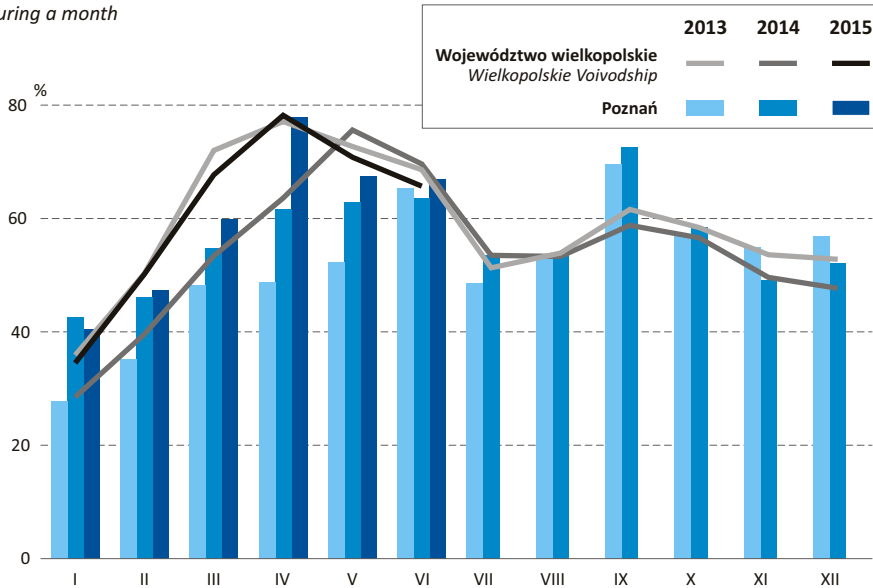
	POZNAŃ	WOJEWÓDZTWO WIELKOPOLSKIE WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP	POLSKA POLAND
Do 30 roku życia <i>Below 30 years of age</i>	19,6%	30,5%	28,5%
Długotrwale bezrobotni <i>Long-term unemployed</i>	46,2%	51,5%	57,9%
Powyżej 50 roku życia <i>Over 50 years of age</i>	34,0%	26,1%	27,5%
Korzystający ze świadczeń z pomocy społecznej <i>Benefiting from social assistance</i>	8,0%	2,5%	2,0%
Posiadający co najmniej jedno dziecko do 6 roku życia <i>With at least one child below 6 years of age</i>	12,4%	17,3%	15,3%
Niepełnosprawni <i>Disabled</i>	8,1%	7,8%	6,2%

RELACJA BEZROBOTNYCH, KTORZY PODJĘLI PRACĘ DO LICZBY NOWO ZAREJESTROWANYCH

Stan w ciągu miesiąca

RELATION OF THE UNEMPLOYED PERSONS, WHO RECEIVED JOBS AS THE SHARE OF THE NEWLY REGISTERED

During a month

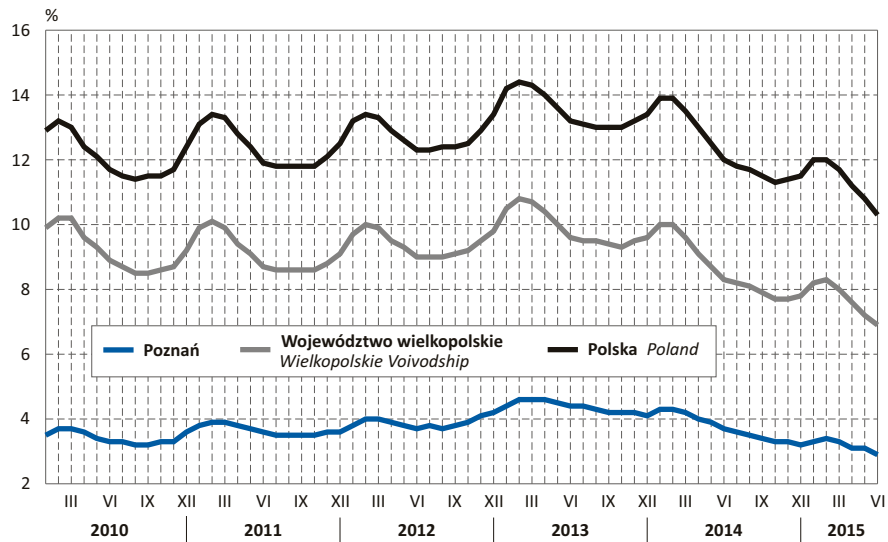


STOPA BEZROBOCIA REJESTROWANEGO

Stan w końcu okresu

REGISTERED UNEMPLOYMENT RATE

End of period

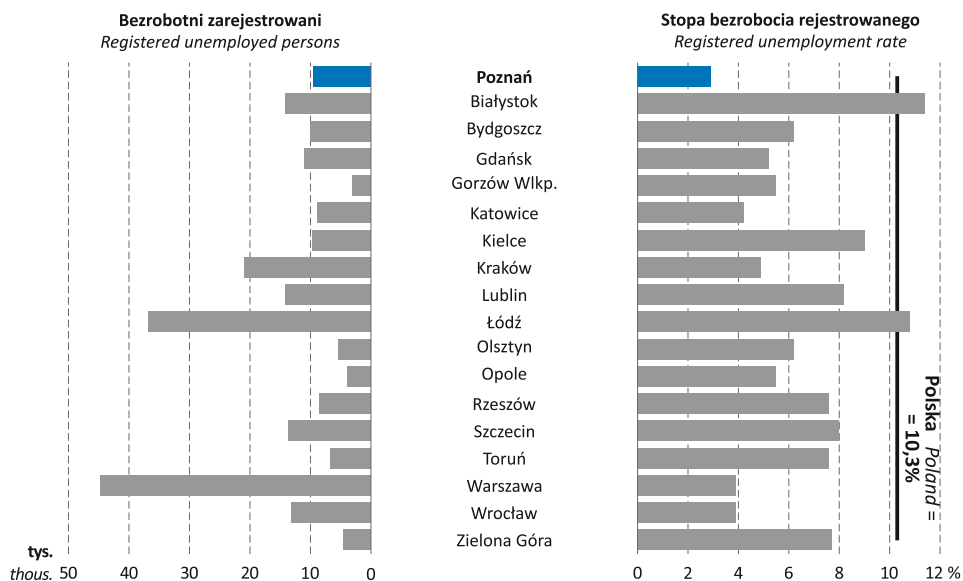


BEZROBOCIE W POZNANIU NA TLE MIAST WOJEWÓDZKICH W 2015 R.

Stan w dniu 30 VI

UNEMPLOYMENT IN POZNAŃ AGAINST THE BACKGROUND OF VOIVODSHIP CITIES IN 2015

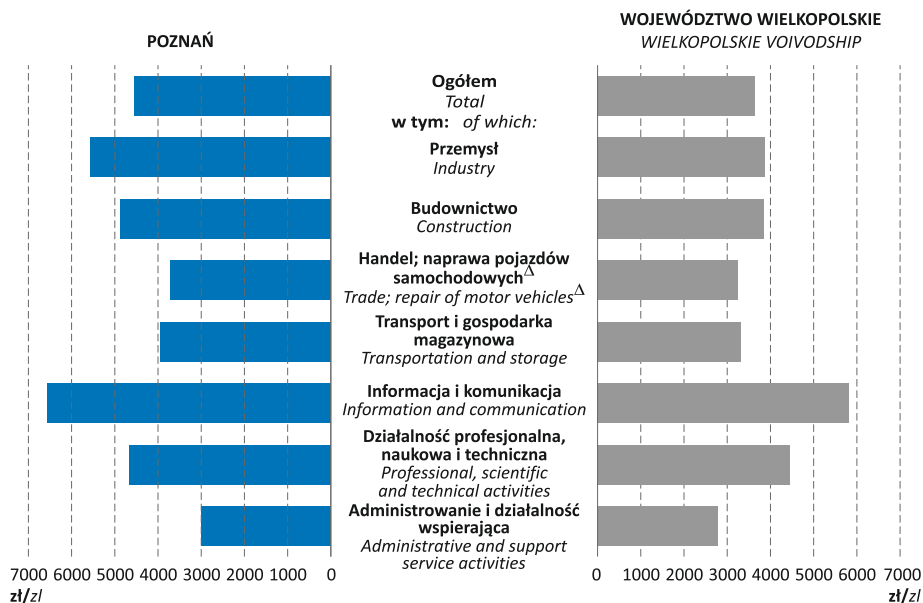
As of 30 VI



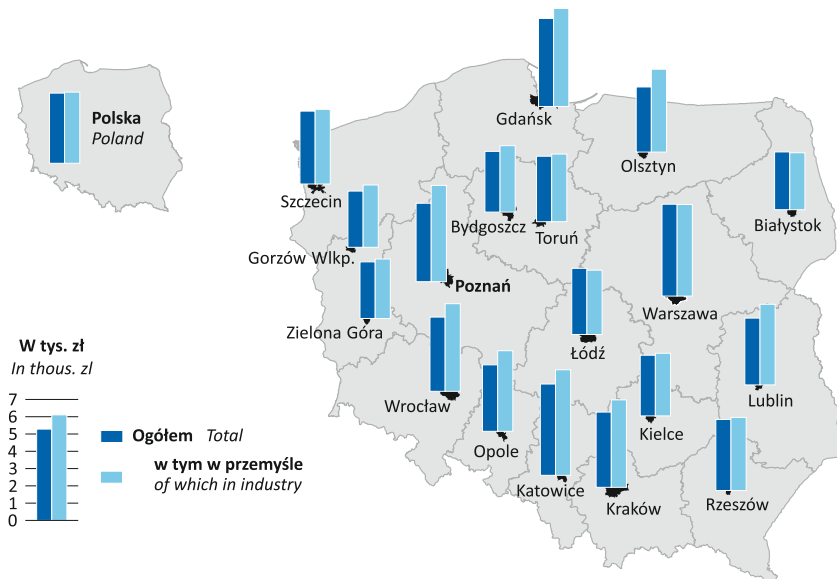
PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W OKRESIE I-VI 2015 R.

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

IN THE PERIOD I-VI 2015



PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W POZNAŃU NA TLE KRAJU I MIAST WOJEWÓDZKICH W OKRESIE I-VI 2015 R.
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR IN POZNAŃ AGAINST THE BACKGROUND OF POLAND AND VOIVODSHIP CITIES IN THE PERIOD I-VI 2015

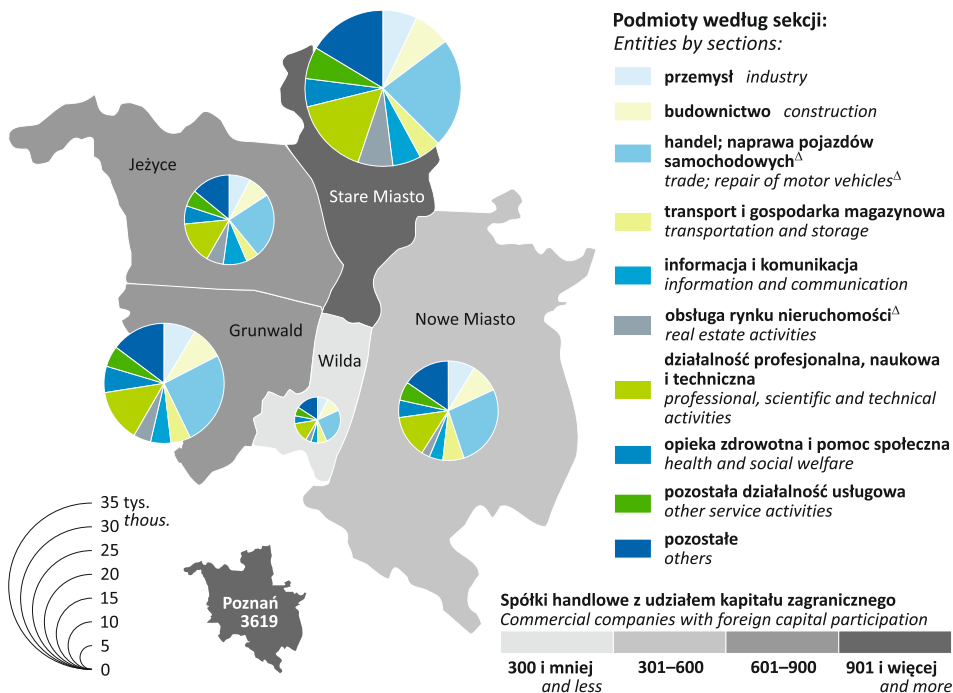


PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ W REJESTRZE REGON W 2015 R.

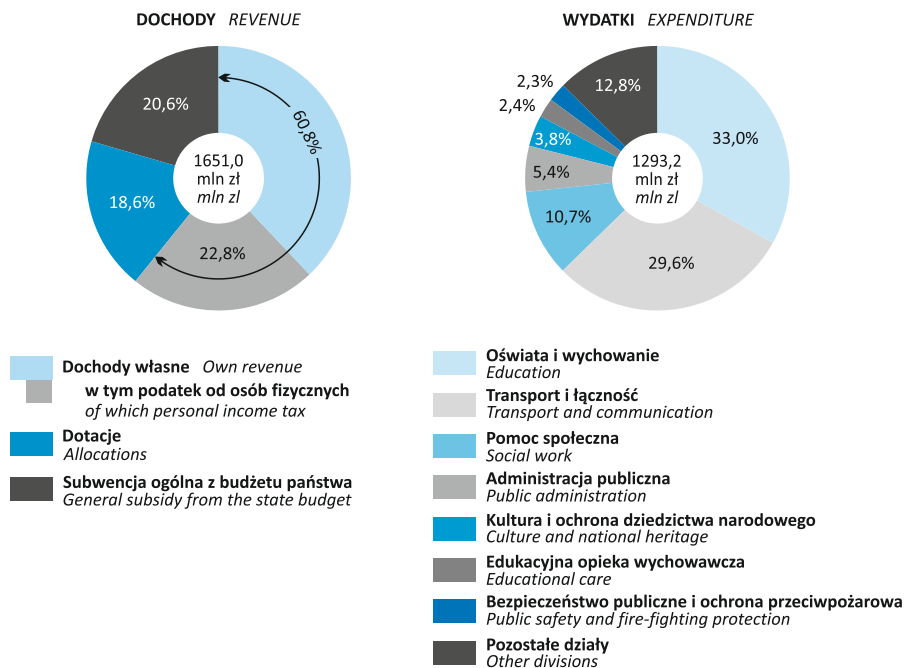
Stan w dniu 30 VI

NATIONAL ECONOMY ENTITIES IN THE REGON REGISTER IN 2015

As of 30 VI



DOCHODY I WYDATKI BUDŻETU MIASTA POZNAŃ W OKRESIE I-VI 2015 R.
REVENUE AND EXPENDITURE OF THE POZNAŃ CITY BUDGET IN THE PERIOD I-VI 2015

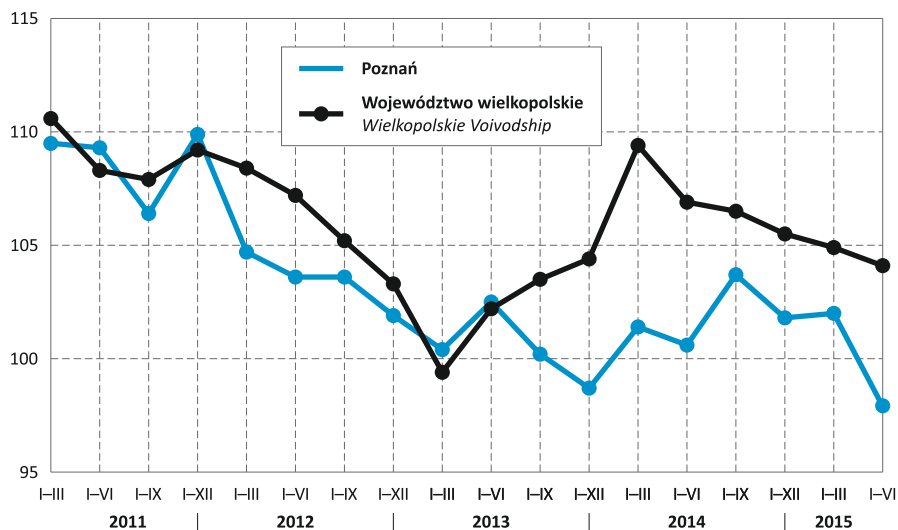


PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU

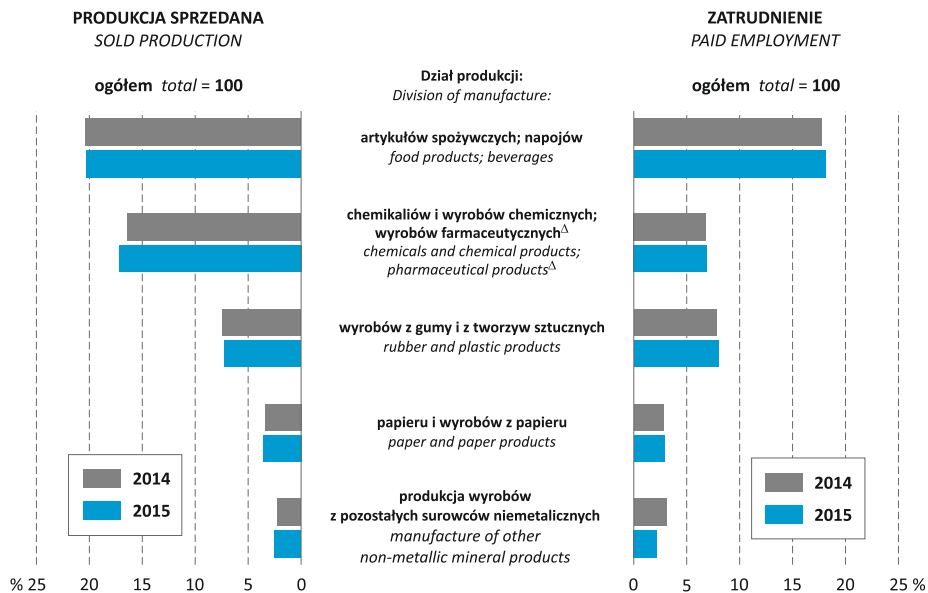
(ceny stałe, analogiczny okres roku poprzedniego = 100)

SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY

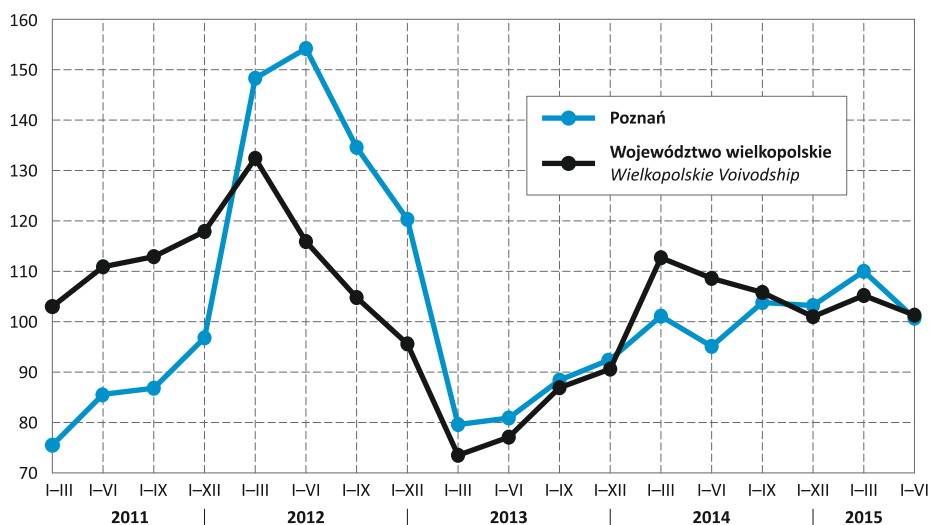
(constant prices, corresponding period of previous year = 100)



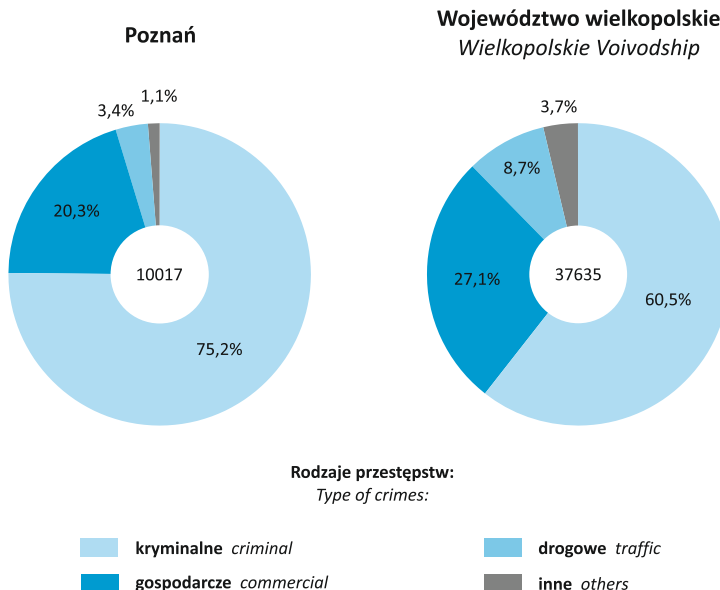
**STRUKTURA PRODUKCJI SPRZEDANEJ I ZATRUDNIENIA W PRZEMYSŁE W POZNAŃU
W OKRESIE I–VI WEDŁUG WYBRANYCH DZIAŁÓW**
*STRUCTURE OF SOLD PRODUCTION AND PAID EMPLOYMENT IN INDUSTRY IN POZNAŃ
IN THE PERIOD I–VI BY SELECTED DIVISIONS*



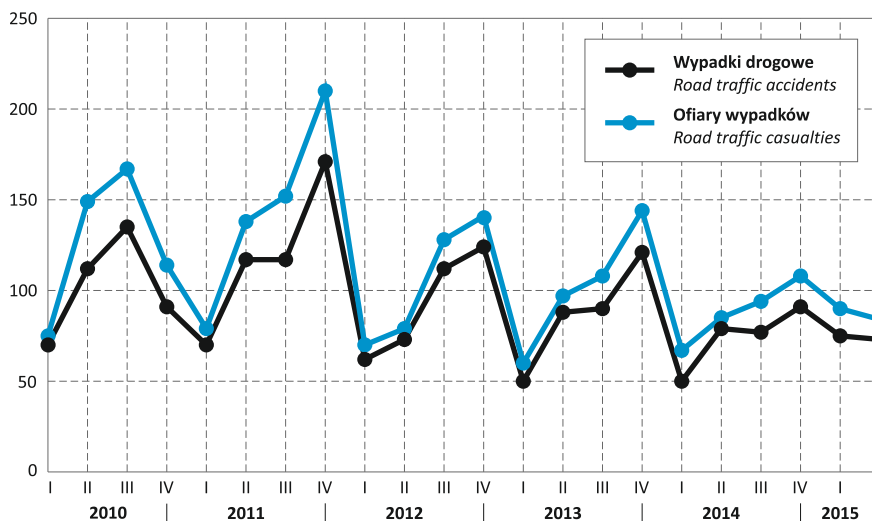
PRODUKCJA BUDOWLANO-MONTAŻOWA
(ceny bieżące, analogiczny okres roku poprzedniego = 100)
CONSTRUCTION AND ASSEMBLY PRODUCTION
(current prices, corresponding period of previous year = 100)



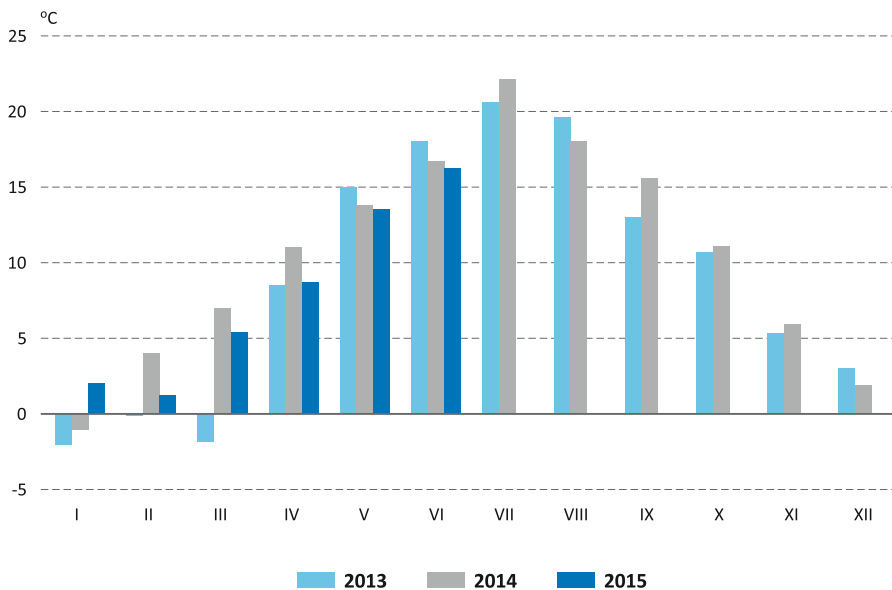
PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W OKRESIE I–VI 2015 R. WEDŁUG RODZAJÓW PRZESTĘPSTW
ASCERTAINED CRIMES IN THE PERIOD I–VI 2015 BY TYPE OF CRIMES



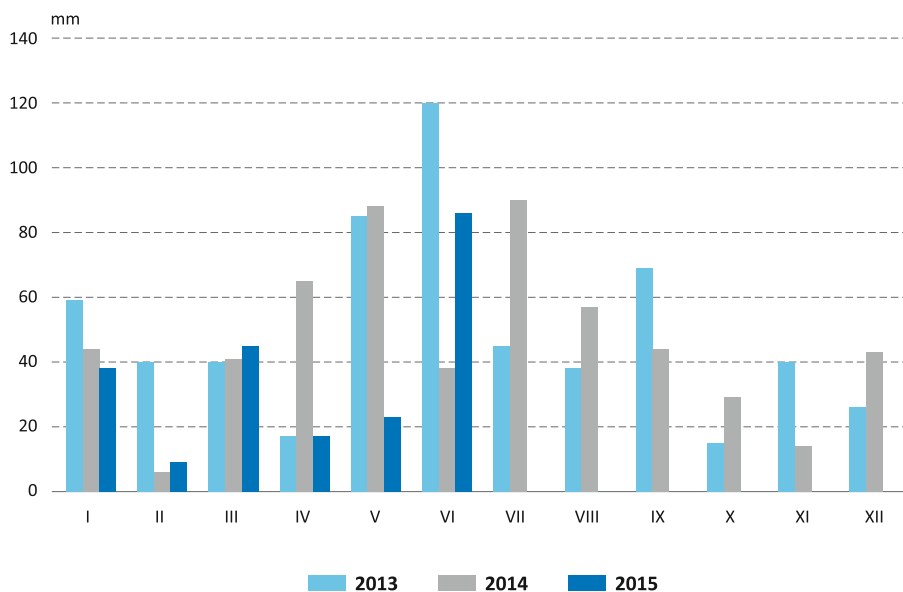
WYPADKI DROGOWE I OFIARY WYPADKÓW W POZNANIU WEDŁUG KWARTAŁÓW
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS AND ROAD TRAFFIC CASUALTIES IN POZNAŃ BY QUARTERS



ŚREDNIE MIESIĘCZNE TEMPERATURY POWIETRZA W POZNANIU
AVERAGE MONTHLY AIR TEMPERATURES IN POZNAŃ



MIESIĘCZNE OPADY ATMOSFERYCZNE W POZNANIU
MONTHLY ATMOSPHERIC PRECIPITATION IN POZNAŃ



TABLICE STATYSTYCZNE

STATISTICAL TABLES

LUDNOŚĆ

POPULATION

TABL. 1. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a

POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ludność ^b Population	Małżeństwa zawarte Marriages contracted	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c	Małżeństwa zawarte Marriages contracted	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths		Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c
				ogółem total	w tym niemowląt ^d of which infants ^d				ogółem total	w tym niemowląt ^d of which infants ^d	
A – w liczbach bezwzględnych in absolute numbers											
B – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100											
na 1000 ludności per 1000 population											
2013 I–XII	A 548028	2424	5671	5772	28	-101	4,41	10,33	10,51	4,94	-0,18
	B 99,5	86,4	97,8	101,7	133,3	x	86,8	98,5	102,2	136,5	x
2013 X–XII	A 548028	411	1349	1415	6	-66	3,00	9,84	10,32	4,45	-0,48
	B 99,5	87,1	97,5	92,0	120,0	x	87,7	98,1	92,5	122,9	x
2014 I–III	A 547161	185	1442	1455	2	-13	1,35	10,53	10,63	1,39	-0,09
	B 99,5	112,1	102,9	92,9	28,6	x	112,5	103,4	93,4	27,8	x
IV–VI	A 546829	775	1352	1361	4	-9	5,67	9,89	9,95	2,96	-0,07
	B 99,6	108,2	97,5	97,5	66,7	x	108,8	97,9	97,9	68,4	x
VII–IX	A 546503	1167	1417	1332	4	85	8,54	10,37	9,75	2,82	0,62
	B 99,6	103,1	92,4	95,5	44,4	61,2	103,5	92,8	95,9	48,0	61,4
X–XII	A 545680	396	1452	1412	7	40	2,90	10,64	10,34	4,82	0,29
	B 99,6	96,4	107,6	99,8	116,7	x	96,7	108,1	100,2	108,3	x
2014 I–XII	A 545680	2523	5663	5560	17	103	4,61	10,36	10,17	3,00	0,19
	B 99,6	104,1	99,9	96,3	60,7	x	104,5	100,3	96,8	60,7	x

W UKŁADZIE BYŁYCH DELEGATUR URZĘDU MIASTA POZNAŃA

IN THE BREAKDOWN OF FORMER OFFICE AGENCIES OF POZNAŃ CITY HALL

Grunwald	A 118475	560	1195	1334	7	-139	4,72	10,07	11,25	5,86	-1,17
	B 99,5	102,6	97,1	93,9	87,5	x	103,1	97,5	94,4	90,2	x
Jeżyce	A 80398	345	817	899	1	-82	4,31	10,20	11,22	1,22	-1,02
	B 100,6	93,8	110,9	102,2	33,3	x	93,9	110,9	102,2	30,0	x
Nowe Miasto	A 134743	653	1325	1273	3	52	4,83	9,81	9,42	2,26	0,38
	B 99,6	107,0	97,7	94,6	33,3	5,2 razy	107,3	98,0	94,8	34,0	5,4 razy
Stare Miasto	A 153765	700	1778	1369	3	409	4,53	11,51	8,86	1,69	2,65
	B 99,2	106,5	98,5	96,6	42,9	105,4	106,8	98,9	96,9	43,6	106,0
Wilda	A 58299	265	548	685	3	-137	4,53	9,37	11,72	5,47	-2,34
	B 99,0	109,1	101,1	96,8	300,0	x	110,2	102,3	97,9	295,7	x

^a Dane prezentowane są w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^b Stan w końcu okresu. ^c Różnica między liczbą urodzeń żywych i liczbą zgonów w danym okresie. ^d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^e Na 1000 urodzeń żywych.

^a Data are presented on the basis of results of Population and Housing Census 2011; see methodological notes item 1. ^b As of the end of period. ^c Number of live births minus deaths in a given period. ^d Infants less than 1 year old. ^e Per 1000 live births.

RYNEK PRACY

LABOUR MARKET

TABL. 1 (2). PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS	A – w tys. in thous. B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which				
			przemysł industry				
			razem total	w tym of which			
				przetwórstwo przemysłowe manufacturing			
				razem total	w tym of which		
produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	produkcja papieru i wyrobów z papieru manufacture of paper and paper products						
2013 XII	A	143,8	48,5	39,6	8,6	1,3	
	B	100,1	96,3	100,1	97,7	101,2	
2014 XII	A	147,4	48,4	40,8	8,5	1,4	
	B	102,5	99,8	102,9	98,6	104,1	
2015 VI	A	148,9	49,1	41,7	8,7	1,4	
	B	101,5	99,8	102,3	101,5	105,0	

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	A – w tys. in thous. B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100	W tym Of which					
		przemysł (dok.) industry (cont.)					
		w tym of which					
		przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)					
		w tym of which					
poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji printing and reproduction of recorded media	produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja urządzeń elektrycznych oraz maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of electrical equipment and machinery and equipment n.e.c.				
2013 XII	A	1,3	1,4	3,6	3,8		
	B	106,6	100,1	102,0	93,8		
2014 XII	A	1,3	1,5	3,9	3,6		
	B	98,9	104,2	107,0	96,1		
2015 VI	A	1,4	1,6	4,0	3,6		
	B	109,3	101,8	106,0	95,9		

TABL. 1 (2). PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS			W tym Of which					
			budownictwo construction		handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ			
			razem total	w tym budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ of which civil engineering	razem total	w tym of which		
						handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodo- wymi oraz ich naprawa ^Δ wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	handel hurtowy ^Δ wholesale trade ^Δ	handel detaliczny ^Δ retail trade ^Δ
A – w tys. in thous.	2013 XII	A	8,6	3,6	39,6	2,9	17,7	19,0
		B	91,2	98,7	101,6	87,3	99,3	106,6
B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100	2014 XII	A	8,5	3,5	40,2	2,7	18,2	19,3
		B	98,9	95,0	101,5	91,0	103,1	101,6
	2015 VI	A	8,1	3,4	39,3	2,7	17,6	19,0
		B	96,0	98,7	99,9	91,3	96,8	104,4

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS			W tym Of which						
			transport i gospodarka magazynowa transportation and storage			zakwatero- wanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ	informacja i komuni- kacja ^Δ information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities	administrowanie i działalność wspierają- ca ^Δ administra- tive and support service activities
			razem total	w tym of which					
				transport lądowy i ruro- ciagowy ^Δ land and pipeline transport ^Δ	magazyno- wanie i działalność usługowa wspoma- gająca transport ^Δ ware- housing and support activities for trans- portation				
A – w tys. in thous.	2013 XII	A	7,2	5,7	1,5	2,6	7,6	3,6	14,0
		B	100,6	111,6	92,3	100,3	101,3	108,5	106,4
B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100	2014 XII	A	7,3	5,6	1,7	2,3	6,9	3,6	15,8
		B	101,4	98,7	110,3	89,8	90,5	100,4	113,3
	2015 VI	A	7,4	5,6	1,8	2,4	7,1	3,4	18,3
		B	98,6	98,3	99,4	106,5	111,3	96,9	118,2

TABL. 2 (3). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	A – w tys. in thous. B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which			
			przemysł industry		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodo- wych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ
			razem total	w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing		
2013 I–XII	A	138,6	47,7	38,9	8,4	37,6
	B	98,3	95,4	99,0	88,3	100,9
2014 I–XII	A	140,3	47,6	39,7	7,9	37,3
	B	101,2	99,8	102,2	94,1	99,0
2015 I–VI	A	142,3	48,2	40,9	7,6	37,6
	B	101,9	99,8	102,6	96,1	100,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	A – w tys. in thous. B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100	W tym Of which				
		transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ accommodation and catering ^Δ	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości ^Δ real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ administrative and support service activities
2013 I–XII	A	7,1	2,5	7,5	3,4	12,9
	B	101,7	98,1	104,7	104,3	97,5
2014 I–XII	A	7,2	2,1	6,3	3,5	14,6
	B	101,2	83,3	83,7	104,8	113,2
2015 I–VI	A	7,2	2,1	6,9	3,3	16,2
	B	97,5	101,7	111,4	95,5	116,5

TABL. 3 (4). **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY**
Stan w końcu miesiąca
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS
End of month

OKRESY PERIODS	Bezrobotni zarejestrowani <i>Registered unemployed persons</i>			Stopa bezrobocia rejestrowanego w % <i>Registered unemployment rate in %</i>	Bezrobotni nowo zarejestrowani ^a <i>Newly registered unemployed persons^a</i>		Bezrobotni wyrejestrowani ^a <i>Persons removed from unemployment rolls^a</i>		Oferty pracy (zgłoszone w ciągu miesiąca) <i>Job offers^b (declared during a month)</i>
	ogółem <i>total</i>	z liczby ogółem <i>of total number</i>			ogółem <i>total</i>	w tym po raz kolejny <i>of which reentrants to unemployment rolls</i>	ogółem <i>total</i>	w tym z tytułu podjęcia pracy <i>of which received jobs</i>	
		kobiety <i>females</i>	dotychczas niepracujący <i>previously not employed</i>						
2013 XII A	13530	6930	1424	4,1	1227	847	1465	698	550
B	98,9	97,2	90,6	x	76,0	83,7	122,3	118,5	151,3
2014 XII A	10350	5479	1070	3,2	1160	811	1521	604	475
B	76,5	79,1	75,1	x	94,5	95,7	103,8	86,5	86,4
2015 VI A	9481	5011	887	2,9	1058	773	1506	709	1447
B	79,4	81,5	77,9	x	88,3	87,3	84,7	93,0	191,1

^a W ciągu miesiąca. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a During a month. ^b See methodological notes item 4.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 4 (5). **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY^a**
Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET^a
End of month

OKRESY PERIODS	W wieku <i>By age</i>			Długotrwale bezrobotni <i>Long-term unemployed</i>	Osoby korzystające ze świadczeń pomocy społecznej <i>Unemployed persons benefiting from social assistance</i>	Osoby posiadające co najmniej jedno dziecko <i>Unemployed persons with at least one child</i>		Niepełnosprawni <i>Disabled</i>
	do 30 roku życia <i>below 30 years of age</i>		powyżej 50 roku życia <i>over 50 years of age</i>			do 6 roku życia <i>below 6 years of age</i>	niepełnosprawne do 18 roku życia <i>disabled child below 18 years of age</i>	
	razem <i>total</i>	w tym do 25 roku życia <i>of which below 25 years of age</i>						
2014 XII A	.	769	3459	4903	.	.	.	855
B	.	62,4	84,7	91,6	.	.	.	88,1
2015 VI A	1859	667	3227	4380	759	1172	5	771
B	x	81,3	83,3	81,9	x	x	x	81,9

^a W podziale na kategorie bezrobotnych 1 osoba może być wykazana więcej niż jeden raz; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a The division by categories may indicate one person more than once; see methodological notes item 4.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

TABL. 5 (6). **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, STAŻU PRACY ORAZ CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, WORK SENIORITY AND DURATION OF UNEMPLOYMENT

End of month

OKRESY PERIODS	A – w liczbach bezwzględnych in absolute numbers B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Which of educational level			
			wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólno- kształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational
2013 XII	A	13530	3120	2540	1704	2702
	B	98,9	97,8	98,6	102,6	95,3
2014 XII	A	10350	2530	1994	1166	1933
	B	76,5	81,1	78,5	68,4	71,5
2015 VI	A	9481	2230	1890	1147	1750
	B	79,4	87,0	81,9	78,5	75,9

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	A – w liczbach bezwzględnych in absolute numbers B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100	W wieku At age				
		poniżej 25 lat below age 25	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej 55 years and more
2013 XII	A	1232	4106	2964	2612	2616
	B	82,7	91,9	106,5	97,9	114,7
2014 XII	A	769	2903	2298	2059	2321
	B	62,4	70,7	77,5	78,8	88,7
2015 VI	A	667	2502	2250	1829	2233
	B	81,3	72,6	83,5	75,3	87,6

^a Łącznie z policealnym.

^a Including post-secondary education.

TABL. 5 (6). **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, STAŻU PRACY ORAZ CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY (cd.)**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, WORK SENIORITY AND DURATION OF UNEMPLOYMENT (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS			Według stażu pracy w latach ^a By work seniority in years ^a							
			1 rok i mniej year and less	1–5	5–10	10–20	20–30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority	
A – w liczbach bezwzględnych in absolute number										
B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100										
2013	XII	.....	A	2393	2529	1994	2178	2038	974	1424
			B	101,4	92,9	96,5	101,6	105,0	110,4	90,6
2014	XII	.....	A	1925	1813	1509	1641	1581	811	1070
			B	80,4	71,7	75,7	75,3	77,6	83,3	75,1
2015	VI	.....	A	1768	1637	1437	1542	1427	783	887
			B	83,4	77,6	78,1	78,7	77,3	84,6	77,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS			Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment ^{ab}						
			1 miesiąc i mniej month and less	1–3	3–6	6–12	12–24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months	
A – w liczbach bezwzględnych in absolute number									
B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100									
2013	XII	.....	A	1163	2622	2436	3308	2673	1328
			B	75,8	74,8	90,5	107,4	135,3	148,2
2014	XII	.....	A	998	2049	1691	1912	1975	1725
			B	85,8	78,1	69,4	57,8	73,9	129,9
2015	VI	.....	A	996	1603	1842	1693	1579	1768
			B	88,2	86,1	78,2	65,8	64,5	112,3

^a Przedziały zostały domknięte prawostronnie. ^b Od momentu rejestracji w urzędzie pracy.

Źródło: dane Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej.

^a Intervals were shifted upward. ^b From the date of registering in a labour office.

Source: data of the Ministry of Labour and Social Policy.

WYNAGRODZENIA

WAGES AND SALARIES

TABL. 1 (7). PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	A – w zł <i>in zł</i> B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym <i>Of which</i>			
			przemysł <i>industry</i>		budownictwo <i>construction</i>	handel; naprawa pojazdów samochodo- wych ^Δ <i>trade; repair of motor vehicles^Δ</i>
			razem <i>total</i>	w tym przetwórstwo przemysłowe <i>of which manufacturing</i>		
2013 I–XII . . .	A	4274,17	5313,04	5117,85	4598,18	3437,51
	B	103,0	103,0	104,1	104,9	102,3
2014 I–XII . . .	A	4422,26	5431,44	5268,92	4728,35	3613,39
	B	103,5	102,2	103,0	102,8	105,1
2015 I–VI	A	4538,60	5572,66	5392,16	4880,37	3720,60
	B	102,6	101,9	102,7	108,5	102,1

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	A – w zł <i>in zł</i> B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>	W tym <i>Of which</i>				
		transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwatero- wanie i gastronomia ^Δ <i>accommodation and catering^Δ</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>real estate activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ <i>administrative and support service activities</i>
2013 I–XII	A	3856,28	2811,82	5138,49	4126,54	2571,71
	B	101,8	101,7	107,1	103,1	106,3
2014 I–XII	A	3805,46	2891,70	6216,62	4443,85	2860,02
	B	98,7	102,8	121,0	107,7	111,2
2015 I–VI	A	3945,28	2754,97	6554,61	4311,80	3000,37
	B	104,7	97,9	105,6	102,2	110,2

BUDŻET MIASTA

CITY BUDGET

TABL. 1 (8). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETU MIASTA
REVENUE AND EXPENDITURE OF THE CITY BUDGET

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	I–XII 2013	I–XII 2014	I–VI 2015		
	w tys. zł in thous. zł		w odsetkach in percent	plan rocz- ny = 100 annual plan = 100	
DOCHODY REVENUE					
OGÓŁEM	2664639,3	2831933,4	1651012,9	100,0	50,3
<i>TOTAL</i>					
Dochody własne	1796635,0	1901943,5*	1003585,2	60,8	51,1
<i>Own revenue</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
udziały w podatkach stanowiących dochód budżetu państwa w podatku dochodowym	845449,7	891239,2	443608,1	26,9	47,7
<i>share in income from taxes comprising state budget revenue in income tax</i>					
od osób prawnych	82717,8	90690,3	66491,6	4,0	73,9
<i>corporate income tax</i>					
od osób fizycznych	762731,9	800549,0	377116,6	22,8	44,9
<i>personal income tax</i>					
podatek od nieruchomości	352792,5	371767,7	202898,5	12,3	53,7
<i>tax on real estate</i>					
podatek od środków transportowych	15061,9	19423,3	12108,2	0,7	57,7
<i>tax on means of transport</i>					
podatek od spadków i darowizn.	5087,1	6848,5	3120,0	0,2	44,6
<i>tax on inheritance and donation</i>					
podatek od czynności cywilnoprawnych	47178,5	49499,1	27850,1	1,7	55,7
<i>tax on civil law transactions</i>					
opłata skarbową	16721,0	19022,2	6919,9	0,4	36,4
<i>stamp duty</i>					
środki na dofinansowanie własnych zadań pozyskane z innych źródeł.	7172,9	2440,9	1508,3	0,1	37,2
<i>funds for additional financing of own tasks from non-budgetary sources</i>					

TABL. 1 (8). **DOCHODY I WYDATKI BUDŻETU MIASTA (cd.)**
REVENUE AND EXPENDITURE OF THE CITY BUDGET (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	I–XII 2013	I–XII 2014	I–VI 2015		
	w tys. zł <i>in thous. zł</i>		w odsetkach <i>in percent</i>	plan rocz- ny = 100 <i>annual plan = 100</i>	
DOCHODY (dok.) REVENUE (cont.)					
Dotacje	329136,3	379625,1*	307255,9	18,6	40,2
<i>Grants</i>					
Dotacje celowe	189633,5	226466,1*	119221,6	7,2	62,0
<i>Targeted grants</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
z budżetu państwa na zadania	167711,5	201388,0*	104366,0	6,3	63,8
<i>targeted grants from the state budget</i>					
z zakresu administracji rządowej	119991,0	140930,7	73033,4	4,4	63,9
<i>or government administration tasks</i>					
własne	47221,2	59961,5*	30997,7	1,9	63,2
<i>for own tasks</i>					
realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	499,2	495,8	334,9	0,0	100,0
<i>realized on the basis of agreements with overment administration bodies</i>					
na zadania realizowane na podstawie porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego ...	18704,0	21148,4	13665,1	0,8	50,5
<i>for task realized on the basis of agreements with local government units</i>					
otrzymane z funduszy celowych	3211,9	3739,7	1200,5	0,1	70,0
<i>obtained from appropriated funds</i>					
Dotacje z paragrafów 200 i 620 ^a	139502,8	153159,0	188034,3	11,4	32,8
<i>Grants from paragraphs 200 and 620 ^a</i>					
Subwencja ogólna z budżetu państwa	538868,0	550364,8	340171,8	20,6	61,2
<i>General subvention from the state budget</i>					
W tym na zadania oświatowe	522211,4	524515,9	331433,3	20,1	61,5
<i>Of which for educational tasks</i>					

a Klasyfikacji dochodów i wydatków budżetowych.
a Classification of budget revenue and expenditure.

TABL. 1 (8). DOCHODY I WYDATKI BUDŻETU MIASTA (dok.)
 REVENUE AND EXPENDITURE OF THE CITY BUDGET (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	I–XII 2013	I–XII 2014	I–VI 2015		
	w tys. zł in thous. zł		w odsetkach in percent	plan roczny = 100 annual plan = 100	
WYDATKI EXPENDITURE					
OGÓŁEM TOTAL	2693726,5	2578686,3	1293701,4	100,0	38,9
w tym: of which:					
Transport i łączność <i>Transport and communication</i> ..	860003,8	717353,5	383391,5	29,6	37,7
Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	68375,8	57691,0	24544,5	1,9	5,7
<i>Municipal economy and environmental protection</i>					
w tym: gospodarka ściekowa i ochrona wód	14432,1	9628,4	2977,2	0,2	6,4
<i>of which: waste water management and water protection</i>					
utrzymanie zieleni	19504,1	19249,3	6000,8	0,5	24,4
<i>green area treatment</i>					
oświetlenie ulic, placów i dróg	21230,2	20965,8	12412,1	1,0	47,4
<i>illumination of streets, squares and roads</i>					
Gospodarka mieszkaniowa <i>Dwelling economy</i>	36281,7	46967,7	13747,8	1,1	24,1
w tym gospodarka gruntami i nieruchomościami ...	12135,4	35062,0	8391,7	0,6	21,1
<i>of which management of land and real estate</i>					
Oświata i wychowanie <i>Education</i>	782603,0	809980,0	426378,9	33,0	51,7
w tym: szkoły podstawowe	198959,9	206505,7	106657,2	8,2	52,8
<i>of which: primary school</i>					
przedszkola <i>pre-school</i>	161665,1	172101,0	88117,7	6,8	53,6
gimnazja <i>lower secondary</i>	112322,2	111794,8	55724,2	4,3	54,2
licea ogólnokształcące	104300,8	108439,4	52070,4	4,0	50,9
<i>general secondary</i>					
szkoły zawodowe <i>vocational schools</i>	87246,1	87247,6	48164,2	3,7	51,0
Edukacyjna opieka wychowawcza	53173,4	55335,7	31176,2	2,4	51,7
<i>Educational care</i>					
Ochrona zdrowia <i>Health care</i>	20335,4	24492,0	10579,0	0,8	32,9
Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	130589,0	108383,9	49725,3	3,8	49,3
<i>Culture and national heritage</i>					
Pomoc społeczna <i>Social work</i>	264998,0	272763,9	138727,1	10,7	52,3
w tym: domy pomocy społecznej	41139,0	42684,1	22151,2	1,7	47,9
<i>of which: social welfare homes</i>					
zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne	20275,9	18632,9	8942,7	0,7	59,6
<i>benefits and assistance in nature and in the form of contributions to social security</i>					
dotatki mieszkaniowe	19273,8	19181,0	9481,9	0,7	47,9
<i>dwelling subventions</i>					
Administracja publiczna <i>Public administration</i>	136795,0	143839,6	70474,5	5,4	44,7
Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	61917,7	63943,7	30034,2	2,3	48,1
<i>Public safety and fire-fighting protection</i>					

Źródło: Od 2015 dane Wydziału Finansowego Urzędu Miasta Poznania.
 Source: Since 2015 data of the Financial Department of Poznań City Hall.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW

FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 1 (9). PRZYCHODY PRZEDSIĘBIORSTW^a WEDŁUG SEKCJI

REVENUES ENTERPRISES^a BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przychody z całokształtu działalności Revenues from total activity					
	ogółem total	przychody netto ze sprzedaży produktów net revenues from the sale of products	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów net revenues from the sale of goods and materials	pozostałe przychody operacyjne other operational revenues		przychody finansowe financial revenues
				razem total	w tym dotacje of which subsidies	
OGÓŁEM TOTAL						
2013 I–XII A	85868,2	44347,4	38441,5	1675,7	215,7	1403,6
B	101,7	100,7	102,9	113,0	206,3	89,2
2014 I–XII A	90473,8	45421,7	41918,9	1356,6	171,5	1776,6
B	105,4	102,4	109,0	81,0	79,5	126,6
2015 I–VI A	44588,2	22245,8	20558,6	530,6	89,9	1253,2
B	102,3	99,3	104,5	87,1	111,7	143,5
w tym: of which:						
Przetwórstwo przemysłowe A	16330,2	14772,1	1197,6	211,9	14,0	148,5
Manufacturing B	99,4	98,4	113,1	88,0	174,3	130,9
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ A	5817,4	1443,6	3383,6	24,9	3,2	965,3
Electricity, gas, steam and air conditioning supply B	110,1	89,4	115,3	37,2	110,0	144,6
Budownictwo A	1089,4	1052,4	16,1	15,3	0,2	5,6
Construction B	115,6	118,5	60,0	72,5	58,1	87,0
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ A	14279,5	836,2	13331,7	83,1	1,7	28,4
Trade; repair of motor vehicles ^Δ B	99,1	84,1	100,3	103,3	76,6	69,7
Transport i gospodarka magazy- nowa A	501,5	423,8	0,3	75,2	14,3	2,2
Transportation and storage B	86,4	80,4	2,4	205,3	128,3	54,5
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ A	56,2	43,5	10,2	0,9	0,0	1,6
Accommodation and catering ^Δ B	103,1	139,8	45,6	139,4	x	4,1 razy
Informacja i komunikacja A	1044,0	1013,4	13,3	10,7	1,3	6,5
Information and communication B	111,3	112,4	68,7	81,5	112,9	156,4
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ A	458,7	433,8	0,6	15,4	0,2	8,9
Real estate activities B	96,5	96,6	26,2	81,9	103,2	179,2
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ A	917,8	815,3	8,7	45,3	35,0	48,5
Administrative and support service activities B	124,3	126,5	5,5 razy	53,8	120,3	5,7 razy

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 8.

^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 8.

TABL. 2 (10). KOSZTY PRZEDSIĘBIORSTW^a WEDŁUG SEKCJI
COST OF ENTERPRISES^a BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>		Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining revenues from total activity</i>				
		ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of goods and materials sold</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operational cost</i>	koszty finansowe <i>financial cost</i>
A – w mln zł <i>in mln zł</i>						
B – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
OGÓŁEM TOTAL						
2013 I–XII	A	81122,2	46128,7	31933,4	1739,4	1320,6
	B	101,3	100,7	102,4	100,8	94,0
2014 I–XII	A	85546,0	47765,2	34831,6	1514,9	1434,3
	B	105,5	103,5	109,1	87,1	108,6
2015 I–VI	A	41669,5	23385,8	17063,8	602,7	617,2
	B	102,8	103,3	102,0	105,9	101,5
w tym: <i>of which:</i>						
Przetwórstwo przemysłowe	A	15471,0	14288,5	821,1	218,7	142,7
<i>Manufacturing</i>	B	103,5	103,6	99,9	117,1	99,3
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ	A	4473,3	1779,7	2436,2	186,9	70,5
<i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	B	108,5	94,0	119,8	122,3	156,3
Budownictwo	A	1039,9	1011,0	14,1	7,3	7,6
<i>Construction</i>	B	111,5	116,1	68,4	22,3	88,6
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	14019,7	2114,0	11774,8	73,1	57,8
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	B	98,2	97,5	98,3	101,7	81,9
Transport i gospodarka magazy- nowa	A	457,3	417,9	0,3	34,9	4,1
<i>Transportation and storage</i>	B	81,2	79,0	2,3	244,7	50,1
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ	A	55,5	48,2	6,0	0,2	1,1
<i>Accommodation and catering^Δ</i>	B	99,3	111,5	55,3	39,6	79,8
Informacja i komunikacja	A	931,6	771,0	10,5	21,5	128,6
<i>Information and communication</i>	B	103,9	106,3	67,3	136,6	91,5
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	A	424,8	403,7	0,6	15,0	5,5
<i>Real estate activities</i>	B	96,6	96,3	25,7	89,0	3,6 razy
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	A	852,4	752,7	8,3	4,8	86,6
<i>Administrative and support service activities</i>	B	126,2	130,5	7,4 razy	10,4	168,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9.
^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 9.

TABL. 3 (11). WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a WEDŁUG SEKCJI
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a BY SECTIONS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>	Obciążenia wyniku finansowego brutto ^b <i>Encumbrances of gross financial result^b</i>	Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>
A – w mln zł in mln zł							
B – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
OGÓŁEM TOTAL							
2013 I–XII	A	4726,7	4746,0	-0,1	4745,9	643,5	4102,4
	B	106,6	108,8	x	108,9	86,1	113,6
2014 I–XII	A	4743,8	4927,8	0,0	4927,8	709,8	4218,0
	B	100,4	103,8	x	103,8	110,3	102,8
2015 I–VI	A	2354,8	2918,7	0,2	2918,9	394,1	2524,8
	B	86,3	96,2	6,6 razy	96,2	114,3	93,9
w tym: of which:							
Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>	A	860,1	859,2	0,1	859,3	147,9	711,5
	B	59,1	58,1	x	58,1	100,5	53,4
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ ... <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	A	611,3	1344,2	0,0	1344,2	91,3	1252,9
	B	98,3	116,0	x	116,0	102,5	117,1
Budownictwo	A	43,5	49,4	0,0	49,4	10,9	38,5
<i>Construction</i>	B	185,9	5,2 razy	x	5,2 razy	141,3	21,4 razy
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	279,2	259,8	0,0	259,8	61,2	198,6
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	B	193,4	211,1	x	211,1	133,8	256,9
Transport i gospodarka magazynowa	A	5,9	44,2	0,0	44,2	7,3	37,0
<i>Transportation and storage</i>	B	x	253,5	144,4	253,4	154	290,2
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ ..	A	-0,5	0,7	0,0	0,7	0,8	-0,2
<i>Accommodation and catering^Δ</i>	B	x	x	0,0	x	x	x
Informacja i komunikacja	A	245,2	112,4	0,0	112,4	27,5	84,9
<i>Information and communication</i>	B	136,3	274,2	x	274,2	344,8	257,2
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ ..	A	30,1	33,9	0,1	34,0	6,1	27,9
<i>Real estate activities</i>	B	99,6	95,2	x	95,4	115,7	91,9
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	A	63,0	65,4	0,0	65,4	12,9	52,6
<i>Administrative and support service activities</i>	B	92,7	103,7	x	103,7	113,5	101,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10. ^b Podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.

^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 10. ^b Income tax on legal and natural persons.

TABL. 4 (12). RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED
FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which				
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % Sales profitability rate in %						
2013	I–XII	5,7	6,0	14,5	3,6	2,0
2014	I–XII	5,4	5,8	12,4	4,2	2,5
2015	I–VI	5,5	5,4	12,7	4,1	2,0
Wskaźnik poziomu kosztów w % Cost level indicator in %						
2013	I–XII	94,5	93,8	84,1	96,9	98,3
2014	I–XII	94,6	93,6	84,5	96,6	97,5
2015	I–VI	93,5	94,7	76,9	95,5	98,2
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % Gross turnover profitability rate in %						
2013	I–XII	5,5	6,2	15,9	3,1	1,7
2014	I–XII	5,4	6,4	15,5	3,4	2,5
2015	I–VI	6,5	5,3	23,1	4,5	1,8
Wskaźnik rentowności obrotu netto w % Net turnover profitability rate in %						
2013	I–XII	4,8	5,4	14,0	2,4	1,3
2014	I–XII	4,7	5,7	13,7	2,6	2,0
2015	I–VI	5,7	4,4	21,5	3,5	1,4
Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w % Financial liquidity ratio of the first degree in %						
2013	I–XII	34,0	33,7	83,6	27,0	23,8
2014	I–XII	37,5	41,3	52,3	38,0	21,6
2015	I–VI	40,0	21,6	64,4	24,5	19,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.
^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 12.

TABL. 4 (12). RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (cd.)
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED
FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>accommodation and catering^Δ</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>real estate activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ <i>administrative and support service activities</i>
Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w % <i>Sales profitability rate in %</i>					
2013 I–XII	-0,2	-2,4	20,5	6,3	10,1
2014 I–XII	-1,2	4,7	19,6	6,8	7,3
2015 I–VI	1,4	-0,9	23,9	6,9	7,6
Wskaźnik poziomu kosztów w % <i>Cost level indicator in %</i>					
2013 I–XII	98,6	101,6	89,1	91,9	93,4
2014 I–XII	97,5	100,4	93,5	94,1	95,6
2015 I–VI	91,2	98,8	89,2	92,6	92,9
Wskaźnik rentowności obrotu brutto w % <i>Gross turnover profitability rate in %</i>					
2013 I–XII	1,4	-1,6	10,9	8,1	6,6
2014 I–XII	2,5	-0,4	6,5	5,9	4,4
2015 I–VI	8,8	1,2	10,8	7,4	7,1
Wskaźnik rentowności obrotu netto w % <i>Net turnover profitability rate in %</i>					
2013 I–XII	1,0	-1,8	10,2	6,3	5,3
2014 I–XII	1,8	0,9	5,4	4,6	3,4
2015 I–VI	7,4	-0,3	8,1	6,1	5,7
Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w % <i>Financial liquidity ratio of the first degree in %</i>					
2013 I–XII	75,8	82,0	102,9	136,9	2,9
2014 I–XII	88,0	90,8	68,9	155,0	15,4
2015 I–VI	145,1	69,6	76,8	182,7	258,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.
^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 12.

TABL. 4 (12). RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (cd.)
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED
FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which			
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samo- chodowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ
Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w % Financial liquidity ratio of the second degree in %					
2013 I–XII	85,2	74,5	170,4	92,5	75,0
2014 I–XII	105,6	91,3	140,4	105,1	83,4
2015 I–VI	104,7	82,1	144,5	98,4	76,4
Liczba jednostek objętych badaniem Number of entities covered by survey					
2013 I–XII	411	116	6	30	118
2014 I–XII	400	113	6	29	112
2015 I–VI	388	109	5	26	107
Udział liczby jednostek wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie jednostek ^b w % Share of number of entities showing net profit in total number of enterprises ^b in %					
2013 I–XII	74,2	75,0	100,0	86,7	72,0
2014 I–XII	81,8	82,3	100,0	86,2	80,4
2015 I–VI	72,7	78,9	100,0	57,7	64,5
Udział przychodów z całokształtu działalności jednostek wykazujących zysk netto w przychodach ogółem ^b w % Share of revenues of enterprises showing net profit in total revenues from the whole activity ^b in %					
2013 I–XII	81,4	87,7	100,0	98,6	82,4
2014 I–XII	87,5	94,8	100,0	96,4	88,6
2015 I–VI	82,6	94,4	100,0	85,6	76,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12. ^b Odpowiednio sekcji.
^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 12. ^b Of section respectively.

TABL. 4 (12). RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)
ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED
FINANCIAL RESULT^a (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa <i>transportation and storage</i>	zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>accommodation and catering^Δ</i>	informacja i komunikacja <i>information and communication</i>	obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>real estate activities</i>	administrowanie i działalność wspierająca ^Δ <i>administrative and support service activities</i>
Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w % <i>Financial liquidity ratio of the second degree in %</i>					
2013 I–XII	120,6	114,9	209,6	183,9	41,9
2014 I–XII	125,7	108,3	199,3	196,1	355,6
2015 I–VI	204,6	92,3	166,1	237,2	325,8
Liczba jednostek objętych badaniem <i>Number of entities covered by survey</i>					
2013 I–XII	21	10	21	13	35
2014 I–XII	14	9	19	15	38
2015 I–VI	12	7	23	12	40
Udział liczby jednostek wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie jednostek ^b w % <i>Share of number of entities showing net profit in total number of enterprises^b in %</i>					
2013 I–XII	66,7	40,0	76,2	84,6	77,1
2014 I–XII	92,9	66,7	84,2	93,3	76,3
2015 I–VI	75,0	71,4	78,3	91,7	70,0
Udział przychodów z całokształtu działalności jednostek wykazujących zysk netto w przychodach ogółem ^b w % <i>Share of revenues of enterprises showing net profit in total revenues from the whole activity^b in %</i>					
2013 I–XII	61,6	43,6	28,5	95,3	93,4
2014 I–XII	96,1	64,2	98,3	99,6	84,5
2015 I–VI	95,5	67,9	85,8	95,8	82,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12. ^b Odpowiednio sekcji.
^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 12. ^b Of section respectively.

TABL. 5 (13). AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI^a

Stan w końcu miesiąca

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTIONS^a

End of month

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets						Zobowiązania Liabilities		
	ogółem grand total	w tym of which					krótko- termi- nowe short- -term	długo- termi- nowe long- -term	
		zapasy stocks			należ- ności krótko- termi- nowe short- -term dues	inwesty- cje krót- kotermi- nowe short- -term invest- ments			
		razem total	w tym of which						
	produkty gotowe finished products	towary goods							
OGÓŁEM TOTAL									
2013 XII	A	26802,4	6864,9	1224,3	3165,0	11456,0	7604,2	22359,4	12750,3
	B	107,7	105,0	110,6	105,0	109,1	108,4	135,6	103,7
2014 XII	A	26171,5	7125,7	1204,7	3183,0	11693,2	6443,3	17182,7	17972,4
	B	97,6	103,8	98,4	100,6	102,1	84,7	76,8	141,0
2015 VI	A	28100,2	7875,3	1080,0	3483,3	11747,2	7252,8	18153,0	17264,8
	B	101,8	111,4	99,6	112,0	97,1	97,9	98,3	107,2
w tym: of which:									
Przetwórstwo przemysłowe ..	A	9454,6	3839,4	1020,5	138,1	4014,5	1429,1	6629,8	2299,7
Manufacturing	B	88,5	108,4	100,6	103,9	113,0	42,3	94,0	105,1
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ ..	A	4741,5	399,9	0,0	236,6	2149,7	1728,7	2683,5	4435,5
Electricity, gas, steam and air conditioning supply	B	122,6	276,3	x	284,6	104,3	135,6	121,9	177,4
Budownictwo	A	1577,4	467,9	0,4	123,0	760,8	252,4	1030,1	179,9
Construction	B	118,8	112,8	58,6	93,8	120,9	113,3	105,6	162,8
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ	A	6667,5	2866,9	19,6	2786,9	2578,9	896,2	4550,0	651,5
Trade; repair of motor vehi- cles ^Δ	B	106,1	107,7	96,8	108,3	98,2	114,0	97,8	115,1
Transport i gospodarka maga- zynowa	A	359,3	17,1	0,0	1,0	96,2	234,7	161,7	282,8
Transportation and storage	B	92,3	95,7	0,0	77,2	80,9	98,1	61,1	86,1
Zakwaterowanie i gastrono- mia ^Δ	A	21,0	1,1	0,0	0,4	4,6	14,3	20,5	87,7
Accommodation and catering ^Δ	B	73,8	92,1	x	66,7	70,2	73,2	72,4	101,7
Informacja i komunikacja ...	A	671,0	38,3	20,8	12,3	326,5	281,0	365,8	2474,8
Information and communication	B	130,0	92,0	102,6	90,8	106,4	189,4	116,4	78,0
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ	A	391,7	28,5	15,3	8,3	80,6	269,9	147,7	156,5
Real estate activities	B	102,5	75,3	61,0	83,1	101,6	106,5	105,9	94,2
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ	A	1844,1	3,4	0,0	1,0	367,0	1421,3	549,0	3428,1
Administrative and support service activities	B	121,1	61,9	x	185,6	26,2	18 razy	49,9	134,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 11.^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 11.

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 1 (14). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH FORM WŁASNOŚCI I SEKCJI**

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED FORMS OF OWNERSHIP AND SECTIONS

End of month

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	XII 2013	XII 2014	VI 2015	
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>			analogiczny okres roku poprzed- niego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>
OGÓŁEM <i>TOTAL</i>	105083	107117	107668	101,9
WEDŁUG WYBRANYCH FORM WŁASNOŚCI <i>BY SELECTED FORMS OF OWNERSHIP</i>				
Przedsiębiorstwa państwowe <i>State enterprises</i>	3	3	3	100,0
Spółki Skarbu Państwa <i>State Treasury companies</i>	29	26	27	100,0
Spółki handlowe <i>Commercial companies</i>	18348	20667	21836	112,1
w tym z udziałem kapitału zagranicznego <i>of which with foreign capital participation</i>	3281	3575	3619	105,4
Spółki cywilne <i>Civil companies</i>	9339	9342	9348	100,3
Spółdzielnie <i>Cooperatives</i>	311	319	323	100,0
Fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne <i>Foundations, associations and social organizations</i>	3034	3210	3345	107,1
Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą .. <i>Natural persons conducting economic activity</i>	69379	68699	67881	98,8

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; od grudnia 2014 r. w podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture; since December 2014 in the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register.

TABL. 1 (14). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH FORM WŁASNOŚCI I SEKCJI (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED FORMS OF OWNERSHIP AND SECTIONS (cont.)

End of month

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	XII 2013	XII 2014	VI 2015
WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI BY SELECTED SECTIONS			
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	539	466	470
Górnictwo i wydobywanie <i>Mining and quarrying</i>	76	91	84
Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>	7804	7741	7687
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	353	387	391
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	255	260	267
Budownictwo <i>Construction</i>	9582	9520	9476
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ <i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	26908	26669	26343
Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>	5860	5802	5772
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>Accommodation and catering^Δ</i>	2597	2718	2799
Informacja i komunikacja <i>Information and communication</i>	5240	6007	6248
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	3994	4014	3954
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>Real estate activities</i>	5080	5400	5583
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	15202	15781	16125
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ <i>Administrative and support service activities</i>	3878	4043	4080
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	106	103	96
Edukacja <i>Education</i>	3374	3489	3493
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>Human health and social work activities</i>	6303	6460	6498
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	1562	1609	1597
Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	6366	6540	6595

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; od grudnia 2014 r. w podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON.

^a Excluding persons tending private farms in agriculture; since December 2014 in the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register.

TABL. 2 (15). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH FORM WŁASNOŚCI I SEKCJI W UKŁADZIE BYŁYCH DELEGATUR URZĘDU MIASTA POZNAŃA**

Stan w dniu 30 VI 2015 r.

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED FORMS OF OWNERSHIP AND SECTIONS IN THE BREAKDOWN OF FORMER OFFICE AGENCIES OF POZNAŃ CITY HALL

As of 30 VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Grunwald	Jeżyce	Nowe Miasto	Stare Miasto	Wilda
OGÓŁEM	25296	18884	20947	32871	9670
<i>TOTAL</i>					
Przedsiębiorstwa państwowe	–	1	2	–	–
<i>State enterprises</i>					
Spółki Skarbu Państwa	5	8	5	6	3
<i>State Treasury companies</i>					
Spółki handlowe	5525	4736	3105	7013	1457
<i>Commercial companies</i>					
w tym z udziałem kapitału zagranicznego	876	769	550	1229	195
<i>of which with foreign capital participation</i>					
Spółki cywilne	2184	1483	1758	2994	929
<i>Civil companies</i>					
Spółdzielnie	67	57	65	97	37
<i>Cooperatives</i>					
Fundacje, stowarzyszenia i organizacje społeczne	726	676	542	1120	281
<i>Foundations, associations and social organizations</i>					
Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ..	15798	10972	14955	19523	6633
<i>Natural persons conducting economic activity</i>					

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; w podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON.

^a *Excluding persons tending private farms in agriculture; in the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register.*

TABL. 2 (15). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W REJESTRZE REGON WEDŁUG WYBRANYCH FORM WŁASNOŚCI I SEKCJI W UKŁADZIE BYŁYCH DELEGATUR URZĘDU MIASTA POZNAŃ (dok.)**

Stan w dniu 30 VI 2015 r.

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a IN THE REGON REGISTER BY SELECTED FORMS OF OWNERSHIP AND SECTIONS IN THE BREAKDOWN OF FORMER OFFICE AGENCIES OF POZNAŃ CITY HALL (cont.)

As of 30 VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Grunwald	Jeżyce	Nowe Miasto	Stare Miasto	Wilda
WEDŁUG WYBRANYCH SEKCJI BY SELECTED SECTIONS					
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo <i>Agriculture, forestry and fishing</i>	117	92	108	115	38
Górnictwo i wydobywanie <i>Mining and quarrying</i>	22	17	9	28	8
Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>	1968	1291	1703	2057	668
Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ <i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i>	108	89	28	142	24
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	56	46	67	68	30
Budownictwo <i>Construction</i>	2286	1567	2018	2568	1037
Handel; naprawa pojazdów samochodowych ^Δ <i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	6418	4398	5623	7453	2451
Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>	1345	862	1413	1532	620
Zakwaterowanie i gastronomia ^Δ <i>Accommodation and catering^Δ</i>	557	438	498	1064	242
Informacja i komunikacja <i>Information and communication</i>	1340	1581	930	1952	445
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa <i>Financial and insurance activities</i>	960	628	751	1264	351
Obsługa rynku nieruchomości ^Δ <i>Real estate activities</i>	1185	1143	559	2316	380
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	3631	2902	2932	5311	1349
Administrowanie i działalność wspierająca ^Δ <i>Administrative and support service activities</i>	911	633	829	1271	436
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne <i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	10	18	9	55	4
Edukacja <i>Education</i>	786	546	707	1143	311
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna <i>Human health and social work activities</i>	1745	1206	1154	1868	525
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją <i>Arts, entertainment and recreation</i>	383	278	326	473	137
Pozostała działalność usługowa <i>Other service activities</i>	1436	1126	1273	2161	599

^a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; w podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON.

^a *Excluding persons tending private farms in agriculture; in the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register.*

INWESTYCJE I MIESZKANIA

INVESTMENT AND DWELLINGS

TABL. 1 (16). NAKŁADY INWESTYCYJNE^a
INVESTMENT OUTLAYS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – w tys. zł, w cenach bieżących <i>in thous. zł, in current prices</i> B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 <i>corresponding period of previous year = = 100</i>		Nakłady inwestycyjne <i>Investment outlays</i>				
		ogółem <i>grand total</i>	w tym na środki trwałe <i>of which for fixed assets</i>			
			razem <i>total</i>	w tym na <i>of which for</i>		
				budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, technical equipment and tools</i>	środki transportu <i>transport equipment</i>
2013	I–XII A	3254849	3251312	1538589	1515785	173361
	B	87,7	87,8	78,1	111,2	50,0
2014	I–XII A	4769747	4769214	2148885	2396544	206923
	B	146,5	146,7	139,7	158,1	119,4
2015	I–VI A	1861454	1861151	890248	883451	82146
	B	135,8	135,9	166,7	120,8	86,4

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 16; wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a See general notes item 8.2 and methodological notes item 16; index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 2 (17). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA WEDŁUG FORM BUDOWNICTWA
 DWELLINGS COMPLETED BY FORMS OF CONSTRUCTION

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Total</i>	Indywidualne <i>Private construction</i>	Na sprzedaż lub wynajem <i>For sale or rent</i>	Komunalne <i>Municipal</i>	Zakładowe <i>Company</i>
A – w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>						
B – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>						
MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA <i>DWELLINGS COMPLETED</i>						
2013 I–XII	A	2597	392	2004	198	3
	B	95,0	79,4	95,3	143,5	x
2014 I–XII	A	3642	505	3101	–	36
	B	140,2	128,8	154,7	x	12,0 razy
2015 I–VI	A	993	202	791	–	–
	B	52,1	84,9	47,4	x	x
<i>W układzie byłych delegatur Urzędu Miasta Poznania</i> <i>In the breakdown of former office agencies of Poznań City Hall</i>						
Grunwald	A	188	37	151	–	–
	B	36,9	108,8	31,8	x	x
Jeżyce	A	135	62	73	–	–
	B	41,7	63,3	32,3	x	x
Nowe Miasto	A	60	51	9	–	–
	B	63,2	79,7	29,0	x	x
Stare Miasto	A	286	41	245	–	–
	B	33,8	105,1	30,4	x	x
Wilda	A	324	11	313	–	–
	B	245,5	3,7 razy	242,6	x	x
POWIERZCHNIA UŻYTKOWA MIESZKAŃ w m² <i>USEFUL FLOOR AREA OF DWELLINGS COMPLETED in m²</i>						
2013 I–XII	A	184830	63753	110158	10606	313
	B	95,2	93,5	92,4	157,6	x
2014 I–XII	A	234300	67140	165213	–	1947
	B	126,8	105,3	150,0	x	6,2 razy
2015 I–VI	A	75711	32509	43202	–	–
	B	62,2	102,2	48,1	x	x
<i>W układzie byłych delegatur Urzędu Miasta Poznania</i> <i>In the breakdown of former office agencies of Poznań City Hall</i>						
Grunwald	A	13857	5304	8553	–	–
	B	43,1	99,0	31,9	x	x
Jeżyce	A	13935	9538	4397	–	–
	B	58,6	86,3	34,5	x	x
Nowe Miasto	A	10039	8772	1267	–	–
	B	92,3	104,4	51,1	x	x
Stare Miasto	A	19989	7755	12234	–	–
	B	41,2	115,6	29,3	x	x
Wilda	A	17891	1140	16751	–	–
	B	280,1	3,7 razy	275,5	x	x

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 1 (18). PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^a
SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Grand total	W tym Of which		
			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
			razem total	w tym of which	
produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	produkcja papieru i wyrobów z papieru manufacture of paper and paper products				
2013 I–XII	A	34852,0	30943,3	7995,8	1240,3
	B	98,7	99,4	89,0	100,7
2014 I–XII	A	35403,0	31681,7	7398,0	1233,5
	B	101,8	102,9	95,2	94,9
2015 I–VI	A	17846,7	15958,1	3628,8	642,3
	B	97,9	98,6	100,0	103,2

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS			W tym Of which			
			przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			
			poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji printing and reproduction of recorded media	produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja urządzeń elektrycznych oraz maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of electrical equipment and machinery n.e.c.
2013 I–XII	A	302,9	1076,3	2533,3	2047,5	
	B	108,6	95,8	93,6	96,6	
2014 I–XII	A	312,6	1022,6	2447,0	1903,3	
	B	100,1	93,7	93,8	93,3	
2015 I–VI	A	139,6	669,5	1291,6	888,2	
	B	93,8	113,8	96,0	94,0	

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 18 i 19.

U w a g a. Wskaźnik dynamiki (B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

^a See methodological notes item 18 and 19.

Note. Index number (B) is calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

TABL. 2 (19). **PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA** ^a
SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Grand total	W tym produkcja budowlano-montażowa ^b Of which construction and assembly production ^b				
			razem total	budowa budynków ^Δ construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej ^Δ civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities	
A – w mln zł (w cenach bieżących) in mln zł (in current prices)	B – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
2013	I–XII	A	4963,8	2316,8	683,5	1192,3	441,0
		B	101,9	90,6	92,8	94,6	78,6
2014	I–XII	A	4878,4	2392,1	619,5	1267,7	504,8
		B	98,3	103,2	90,6	106,3	114,5
2015	I–VI	A	2005,8	868,1	282,3	343,2	242,6
		B	106,4	100,7	119,3	84,7	110,4

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 18 i 19; wskaźnik obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Bez podwykonawców.

^a See methodological notes item 18 and 19; index number is calculated on the basis of value at current prices. ^b Excluding sub-contractors.

HANDEL*TRADE*TABL. 1 (20). **SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJU DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}***RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	I–XII 2013	I–XII 2014	I–VI 2015
	analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>		
OGÓŁEM	107,7	106,7	103,3
<i>TOTAL</i>			
w tym: <i>of which:</i>			
Pojazdy samochodowe, motocykle, części	107,4	110,6	97,7
<i>Motor vehicles, motorcycles, parts</i>			
Paliwa stałe, ciekłe i gazowe	117,6	54,1	95,8
<i>Sold, liquid and gaseous fuels</i>			
Żywność, napoje i wyroby tytoniowe	104,4	103,5	95,7
<i>Food, beverages and tobacco products</i>			
Farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny	112,5	124,4	100,9
<i>Pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment</i>			
Włókno, odzież i obuwie	109,9	123,5	123,5
<i>Textiles, clothing, footwear</i>			
Meble, RTV, AGD	108,6	77,6	146,0
<i>Furniture, radio, TV and household appliances</i>			
Prasa, książki i pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach	103,6	148,7	132,4
<i>Papers, books and other sale in specialized stores</i>			

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. *b* Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m.in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. *b* Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities – PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE

PUBLIC SAFETY

TABL. 1 (21). PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE I WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW W OKRESIE I–VI 2015 R.

ASCERTAINED CRIMES AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS
IN THE PERIOD I–VI 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Przestępstwa stwierdzone Ascertained crimes	Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw w % Rate of detectability of delinquents in crimes in %
OGÓŁEM	10017	53,0
<i>TOTAL</i>		
w tym przestępstwa: <i>of which crimes:</i>		
o charakterze kryminalnym	7535	40,8
<i>criminal</i>		
o charakterze gospodarczym	2030	89,6
<i>commercial</i>		
drogowe	336	98,2
<i>traffic</i>		
Z ogółem rodzaje przestępstw: <i>Of total type of crimes:</i>		
przeciwko życiu i zdrowiu	149	79,9
<i>against life and health</i>		
przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	345	96,8
<i>against public safety and safety in transport</i>		
przeciwko wolności i wolności sumienia	231	82,3
<i>against freedom and freedom of conscience</i>		
przeciwko rodzinie i opiece	129	97,7
<i>against the family and guardianship</i>		
przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego ^a	316	96,9
<i>against the activities of state institutions and local government^a</i>		
przeciwko wymiarowi sprawiedliwości	86	98,8
<i>against the judiciary</i>		
przeciwko wiarygodności dokumentów	948	86,3
<i>against the reliability of documents</i>		
przeciwko mieniu	6682	36,6
<i>against property</i>		
przeciwko obrotowi gospodarczemu ^b	137	93,5
<i>against economic activity^b</i>		
przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi	109	0,9
<i>against money and securities trading</i>		
z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii	436	98,4
<i>by law on Counteracting Drug Addiction</i>		

^a Łącznie z przestępstwami z art. 250a kodeksu karnego (korupcja wyborcza) oraz z art. 296a i 296b kodeksu karnego (korupcja na stanowisku kierowniczym i korupcja sportowa). ^b Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 196b kodeksu karnego.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.

^a Including Art. 250a Criminal Code (corruption concerning elections) and Art. 296a and 296b Criminal Code (corruption on the managing post and corruption in sport). ^b Excluding corruption under Art. 296a and 196b of the Criminal Code.
S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

TABL. 2 (22). WYPADKI DROGOWE
ROAD TRAFFIC ACCIDENTS

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Wypadki drogowe Road traffic accidents	Ofiary wypadków Road traffic casualties					
		ogółem total	ranni injured	zabici killed	na 100 wypadków per 100 accidents		
					ranni injured	zabici killed	
A – w liczbach bezwzględnych in absolute numbers							
B – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
2013 I–XII	A 352	413	393	20	111,6	5,7	
	B 94,4	98,3	98,3	100,0	x	x	
2014 I–XII	A 297	354	338	16	113,8	5,4	
	B 84,4	85,7	86,0	80,0	x	x	
2015 I–VI	A 148	174	166	8	112,2	5,4	
	B 114,7	114,5	111,4	266,7	x	x	

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Poznaniu.
Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Poznań.

TABL. 3 (23). POŻARY WEDŁUG MIEJSCA ICH POWSTANIA
FIRES BY PLACE OF THEIR OCCURRENCE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	I–XII 2013		I–XII 2014		I–VI 2015		
	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	A	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	A	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	A	w odsetkach in percent
OGÓŁEM	1295	78,2	1369	105,7	869	110,3	100,0
TOTAL							
Obiekty	427	105,4	428	100,2	228	97,0	26,2
Objects							
mieszkalne	365	109,6	363	99,5	185	89,4	21,3
residential buildings							
użyteczności publicznej ..	43	138,7	39	90,7	28	140,0	3,2
general purpose public buildings							
produkcyjne	11	57,9	13	118,2	8	160,0	0,9
manufacturing facilities							
magazynowe	8	36,4	13	162,5	7	233,3	0,8
warehouse facilities							
Środki transportu	97	81,5	106	109,3	57	107,5	6,6
Transport equipment							
Uprawy	32	82,1	29	90,6	17	106,3	2,0
Crops							
Lasy	11	50,0	6	54,5	14	233,3	1,6
Forests							
Inne	728	68,0	800	109,9	553	115,7	63,6
Others							

Źródło: dane Komendy Miejskiej Straży Pożarnej w Poznaniu.
Source: data of City Command of Fire Department in Poznań.

TURYSTYKA

TOURISM

 TABL. 1 (24). WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH^a
 OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION		Osoby korzystające Tourists accommodated		Udzielone noclegi Accommodations provided		Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % Utilisation of bed places in %	Wynajęte pokoje ^b Rented rooms ^b		Stopień wykorzystania pokoi w % ^b Utilisation of rooms in % ^b			
		ogółem total	w tym turyści zagraniczni of which foreign tourists	ogółem total	w tym turystom zagranicznym of which foreign tourists		ogółem total	w tym turystom zagranicznym of which foreign tourists				
A – w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	B – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2013	I–XII	A	615236	157726	1016964	304151	34,9	566629	208773	44,8
		B			98,9	90,1	97,5	93,9	x	104,8	102,9	x
A	B	2014	I–XII	A	731152	182338	1175636	340694	37,8	675093	236147	49,0
		B			118,8	115,6	115,6	112,0	x	119,1	113,1	x
A	B	2014	VII–IX	A	200884	66904	324912	119579	39,4	185766	77613	51,3
				B			120,2	118,3	116,3	118,3	x	124,8	123,3	x
A	B		X–XII	A	192757	37656	303364	74076	37,6	177653	53248	48,8
				B			123,9	124,2	122,4	121,5	x	124,9	120,7	x
A	B	2015	IV–VI	A	227109	58340	358294	101848	45,6	204033	66967	57,8
				B			121,6	115,6	118,1	108,9	x	117,5	102,6	x
W UKŁADZIE BYŁYCH DELEGATUR URZĘDU MIASTA POZNAŃ IN THE BREAKDOWN OF FORMER OFFICE AGENCIES OF POZNAŃ CITY HALL												
A	B	Grunwald	A	41972	11255	59594	14389	46,5	39187	9498	59,7	
			B			136,0	174,5	127,8	157,9	x	129,2	145,0	x
A	B	Jeźyce	A	40072	10666	63340	18267	41,0	36622	13666	55,2	
			B			110,4	89,7	109,7	94,3	x	110,7	92,5	x
A	B	Nowe Miasto	A	26341	7420	37613	10413	41,7	18307	4662	61,2	
			B			152,1	137,7	126,9	110,6	x	120,3	102,7	x
A	B	Stare Miasto	A	87134	28394	157048	57634	47,6	101219	38419	57,9	
			B			120,8	108,8	121,2	105,5	x	117,1	99,3	x
A	B	Wilda	A	31590	605	40699	1145	48,5	8698	722	54,6	
			B			104,4	100,0	102,1	112,3	x	101,7	106,0	x

^a Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. ^b Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

^a Data concerning facilities with 10 or more bed places. ^b Data concerning only hotels and similar establishments.

ŚRODOWISKO NATURALNE

NATURAL ENVIRONMENT

TABL. 1 (25). WARUNKI METEOROLOGICZNE WEDŁUG MIESIĘCY

WEATHER CONDITIONS BY MONTHS

MIESIĄCE MONTHS	Średnia temperatura w °C Average temperature in °C	Suma opadów w mm Sum of precipitations in mm	Średnie zachmurzenie w oktantach ^a Average cloudiness in octans ^a	Uśłonecznienie w h Insolation in h	
2013	I	-2,0	59	7,3	17
	II	-0,1	40	7,4	16
	III	-1,8	40	4,9	127
	IV	8,5	17	5,7	157
	V	15,0	85	5,5	197
	VI	18,0	120	5,0	237
	VII	20,6	45	3,9	331
	VIII	19,6	38	4,1	289
	IX	13,0	69	5,2	137
	X	10,7	15	4,7	132
	XI	5,3	40	6,6	30
	XII	3,0	26	5,7	51
2014	I	-1,0	44	6,4	54
	II	4,0	6	4,4	121
	III	7,0	41	4,6	159
	IV	11,0	65	5,3	193
	V	13,8	88	4,8	242
	VI	16,7	38	4,9	257
	VII	22,1	90	4,2	327
	VIII	18,0	57	4,7	256
	IX	15,6	44	4,6	182
	X	11,1	29	5,3	111
	XI	5,9	14	6,8	36
	XII	1,9	43	6,8	26
2015	I	2,0	38	6,5	32
	II	1,2	9	5,3	80
	III	5,4	45	5,1	143
	IV	8,7	17	4,4	239
	V	13,5	23	5,0	261
	VI	16,2	86	5,1	233

^a Stopień zachmurzenia nieba: od 0 (niebo bez chmur) do 8 (niebo całkowicie pokryte chmurami).

Źródło: dane Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej.

^a Degree of cloudiness: from 0 (no clouds) to 8 (total cloud cover).

Source: data of the Institute of Meteorology and Water Management.

POZNAŃ NA TLE WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO
POZNAŃ AGAINST BACKGROUND OF THE WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP

TABL. 1 (26). **POZNAŃ NA TLE WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO W I PÓLROCZU 2015 R.**
POZNAŃ AGAINST BACKGROUND OF THE WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP
IN THE 1st HALF 2015

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Województwo wielkopolskie Wielkopolskie Voivodship		Poznań		
	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	analogiczny okres poprzedniego roku = 100 correspon- ding period of previous year = 100	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	analogiczny okres poprzedniego roku = 100 correspon- ding period of previous year = 100	woje- wództwo = = 100 voivodship = = 100
Pracujący^a w sektorze przedsiębiorstw w tys.	684,5	103,7	148,9	101,5	21,8
<i>Employed persons^a in enterprise sector in thous.</i>					
w tym: of which:					
Przemysł	316,8	103,5	49,1	99,8	15,5
<i>Industry</i>					
Budownictwo	37,4	93,2	8,1	96,0	21,6
<i>Construction</i>					
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ	205,4	104,6	39,3	99,9	19,1
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>					
Transport i gospodarka magazynowa	43,6	108,5	7,4	98,6	16,9
<i>Transportation and storage</i>					
Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw w tys.	660,6	105,0	142,3	101,9	21,5
<i>Average paid employment in enterprise sector in thous.</i>					
w tym: of which:					
Przemysł	309,0	103,7	48,2	99,8	15,6
<i>Industry</i>					
Budownictwo	35,8	93,3	7,6	96,1	21,2
<i>Construction</i>					
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ	196,5	107,6	37,6	100,8	19,1
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>					
Transport i gospodarka magazynowa	42,5	108,9	7,2	97,5	16,9
<i>Transportation and storage</i>					
Bezrobotni zarejestrowani^a	101907	81,8	9481	79,4	9,3
<i>Registered unemployed persons^a</i>					
w tym kobiety	58650	83,9	5011	81,5	8,5
<i>of which females</i>					
Stopa bezrobocia^a rejestrowanego w %	6,9	x	2,9	x	x
<i>Registered unemployment rate^a in %</i>					

a Stan w dniu 30 VI.

a As of 30 VI.

TABL. 1 (26). **POZNAŃ NA TLE WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO W I PÓŁROCZU 2015 R. (cd.)**
POZNAŃ AGAINST BACKGROUND OF THE WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP
IN THE 1st HALF 2015 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Województwo wielkopolskie Wielkopolskie Voivodship		Poznań		
	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	analogiczny okres poprzedniego roku = 100 correspon- ding period of previous year = 100	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	analogiczny okres poprzedniego roku = 100 correspon- ding period of previous year = 100	woje- wództwo = = 100 voivodship = = 100
Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw w zł	3641,83	102,7	4538,60	102,6	124,6
<i>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector in zł</i>					
<i>w tym: of which:</i>					
Przemysł <i>Industry</i>	3876,77	103,0	5572,66	101,9	143,7
Budownictwo <i>Construction</i>	3852,67	105,2	4880,37	108,5	126,7
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ <i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	3238,55	101,8	3720,60	102,1	114,9
Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>	3312,76	102,7	3945,28	104,7	119,1
Podmioty gospodarki narodowej^a w rejestrze REGON	406753	101,4	107668	101,9	26,5
<i>National economy entities^a in the REGON register</i>					
<i>w tym: of which:</i>					
Przemysł <i>Industry</i>	41832	102,0	8429	99,9	20,1
Budownictwo <i>Construction</i>	51757	101,4	9476	99,5	18,3
Handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ <i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>	105701	99,9	26343	98,8	24,9
Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>	23997	103,1	5772	99,7	24,1
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna <i>Professional, scientific and technical activities</i>	39034	104,1	16125	104,3	41,3

a Stan w dniu 30 VI; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie; w podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON.

a As of 30 VI; excluding persons tending private farms in agriculture; in the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register.

TABL. 1 (26). **POZNAŃ NA TLE WOJEWÓDZTWA WIELKOPOLSKIEGO W I PÓŁROCZU 2015 R.** (dok.)
POZNAŃ AGAINST BACKGROUND OF THE WIELKOPOLSKIE VOIVODSHIP
IN THE 1st HALF 2015 (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Województwo wielkopolskie Wielkopolskie Voivodship		Poznań		
	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	analogiczny okres poprzedniego roku = 100 correspon- ding period of previous year = 100	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	analogiczny okres poprzedniego roku = 100 correspon- ding period of previous year = 100	woje- wództwo = = 100 voivodship = = 100
Produkcja sprzedana przemysłu w mln zł (w cenach bieżących)	68235,6	104,2^a	17846,7	97,9^a	26,2
<i>Sold production of industry in mln zł (in current prices)</i>					
Produkcja budowlano-montażowa w mln zł (w cenach bieżących)	3283,4	101,3	868,1	100,7	26,4
<i>Construction and assembly production in mln zł (in current prices)</i>					
Mieszkania oddane do użytkowania	6061	90,3	993	52,1	16,4
<i>Dwellings completed</i>					
w tym: of which:					
Indywidualne	4318	108,4	202	84,9	10,7
<i>Private construction</i>					
Na sprzedaż lub wynajem	1708	64,3	791	47,4	46,3
<i>For sale or rent</i>					
Powierzchnia użytkowa oddanych mieszkań w m²	708943	98,7	75711	62,2	10,7
<i>Useful floor area of dwellings completed in m²</i>					
w tym: of which:					
Indywidualnych	595855	108,9	32509	102,2	5,5
<i>Private construction</i>					
Na sprzedaż lub wynajem	111393	66,8	43202	48,1	38,8
<i>For sale or rent</i>					
Przestępstwa stwierdzone	37635	x	10017	x	26,6
<i>Ascertained crimes</i>					
Wskaźnik wykrywalności przestępstw w %	75,5	x	53,0	x	x
<i>Rate of detectability of crimes in %</i>					
Wypadki drogowe	1027	92,0	148	114,7	14,4
<i>Road traffic accidents</i>					
Ofiary wypadków:					
<i>Road traffic casualties:</i>					
zabici	98	79,0	8	266,7	8,2
<i>killed</i>					
ranni	1192	91,3	166	111,4	13,9
<i>injured</i>					
Kolizje	14112	102,8	3334	99,9	23,6
<i>Clashes</i>					

a Wskaźnik dynamiki obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).
a Index number is calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2010).

POZNAŃ NA TLE MIAST WOJEWÓDZKICH
POZNAŃ AGAINST BACKGROUND OF THE VOIVODSHIP CITIES

TABL. 1 (27). LUDNOŚĆ^a W MIASTACH WOJEWÓDZKICH

Stan w końcu okresu

POPULATION^a IN VOIVODSHIP CITIES

End of period

MIASTA CITIES	2012				2013				2014			
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII
OGÓLEM w tys. <i>TOTAL in thous.</i>												
Poznań	552,8	552,4	551,9	550,7	549,8	549,1	548,6	548,0	547,2	546,8	546,5	545,7
Białystok	294,4	294,7	294,9	294,9	294,9	294,9	295,0	295,3	295,2	295,4	295,7	295,5
Bydgoszcz	362,6	362,3	361,9	361,3	360,7	360,3	360,0	359,4	358,9	358,6	358,3	357,7
Gdańsk	460,2	460,4	460,6	460,4	460,5	460,8	461,2	461,5	461,5	461,9	462,5	461,5
Gorzów Wlkp.	124,5	124,5	124,5	124,6	124,5	124,4	124,4	124,3	124,3	124,3	124,2	124,1
Katowice	308,7	308,3	308,0	307,2	306,5	306,0	305,5	304,4	303,7	303,3	302,9	301,8
Kielce	201,6	201,4	201,2	200,9	200,6	200,2	200,0	199,9	199,6	199,5	199,4	198,9
Kraków	758,9	759,1	759,8	758,3	758,7	758,9	759,5	759,0	759,1	759,8	760,7	761,9
Lublin	348,3	348,1	348,1	347,7	347,3	347,0	346,9	343,6	343,3	343,1	343,1	341,7
Łódź	723,3	722,0	720,7	719,0	716,9	715,4	714,2	711,3	709,8	708,6	707,5	706,0
Olsztyn	175,5	175,5	175,5	174,6	174,6	174,6	174,7	174,7	174,7	174,8	174,9	173,8
Opole	122,2	122,1	122,1	121,6	121,4	121,3	121,2	120,1	120,1	120,0	120,0	119,6
Rzeszów	180,4	180,8	181,2	182,0	182,2	182,5	182,7	183,1	183,4	183,7	183,9	185,1
Szczecin	409,3	409,2	409,3	408,9	408,6	408,5	408,4	408,2	408,1	408,1	408,2	407,2
Toruń	204,8	204,8	204,8	204,3	204,0	204,0	203,7	203,4	203,3	203,1	203,1	203,2
Warszawa	1709,6	1711,3	1714,2	1715,5	1716,5	1718,2	1721,2	1724,4	1726,6	1729,1	1732,7	1735,4
Wrocław	631,1	631,4	631,7	631,2	631,3	631,3	631,8	632,1	632,4	633,1	633,8	634,5
Zielona Góra	119,1	119,2	119,2	119,0	119,1	119,1	119,1	118,4	118,5	118,7	118,8	118,9
w tym Kobiety <i>of which Females</i>												
Poznań	295,2	295,0	294,8	294,2	293,7	293,4	293,2	292,8	292,3	292,1	292,0	291,4
Białystok	156,1	156,2	156,4	156,2	156,2	156,3	156,4	156,6	156,6	156,8	157,0	156,8
Bydgoszcz	192,0	191,8	191,7	191,2	190,9	190,7	190,6	190,3	190,0	189,9	189,8	189,3
Gdańsk	242,0	242,1	242,2	242,3	242,3	242,4	242,7	242,7	242,7	242,9	243,3	242,8
Gorzów Wlkp.	65,2	65,2	65,2	65,2	65,2	65,1	65,1	65,1	65,1	65,1	65,1	65,0
Katowice	161,9	161,7	161,5	161,1	160,8	160,5	160,3	159,6	159,3	159,1	158,9	158,3
Kielce	106,5	106,4	106,3	106,3	106,1	106,0	105,9	105,8	105,7	105,7	105,6	105,4
Kraków	404,7	404,9	405,4	405,1	405,2	405,4	405,7	405,4	405,5	405,8	406,3	406,6
Lublin	188,0	188,0	187,9	187,7	187,5	187,4	187,4	185,4	185,2	185,2	185,1	184,3
Łódź	394,3	393,6	392,9	392,0	390,9	390,1	389,5	387,6	386,8	386,1	385,5	384,7
Olsztyn	93,7	93,7	93,7	93,2	93,2	93,3	93,3	93,3	93,4	93,4	93,4	92,9
Opole	65,1	65,0	65,0	64,6	64,5	64,5	64,4	63,7	63,7	63,7	63,7	63,5
Rzeszów	95,2	95,4	95,7	96,1	96,2	96,3	96,5	96,7	96,8	96,9	97,1	97,5
Szczecin	214,6	214,6	214,7	214,6	214,4	214,4	214,3	214,2	214,1	214,2	214,2	213,6
Toruń	109,6	109,6	109,6	109,4	109,2	109,2	109,1	108,9	108,9	108,8	108,8	108,8
Warszawa	925,2	926,1	927,9	928,6	929,1	929,9	931,7	933,2	934,3	935,6	937,7	939,3
Wrocław	336,6	336,8	336,9	336,9	337,0	337,0	337,3	337,4	337,5	337,8	338,2	338,5
Zielona Góra	63,1	63,2	63,2	63,0	63,0	63,0	63,1	62,7	62,7	62,8	62,9	62,9

^a Dane prezentowane są w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1.

^a Data are presented on the basis of results of Population and Housing Census 2011; see methodological notes, item 1.

TABL. 1 (27). LUDNOŚĆ^a W MIASTACH WOJEWÓDZKICH (dok.)
 POPULATION^a IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

MIASTA CITIES	2012				2013				2014			
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII
PRZYROST NATURALNY na 1000 ludności												
<i>NATURAL INCREASE per 1000 population</i>												
Poznań	0,27	0,43	0,66	0,22	-1,20	-0,63	-0,08	-0,18	-0,09	-0,08	0,15	0,19
Białystok	1,36	1,73	2,00	1,84	0,30	0,99	1,40	1,13	-0,20	1,03	1,70	1,64
Bydgoszcz	-0,93	-0,81	-1,09	-1,59	-3,42	-2,69	-1,72	-1,69	-1,55	-1,21	-0,93	-1,18
Gdańsk	-1,58	-0,68	–	-0,22	-1,56	-0,97	-0,35	-0,50	-1,05	0,07	0,40	0,08
Gorzów Wlkp.	-0,74	0,11	0,65	0,71	-2,12	-1,27	-0,84	-0,61	-0,68	0,02	0,43	0,09
Katowice	-4,54	-3,71	-2,83	-2,94	-4,84	-4,00	-3,18	-3,19	-3,96	-3,33	-2,63	-2,91
Kielce	-1,17	-0,91	-0,22	-0,39	-2,55	-2,17	-1,13	-1,32	-2,14	-1,39	-0,79	-1,12
Kraków	-0,55	-0,11	0,28	0,01	-0,46	-0,11	0,23	0,26	-0,24	0,46	0,93	0,64
Lublin	-0,07	0,78	0,95	0,70	-1,39	-0,93	0,13	0,10	-0,33	0,02	0,87	0,44
Łódź	-6,95	-6,24	-5,70	-5,84	-8,59	-7,71	-6,59	-6,48	-6,06	-5,45	-4,96	-5,47
Olsztyn	0,91	1,11	1,36	1,02	0,44	0,78	0,83	0,81	0,64	1,17	1,51	1,41
Opole	-1,11	-1,28	-0,62	-0,88	-3,75	-2,65	-1,71	-1,80	-0,87	-0,28	-0,03	-0,11
Rzeszów	3,13	3,81	4,25	3,73	1,69	2,47	2,79	3,07	2,82	2,56	3,24	3,32
Szczecin	-1,99	-1,94	-1,48	-1,67	-3,72	-2,87	-2,12	-2,20	-2,29	-1,59	-1,36	-1,41
Toruń	0,31	0,87	0,98	0,51	-2,45	-1,07	-0,37	-0,31	0,67	-0,07	-0,01	-0,02
Warszawa	-0,64	-0,05	0,48	0,20	-1,35	-0,71	-0,03	-0,17	-0,15	0,33	1,05	0,90
Wrocław	-0,77	-0,76	-0,31	-0,57	-1,94	-1,50	-0,70	-0,65	-0,05	-0,01	0,33	0,13
Zielona Góra	-1,11	-0,39	-0,02	-0,09	-1,21	-0,35	0,44	0,42	-1,08	-0,07	0,36	0,33
SALDO MIGRACJI na 1000 ludności												
<i>NET MIGRATION per 1000 population</i>												
Poznań	-5,97	-4,66	-4,58	-4,18	-5,87	-5,41	-5,06	-4,70	-6,24	-4,30	-3,87	-3,45
Białystok	-0,22	0,83	0,83	0,25	-0,73	-0,96	-0,97	-0,95	-0,60	-0,22	0,38	0,12
Bydgoszcz	-3,91	-3,24	-3,07	-2,97	-2,88	-2,66	-2,78	-2,74	-4,09	-3,33	-3,13	-3,06
Gdańsk	-0,95	-0,03	0,27	–	2,56	2,66	2,65	2,41	0,73	1,68	2,26	1,86
Gorzów Wlkp.	-1,09	-1,46	-0,94	-1,01	-1,19	-1,41	-1,41	-1,29	-1,87	-1,14	-1,48	-1,53
Katowice	-3,26	-3,00	-3,00	-3,22	-4,58	-4,08	-4,29	-4,27	-4,10	-3,57	-3,72	-3,35
Kielce	-3,69	-3,57	-3,52	-3,41	-4,86	-4,83	-4,84	-4,37	-2,58	-2,56	-2,48	-2,90
Kraków	-0,92	0,09	0,85	0,97	1,53	1,37	1,57	1,33	1,04	1,67	2,07	2,02
Lublin	-3,51	-3,34	-2,93	-2,75	-3,33	-3,05	-2,96	-2,51	-2,99	-2,67	-2,79	-2,75
Łódź	-2,81	-2,15	-2,27	-2,28	-2,99	-2,33	-2,33	-2,23	-2,81	-2,38	-2,23	-2,02
Olsztyn	-0,07	-0,40	-0,43	-0,21	-0,55	-0,77	-0,76	-0,62	-0,80	-0,02	-0,05	0,30
Opole	-5,79	-3,94	-2,57	-2,42	-0,99	-2,36	-2,75	-2,37	-1,23	-1,63	-1,75	-1,07
Rzeszów	4,00	4,45	4,60	3,75	2,77	2,93	2,49	2,13	2,88	3,50	2,80	2,34
Szczecin	-0,66	0,06	0,52	0,55	0,97	0,86	0,48	0,40	1,72	1,26	1,37	-0,28
Toruń	-2,15	-1,59	-2,01	-2,08	-2,49	-2,21	-3,36	-3,36	-3,19	-2,87	-2,35	-2,07
Warszawa	3,20	3,37	4,00	3,87	3,75	3,86	4,48	4,83	5,19	5,13	5,36	5,22
Wrocław	-0,08	1,21	1,26	1,37	0,58	1,73	2,09	2,18	2,36	3,29	3,33	2,97
Zielona Góra	-1,07	0,13	0,23	-0,32	2,15	1,13	0,81	0,72	5,40	5,15	4,57	4,37

^a Dane prezentowane są w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1.

^a Data are presented on the basis of results of Population and Housing Census 2011; see methodological notes, item 1.

TABL. 2 (28). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W MIASTACH WOJEWÓDZKICH

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR IN VOIVODSHIP CITIES

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
OGÓLEM w tys. <i>TOTAL in thous.</i>										
Poznań	140,7	140,7	138,6	138,6	139,6	139,7	139,6	140,3	143,2	142,3
Białystok	34,3	34,0	33,6	33,4	33,3	33,3	32,9	33,0	32,6	32,6
Bydgoszcz	56,7	56,3	56,3	56,2	56,3	56,6	56,1	56,2	56,1	56,1
Gdańsk	81,3	81,6	80,6	80,3	79,0	80,4	80,5	80,4	80,1	80,4
Gorzów Wlkp.	21,0	21,0	21,1	21,4	21,4	21,2	21,8	21,9	22,9	22,7
Katowice	156,9	156,6	155,8	154,1	147,8	147,2	144,8	143,9	138,5	136,0
Kielce	37,4	37,2	36,9	37,0	36,0	35,6	35,4	35,0	34,0	34,0
Kraków	201,9	201,2	201,5	200,6	199,7	198,9	197,6	198,9	202,4	201,6
Lublin	66,9	67,3	67,3	66,9	66,1	65,0	63,7	63,5	61,6	61,8
Łódź	114,5	114,4	114,1	113,9	112,6	112,9	112,9	112,8	114,2	114,4
Olsztyn	32,1	31,9	31,7	31,5	28,6	27,7	27,6	27,6	28,0	28,1
Opole	21,2	21,2	21,0	20,9	21,1	21,2	21,2	20,9	21,1	21,1
Rzeszów	42,7	42,5	42,2	42,4	44,9	45,1	43,7	43,2	42,4	41,6
Szczecin	45,1	44,8	44,9	45,7	45,2	42,9	42,9	42,8	42,5	42,4
Toruń	40,7	40,5	40,4	40,4	39,1	38,7	38,5	38,3	38,4	38,4
Warszawa	943,5	938,1	948,8	954,8	952,9	955,5	959,3	963,5	962,3	963,0
Wrocław	162,4	164,7	164,5	166,9	171,5	170,3	170,3	170,0	168,1	167,9
Zielona Góra	21,3	21,2	21,3	21,3	21,0	20,5	20,5	20,5	20,6	20,4
w tym: Przemysł <i>of which: Industry</i>										
Poznań	50,1	50,0	48,2	47,7	48,4	48,3	47,6	47,6	48,0	48,2
Białystok	11,8	11,6	11,5	11,5	11,5	11,5	11,5	11,4	10,9	10,9
Bydgoszcz	28,3	28,1	28,1	28,0	27,7	27,8	27,8	27,9	28,4	28,6
Gdańsk	30,6	30,5	28,6	28,6	27,8	27,8	27,9	28,1	27,8	27,8
Gorzów Wlkp.	11,7	11,7	11,7	11,5	12,0	12,1	12,5	12,5	13,1	12,9
Katowice	103,1	101,9	101,1	100,3	94,4	93,5	91,6	90,0	84,0	81,4
Kielce	12,7	12,6	12,5	12,6	12,7	12,5	12,3	12,0	12,2	12,1
Kraków	56,9	56,1	56,0	55,6	54,2	54,0	53,8	53,5	53,5	53,2
Lublin	25,4	26,0	25,9	25,8	25,4	25,4	24,9	24,5	25,3	25,3
Łódź	42,8	42,8	42,8	42,8	42,5	42,6	42,5	42,6	42,8	42,7
Olsztyn	11,7	11,8	11,7	11,7	11,9	11,1	11,0	11,0	11,0	10,9
Opole	8,5	8,5	8,5	8,3	8,6	8,8	8,7	8,3	8,5	8,4
Rzeszów	15,5	15,5	15,5	15,5	15,5	15,5	15,6	15,6	15,2	15,1
Szczecin	14,2	14,2	14,2	14,6	15,0	12,6	12,7	12,7	13,1	13,0
Toruń	15,0	15,1	15,0	14,8	14,3	14,3	14,2	14,1	14,1	14,2
Warszawa	151,9	151,9	162,6	165,4	168,1	171,4	171,2	172,3	170,6	170,1
Wrocław	37,6	38,9	37,4	38,6	39,0	38,9	39,0	39,1	39,2	38,6
Zielona Góra	6,4	6,4	6,3	6,3	6,2	6,1	6,1	6,1	6,8	6,7

TABL. 2 (28). PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W MIASTACH
WOJEWÓDZKICH (cd.)

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
Budownictwo										
<i>Construction</i>										
Poznań	8,8	8,7	8,5	8,4	7,9	7,9	7,8	7,9	7,7	7,6
Białystok	4,0	4,0	3,9	3,7	3,8	3,8	3,5	3,6	3,5	3,5
Bydgoszcz	3,8	3,8	3,7	3,7	3,6	3,6	3,6	3,6	3,2	3,1
Gdańsk	8,5	8,7	8,7	8,8	7,6	7,7	7,6	7,6	7,8	7,7
Gorzów Wlkp.	1,3	1,2	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3	1,2	1,2
Katowice	10,5	10,3	10,1	10,1	8,7	8,6	8,5	8,4	8,6	8,6
Kielce	5,3	5,1	5,2	5,2	4,5	4,5	4,5	4,6	3,8	3,9
Kraków	17,8	17,5	17,3	17,1	16,3	16,2	16,0	16,1	15,6	15,5
Lublin	7,7	7,7	7,7	7,7	7,1	6,9	6,9	6,9	4,7	4,7
Łódź	6,5	6,5	6,4	6,4	6,1	6,1	6,0	6,2	6,1	6,1
Olsztyn	3,2	3,3	3,2	3,1	2,8	2,7	2,8	2,8	2,3	2,2
Opole	1,6	1,7	1,6	1,6	1,7	1,6	1,6	1,6	1,5	1,5
Rzeszów	5,3	5,1	5,0	5,1	4,6	4,6	4,6	4,6	4,5	4,5
Szczecin	4,1	4,0	4,1	4,1	3,7	3,7	3,7	3,7	3,6	3,5
Toruń	3,8	3,7	3,7	3,7	3,4	3,3	3,3	3,1	2,9	2,9
Warszawa	57,7	57,3	57,3	57,6	53,5	52,5	52,3	53,0	49,5	49,1
Wrocław	11,1	11,0	10,8	10,8	9,6	9,7	10,0	9,8	9,2	9,1
Zielona Góra	1,8	1,8	1,7	1,8	1,5	1,6	1,5	1,5	1,7	1,7
Handel; naprawa pojazdów samochodowych^Δ										
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>										
Poznań	37,4	37,3	37,2	37,6	37,4	37,3	37,4	37,3	38,0	37,6
Białystok	10,2	10,2	10,1	10,1	9,9	9,8	9,7	9,7	9,9	9,8
Bydgoszcz	9,1	9,0	8,9	8,8	8,7	8,6	8,5	8,6	7,9	7,8
Gdańsk	14,4	14,6	15,0	14,9	14,6	14,6	14,9	14,8	15,1	15,2
Gorzów Wlkp.	2,3	2,3	2,3	2,7	2,3	2,3	2,3	2,4	2,4	2,4
Katowice	14,3	14,5	14,5	13,8	13,5	13,4	13,3	13,2	13,2	13,2
Kielce	11,7	11,6	11,5	11,4	11,1	11,0	11,0	10,9	10,6	10,5
Kraków	63,5	63,3	63,5	63,6	63,4	63,7	63,4	63,3	65,2	65,1
Lublin	22,4	22,2	22,2	22,2	22,1	21,3	20,5	20,5	18,9	18,8
Łódź	27,8	27,7	27,4	27,6	28,1	28,3	28,4	27,8	28,3	28,4
Olsztyn	5,5	5,4	5,4	5,5	5,8	5,9	5,9	5,8	5,8	5,9
Opole	4,0	4,0	3,9	3,9	3,7	3,7	3,7	3,7	3,5	3,5
Rzeszów	11,0	11,0	11,0	10,9	11,4	11,3	10,9	10,5	10,8	10,3
Szczecin	8,2	8,2	8,2	8,2	7,9	7,8	7,8	7,8	7,5	7,6
Toruń	10,0	10,0	9,9	9,9	9,4	9,3	9,4	9,4	9,3	9,2
Warszawa	214,1	211,6	210,9	210,9	209,2	210,1	211,1	211,0	211,9	212,8
Wrocław	41,5	41,7	42,5	43,0	44,4	42,7	42,3	42,2	40,1	40,1
Zielona Góra	4,6	4,6	4,7	4,7	5,0	5,0	5,2	5,2	5,2	5,2

TABL. 3 (29). **BEZROBOCIE REJESTROWANE I OFERTY PRACY W MIASTACH WOJEWÓDZKICH**

Stan w końcu okresu

*REGISTERED UNEMPLOYMENT AND JOB OFFERS IN VOIVODSHIP CITIES**End of period*

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
ZAREJESTROWANI BEZROBOTNI w tys.										
<i>REGISTERED UNEMPLOYMENT PERSONS in thous.</i>										
Poznań	15,3	14,5	13,9	13,5	13,6	11,9	11,0	10,4	10,6	9,5
Białystok	18,4	17,3	17,1	17,2	17,6	16,1	15,3	14,8	15,3	14,1
Bydgoszcz	15,3	15,0	14,6	14,2	14,6	13,3	13,0	12,1	11,8	10,0
Gdańsk	15,5	14,6	14,2	13,9	14,5	13,0	12,2	12,0	12,3	11,0
Gorzów Wlkp.	5,9	5,3	5,0	4,9	4,9	3,9	3,4	3,4	3,6	3,1
Katowice	12,1	11,4	11,3	11,3	11,9	11,0	10,2	9,9	9,9	8,9
Kielce	12,5	11,7	11,9	12,2	12,4	11,3	10,9	10,5	10,7	9,6
Kraków	26,9	26,0	25,1	24,7	25,7	23,5	22,2	21,9	22,7	20,9
Lublin	18,2	17,5	17,3	17,4	17,3	16,2	15,5	14,8	15,0	14,1
Łódź	44,1	42,5	41,7	42,2	43,8	40,8	37,7	36,5	38,3	36,7
Olsztyn	7,8	7,2	7,1	7,3	7,3	6,4	5,9	5,9	6,0	5,4
Opole	5,8	5,1	5,1	4,9	5,1	4,5	4,5	4,2	4,3	3,9
Rzeszów	9,8	9,3	9,2	9,4	9,6	8,8	8,6	8,7	9,1	8,5
Szczecin	20,4	19,4	18,4	18,5	19,4	17,5	16,8	16,2	15,7	13,7
Toruń	10,0	9,5	9,3	9,4	9,8	8,5	8,0	7,4	7,5	6,7
Warszawa	54,8	55,5	55,9	54,8	55,3	52,2	51,3	48,8	48,5	44,7
Wrocław	20,5	19,0	18,4	18,6	18,6	17,0	16,0	14,3	14,1	13,2
Zielona Góra	5,1	4,6	4,5	4,5	4,7	4,3	4,2	4,2	5,0	4,5
STOPA BEZROBOCIA REJESTROWANEGO w %										
<i>REGISTERED UNEMPLOYMENT RATE in %</i>										
Poznań	4,6	4,4	4,2	4,1	4,1	3,7	3,4	3,2	3,3	2,9
Białystok	14,5	13,7	13,6	13,7	13,9	12,8	12,3	11,9	12,2	11,4
Bydgoszcz	9,4	9,2	8,9	8,8	8,9	8,2	8,0	7,5	7,3	6,2
Gdańsk	7,4	6,9	6,8	6,6	6,9	6,2	5,8	5,7	5,8	5,2
Gorzów Wlkp.	10,2	9,2	8,7	8,6	8,5	7,0	6,1	6,0	6,4	5,5
Katowice	5,8	5,4	5,4	5,4	5,7	5,2	4,9	4,7	4,7	4,2
Kielce	11,4	10,7	10,9	11,1	11,2	10,5	10,2	9,8	9,9	9,0
Kraków	6,4	6,2	6,0	5,9	6,1	5,6	5,3	5,2	5,3	4,9
Lublin	10,5	10,1	10,0	10,5	10,0	9,4	9,0	8,6	8,7	8,2
Łódź	12,8	12,4	12,2	12,3	12,7	11,9	11,1	10,8	11,2	10,8
Olsztyn	9,0	8,4	8,1	8,5	8,4	7,4	6,9	6,9	6,9	6,2
Opole	8,1	7,2	7,1	6,9	7,2	6,3	6,4	6,0	6,1	5,5
Rzeszów	8,7	8,2	8,2	8,3	8,5	7,9	7,7	7,8	8,1	7,6
Szczecin	11,6	11,1	10,6	10,6	11,1	10,1	9,7	9,4	9,1	8,0
Toruń	10,7	10,3	10,1	10,2	10,5	9,4	8,9	8,3	8,3	7,6
Warszawa	4,8	4,8	4,9	4,8	4,8	4,6	4,5	4,3	4,3	3,9
Wrocław	6,2	5,7	5,6	5,6	5,6	5,1	4,8	4,3	4,2	3,9
Zielona Góra	8,6	7,9	7,6	7,8	8,0	7,3	7,3	7,3	8,6	7,7

TABL. 3 (29). **BEZROBOCIE REJESTROWANE I OFERTY PRACY W MIASTACH WOJEWÓDZKICH (dok.)**

Stan w końcu okresu

REGISTERED UNEMPLOYMENT AND JOB OFFERS IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

End of period

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
OFERTY PRACY w tys. <i>JOB OFFERS in thous.</i>										
Poznań	0,3	0,4	0,6	0,4	0,6	0,6	0,7	0,3	0,8	1,2
Białystok	0,2	0,3	0,4	0,1	0,2	0,4	0,5	0,3	0,3	0,4
Bydgoszcz	0,5	0,8	0,7	0,5	0,7	0,8	0,7	0,7	0,9	1,2
Gdańsk	0,2	0,3	0,2	0,2	0,5	0,6	0,8	0,4	0,5	0,7
Gorzów Wlkp.	0,3	0,5	0,2	0,2	0,5	0,5	0,6	0,1	0,3	0,3
Katowice	0,5	0,6	0,7	0,3	0,5	0,6	0,8	0,2	0,5	1,0
Kielce	0,1	0,2	0,1	0,1	0,1	0,2	0,2	0,1	0,2	0,3
Kraków	0,8	1,1	1,1	0,7	0,8	1,0	1,2	0,7	1,1	2,0
Lublin	0,1	0,4	0,3	0,4	0,5	1,3	1,0	0,8	0,4	0,8
Łódź	0,7	1,2	0,9	1,1	0,9	1,8	1,9	0,8	1,4	2,3
Olsztyn	0,1	0,1	0,2	0,1	0,1	0,2	0,3	0,1	0,2	0,2
Opole	0,5	0,6	0,5	0,2	0,7	0,8	0,6	0,3	0,8	0,9
Rzeszów	0,4	0,6	0,4	0,3	0,7	0,6	0,5	0,4	0,6	0,4
Szczecin	0,4	0,5	0,8	0,5	0,6	0,8	1,1	0,4	1,0	1,6
Toruń	0,2	0,3	0,3	0,1	0,4	0,3	0,6	0,4	0,3	0,9
Warszawa	1,7	1,9	2,5	1,8	3,3	3,6	4,3	2,4	3,0	5,6
Wrocław	0,7	1,1	1,2	1,3	1,2	1,6	4,8	1,3	1,9	2,2
Zielona Góra	0,4	0,4	0,9	0,3	0,3	0,4	0,5	0,4	0,4	0,6

LICZBA BEZROBOTNYCH NA 1 OFERTĘ PRACY

NUMBER OF UNEMPLOYED PERSONS PER JOB OFFER

Poznań	56	39	25	33	23	19	15	38	13	8
Białystok	89	68	46	145	96	45	31	57	51	31
Bydgoszcz	28	19	22	28	22	17	18	17	13	9
Gdańsk	69	48	86	85	29	22	16	33	25	15
Gorzów Wlkp.	20	10	22	28	9	8	6	23	11	9
Katowice	24	18	16	39	23	18	14	41	21	9
Kielce	115	71	82	243	112	59	57	210	52	38
Kraków	32	24	23	38	32	24	18	33	22	10
Lublin	131	39	57	47	32	13	16	19	34	19
Łódź	60	36	49	39	48	23	20	43	28	16
Olsztyn	60	69	30	55	61	30	19	112	30	25
Opole	11	9	10	22	8	6	7	16	5	4
Rzeszów	23	15	22	28	14	14	16	19	17	20
Szczecin	48	42	22	40	32	23	16	45	16	8
Toruń	56	37	28	83	26	25	13	17	24	7
Warszawa	32	30	23	30	17	15	12	20	16	8
Wrocław	28	17	15	15	15	11	3	11	7	6
Zielona Góra	14	11	5	15	13	11	9	12	12	8

TABL. 4 (30). WYNAGRODZENIA W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W MIASTACH WOJEWÓDZKICH

WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR IN VOIVODSHIP CITIES

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE BRUTTO w zł										
<i>AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES in zł</i>										
Poznań	4251,40	4311,13	4239,80	4274,17	4381,15	4424,57	4392,81	4422,26	4596,77	4538,60
Białystok	3082,16	3114,13	3147,25	3171,32	3187,74	3237,87	3276,24	3298,21	3292,95	3343,13
Bydgoszcz	3247,14	3266,51	3295,76	3326,13	3363,30	3389,95	3414,50	3448,94	3463,71	3513,60
Gdańsk	4786,41	4782,00	4739,85	4741,17	5048,65	4903,31	4904,31	4930,19	5227,04	5095,39
Gorzów Wlkp.	2985,26	3037,68	3049,53	3101,53	3105,22	3175,75	3172,48	3206,58	3197,08	3252,93
Katowice	5420,50	5116,95	5064,81	5426,75	5584,56	5206,77	5162,83	5399,34	5510,50	5283,05
Kielce	3238,11	3256,08	3313,00	3333,19	3338,77	3380,19	3426,20	3437,34	3469,68	3511,47
Kraków	3959,19	3925,39	3919,83	3918,83	4093,08	4092,59	4100,04	4138,01	4366,59	4354,58
Lublin	3691,63	3606,32	3615,08	3663,46	3806,53	3766,93	3769,09	3798,02	3930,90	3866,61
Łódź	3542,40	3509,78	3533,42	3563,78	3688,96	3662,58	3693,98	3710,67	3881,45	3829,20
Olsztyn	3394,84	3369,22	3355,81	3360,79	3651,17	3647,55	3647,20	3667,00	3792,45	3767,36
Opole	3491,07	3523,27	3538,36	3600,42	3684,99	3703,64	3732,86	3710,53	3846,87	3845,14
Rzeszów	3856,81	3863,63	3884,96	3955,33	3964,66	3941,53	4001,65	4080,81	4141,83	4109,80
Szczecin	3783,19	3835,87	3874,36	3912,12	3953,24	4008,87	4039,09	4074,29	4128,78	4218,82
Toruń	3507,64	3502,19	3557,07	3607,93	3637,59	3653,29	3703,88	3765,58	3862,34	3787,42
Warszawa	4927,99	4932,24	4928,37	4971,40	5216,99	5178,93	5128,10	5171,46	5349,39	5317,01
Wrocław	3755,97	3812,12	3808,80	3820,69	3961,19	3970,33	4001,55	4041,09	4256,38	4296,03
Zielona Góra	2977,65	2966,06	2981,42	2998,53	3079,21	3149,61	3186,60	3210,46	3270,92	3275,72
w tym: Przemysł										
<i>of which: Industry</i>										
Poznań	5180,87	5363,28	5258,60	5313,04	5369,75	5470,95	5400,31	5431,44	5741,68	5572,66
Białystok	3155,09	3154,82	3169,59	3189,71	3204,89	3245,89	3270,92	3277,53	3255,66	3295,17
Bydgoszcz	3565,31	3587,06	3624,10	3660,79	3773,71	3742,72	3738,87	3781,53	3791,99	3843,43
Gdańsk	5398,42	5464,47	5431,09	5404,68	5944,87	5622,20	5597,11	5581,27	5920,44	5675,93
Gorzów Wlkp.	3270,03	3322,86	3343,43	3378,80	3409,74	3455,59	3459,41	3484,97	3529,63	3604,68
Katowice	6296,78	5850,22	5761,09	6265,49	6560,43	5949,82	5881,60	6259,40	6450,74	6107,62
Kielce	3479,03	3520,98	3616,07	3639,45	3560,62	3585,95	3610,07	3637,19	3617,01	3626,26
Kraków	4866,32	4741,60	4742,70	4752,59	5003,53	4872,75	4868,07	4916,39	5144,05	5061,34
Lublin	4811,84	4542,06	4515,48	4579,44	4903,54	4678,03	4643,75	4677,59	4836,39	4665,80
Łódź	3505,31	3455,76	3491,58	3521,33	3615,79	3573,88	3636,79	3657,77	3732,88	3721,44
Olsztyn	4450,77	4281,62	4209,64	4192,69	4559,96	4584,12	4500,61	4489,27	4940,33	4793,37
Opole	4152,59	4162,22	4151,70	4232,88	4360,95	4334,48	4353,52	4287,78	4662,74	4663,89
Rzeszów	3915,27	3873,06	3899,08	4046,74	4226,52	4163,81	4150,60	4265,89	4299,94	4232,53
Szczecin	3815,57	3854,39	3887,46	3953,61	4009,63	4114,44	4136,55	4172,07	4244,04	4320,85
Toruń	3678,92	3597,89	3633,29	3681,80	3856,50	3764,14	3784,56	3842,86	4033,42	3912,21
Warszawa	5117,83	5119,15	5146,89	5142,02	5244,61	5250,95	5231,15	5269,55	5336,32	5300,96
Wrocław	4405,28	4549,01	4539,05	4572,13	4798,78	4795,49	4826,97	4842,19	5027,24	5069,88
Zielona Góra	3308,86	3266,48	3287,17	3300,09	3461,99	3482,36	3505,20	3477,19	3447,24	3441,26

TABL. 4 (30). WYNAGRODZENIA W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W MIASTACH
WOJEWÓDZKICH (cd.)

WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE BRUTTO w zł (cd.)										
<i>AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES in zł (cont.)</i>										
Budownictwo										
<i>Construction</i>										
Poznań	4436,37	4447,25	4498,98	4598,18	4458,19	4497,54	4617,77	4728,35	4838,28	4880,37
Białystok	3289,76	3396,65	3506,92	3589,26	3424,83	3560,47	3682,17	3728,53	3599,88	3650,88
Bydgoszcz	3078,65	3176,10	3240,89	3295,15	3207,34	3125,47	3212,32	3248,44	3466,26	3558,46
Gdańsk	4047,31	4070,10	4158,28	4212,67	4188,98	4198,34	4287,08	4352,23	4647,02	4633,84
Gorzów Wlkp.	3110,97	3120,48	3181,78	3249,97	3172,17	3151,01	3254,77	3320,83	3251,66	3333,75
Katowice	4011,94	4024,56	4039,33	4056,36	3806,95	3911,96	3957,92	3952,85	4012,90	4151,72
Kielce	3599,03	3558,34	3663,22	3686,83	3623,49	3727,65	3907,46	3814,46	3885,18	3960,68
Kraków	3617,72	3724,72	3812,78	3877,99	3823,37	3935,33	3982,11	4044,79	4033,53	4138,41
Lublin	3361,54	3469,42	3470,83	3527,57	3563,26	3628,44	3647,55	3661,98	3458,54	3490,80
Łódź	3447,38	3495,54	3562,61	3687,78	3521,80	3531,82	3636,77	3649,10	3708,32	3662,04
Olsztyn	3275,11	3346,06	3419,54	3464,81	3410,44	3484,30	3520,69	3561,71	3401,25	3462,63
Opole	3187,66	3222,55	3342,84	3402,45	3500,62	3519,19	3576,30	3600,17	3812,59	3761,55
Rzeszów	3083,12	3163,83	3203,78	3350,75	3264,28	3390,97	3507,39	3563,18	3535,74	3622,85
Szczecin	3981,42	4049,56	4115,61	4105,41	4339,73	4320,73	4318,44	4334,98	4396,39	4435,20
Toruń	3630,24	3733,32	3778,68	3852,22	3645,10	3692,60	3726,91	3774,31	3901,07	3762,12
Warszawa	5336,53	5515,88	5515,07	5538,49	5634,51	5807,46	5535,02	5742,86	5704,10	5998,32
Wrocław	3907,05	4068,27	4137,23	4215,02	4176,13	4307,70	4382,09	4373,56	4399,30	4546,72
Zielona Góra	2915,25	2935,81	3108,74	3054,10	3174,48	3261,07	3254,98	3260,63	3173,18	3064,02
Handel; naprawa pojazdów samochodowych^Δ										
<i>Trade; repair of motor vehicles^Δ</i>										
Poznań	3506,87	3464,74	3435,22	3437,51	3714,38	3644,55	3621,05	3613,39	3757,30	3720,60
Białystok	2939,26	2974,81	3006,10	3022,69	3069,22	3123,80	3157,79	3190,78	3210,25	3252,57
Bydgoszcz	2783,86	2759,20	2795,55	2804,13	2906,29	2939,53	2965,80	2990,70	3117,54	3136,84
Gdańsk	4239,45	4044,74	4050,95	4031,79	4284,74	4269,26	4237,83	4292,11	4459,21	4451,69
Gorzów Wlkp.	2567,09	2675,45	2673,84	2800,76	2812,87	2878,16	2900,38	2878,38	2712,10	2725,75
Katowice	3674,50	3748,15	3767,61	3935,87	4004,25	4034,05	4021,75	4054,59	4161,12	4195,08
Kielce	3034,96	3039,71	3053,18	3054,72	3213,29	3235,29	3271,48	3306,17	3398,70	3461,88
Kraków	3089,88	3066,89	3054,38	3062,43	3179,02	3181,02	3185,89	3203,34	3337,31	3326,46
Lublin	2648,14	2658,10	2724,05	2735,18	2752,09	2811,90	2830,49	2868,70	2875,54	2876,93
Łódź	3846,03	3687,41	3667,98	3673,12	4049,26	3858,13	3839,60	3868,47	4341,50	4084,50
Olsztyn	3017,46	3063,43	3085,10	3082,47	3071,65	3083,33	3115,99	3134,07	3096,71	3157,09
Opole	3416,53	3493,67	3499,09	3568,52	3372,81	3428,88	3496,22	3527,17	3473,29	3544,74
Rzeszów	2784,20	2816,16	2828,51	2868,66	2788,63	2850,03	2897,66	2897,22	2959,71	2913,20
Szczecin	3192,42	3247,71	3303,24	3324,37	3323,09	3361,99	3424,85	3420,62	3504,15	3573,25
Toruń	3562,26	3601,75	3644,95	3707,22	3826,87	3869,96	3933,52	4026,86	4050,14	4110,31
Warszawa	4937,09	4877,99	4813,91	4830,56	5175,57	5149,12	5064,15	5065,64	5542,40	5428,57
Wrocław	3302,14	3307,08	3301,25	3219,42	3307,12	3283,64	3315,28	3359,61	3561,45	3640,03
Zielona Góra	2897,04	2968,26	2979,74	2994,53	2948,06	2965,51	2983,93	3002,12	3091,78	3077,61

TABL. 4 (30). WYNAGRODZENIA W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW W MIASTACH
WOJEWÓDZKICH (dok.)

WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIE BRUTTO w zł (dok.)										
<i>AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES in zł (cont.)</i>										
Transport i gospodarka magazynowa										
<i>Transportation and storage</i>										
Poznań	3694,60	3734,63	3797,14	3856,28	3775,77	3767,60	3756,14	3805,46	3915,42	3945,28
Białystok	3288,45	3222,47	3183,52	3235,62	3323,92	3274,00	3375,34	3336,85	3348,84	3450,46
Bydgoszcz	3072,93	3116,75	3169,58	3213,56	3093,71	3172,57	3235,00	3306,51	3268,75	3330,33
Gdańsk	4934,82	5144,24	4959,54	5036,11	5197,04	5199,51	5212,84	5283,75	5394,32	5384,33
Gorzów Wlkp.	3146,86	3267,60	3291,77	3452,13	3189,21	3315,42	3367,32	3422,79	3293,54	3374,00
Katowice	3301,04	3269,67	3318,52	3372,22	3458,87	3460,94	3496,37	3517,14	3557,80	3584,99
Kielce	2522,69	2575,45	2658,61	2708,79	2729,33	2800,68	2856,93	2803,62	2743,46	2830,97
Kraków	3036,44	3051,55	3093,80	3082,66	3048,25	3094,19	3209,53	3230,26	3132,63	3229,97
Lublin	3339,91	3234,50	3329,33	3388,29	3162,58	3201,22	3270,71	3295,55	3534,23	3605,45
Łódź	3410,71	3441,20	3508,86	3534,83	3503,07	3474,86	3564,35	3625,61	3712,87	3731,88
Olsztyn	2818,18	2803,93	2837,91	2866,49	2875,64	2871,40	2962,55	3010,02	2944,61	2923,08
Opole	2833,94	2875,84	2882,31	2945,78	2999,25	3033,00	3080,60	3092,49	3022,80	3038,27
Rzeszów	3183,32	3259,51	3368,51	3412,55	3091,56	3165,12	3209,87	3231,63	3337,01	3402,68
Szczecin	3768,79	3832,48	3837,69	3884,72	3855,88	3881,21	3919,15	3979,71	3947,30	4034,49
Toruń	2640,08	2746,99	2807,66	2846,11	2899,53	2953,60	2973,67	3042,31	2960,13	3054,96
Warszawa	3729,42	3822,20	3860,97	4046,34	4223,79	4172,33	4153,54	4296,24	4061,23	4121,00
Wrocław	3888,83	3889,16	3999,01	4019,18	3949,89	4019,41	4091,13	4124,04	4221,53	4301,08
Zielona Góra	2493,56	2470,89	2521,70	2531,31	2756,36	2804,06	2817,48	2845,20	2861,67	2955,85
Zakwaterowanie i gastronomia^Δ										
<i>Accommodation and catering^Δ</i>										
Poznań	2744,75	2773,87	2749,37	2811,82	2771,71	2814,91	2847,99	2891,70	2743,02	2754,97
Białystok	2246,28	2200,96	2208,22	2220,03	2117,76	2157,50	2165,30	2199,85	2247,67	2327,02
Bydgoszcz	2589,41	2751,42	2789,14	2842,21	2627,82	2780,88	2850,36	2951,45	2803,05	2962,39
Gdańsk	2768,78	2756,93	2726,62	2720,38	2670,00	2743,38	2807,39	2772,89	2590,96	2630,99
Gorzów Wlkp.	2183,61	2163,05	2242,59	2275,29	2225,29	2281,73	2353,37	2441,95	2732,82	2737,17
Katowice	2544,14	2686,60	2730,89	2785,44	2284,03	2372,54	2397,06	2418,16	2431,11	2386,04
Kielce	2894,65	2961,20	2964,62	2988,15	2879,04	2940,12	3001,72	3005,75	3028,07	3092,33
Kraków	2390,02	2472,61	2464,39	2499,03	2508,72	2513,39	2508,40	2532,02	2550,97	2588,66
Lublin	2180,42	2186,85	2198,02	2290,54	2342,13	2402,38	2449,91	2567,13	2924,42	3175,02
Łódź	2174,71	2151,86	2159,03	2217,96	2431,97	2468,18	2441,25	2436,74	2013,22	2015,55
Olsztyn	2567,41	2472,15	2459,56	2464,04	2439,58	2483,33	2500,88	2508,05	2492,23	2551,12
Opole	1903,87	1923,12	1991,67	1990,29	2023,57	2042,25	2059,69	2059,62	2006,79	2070,54
Rzeszów	2317,34	2398,96	2328,33	2391,77	2236,68	2225,70	2347,41	2354,65	2386,82	2464,80
Szczecin	2748,30	2796,50	2844,06	2856,38	2834,67	2898,20	2966,73	3011,70	2926,25	2986,14
Toruń	2264,96	2262,06	2281,45	2294,49	2286,03	2273,38	2587,48	2540,83	2468,61	2473,62
Warszawa	3138,15	3175,23	3227,38	3202,36	3322,77	3279,01	3299,34	3312,97	3613,34	3536,54
Wrocław	3126,20	3047,39	3031,89	3042,48	3478,80	3314,19	3297,09	3285,03	3627,89	3471,44
Zielona Góra	2301,53	2376,38	2393,91	2343,22	2254,39	2275,33	2278,94	2403,28	2496,31	2517,85

TABL. 5 (31). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W MIASTACH WOJEWÓDZKICH
 DWELLINGS COMPLETED IN VOIVODSHIP CITIES

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
OGÓLEM										
<i>TOTAL</i>										
Poznań	335	1131	1712	2597	982	1906	2434	3642	261	993
Białystok	105	403	1032	1574	355	860	1111	1736	323	915
Bydgoszcz	477	589	694	1044	458	554	837	1225	165	221
Gdańsk	1228	1645	2811	3851	425	1275	1889	3945	450	1205
Gorzów Wlkp.	170	309	375	507	162	174	247	534	115	151
Katowice	65	214	441	510	309	961	1129	1314	105	619
Kielce	110	152	259	666	301	361	971	1377	78	211
Kraków	2417	3904	4953	7019	2300	3356	5195	7346	1732	3256
Lublin	163	825	1375	2407	129	342	856	1336	308	594
Łódź	258	735	1251	1435	544	707	1177	1752	439	828
Olsztyn	496	674	697	1187	320	417	720	873	115	228
Opole	33	62	238	308	43	135	187	449	30	58
Rzeszów	397	723	995	1346	376	694	1289	1649	891	1131
Szczecin	500	757	984	1426	380	535	970	1404	462	729
Toruń	173	359	560	794	215	455	680	907	199	301
Warszawa	3813	5525	8541	13128	3014	6971	10542	14964	2588	5729
Wrocław	1761	4080	5981	7839	1906	2833	3857	5935	805	2478
Zielona Góra	229	292	412	697	253	303	467	843	188	249
w tym Spółdzielcze										
<i>of which Cooperative</i>										
Poznań	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Białystok	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Bydgoszcz	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Gdańsk	209	209	327	327	32	32	32	118	–	–
Gorzów Wlkp.	–	–	–	–	–	–	41	150	20	20
Katowice	–	–	128	128	–	–	–	–	–	–
Kielce	–	–	–	–	224	250	356	457	39	39
Kraków	–	5	5	5	–	–	–	–	–	–
Lublin	7	252	427	437	–	49	49	49	–	–
Łódź	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Olsztyn	36	36	36	56	–	–	37	37	–	–
Opole	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Rzeszów	185	241	320	336	116	274	350	431	72	127
Szczecin	8	8	34	56	4	4	4	23	–	14
Toruń	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Warszawa	279	279	426	662	371	384	799	947	16	197
Wrocław	235	252	272	443	33	33	33	81	–	–
Zielona Góra	–	–	–	–	–	–	–	32	–	–

TABL. 5 (31). MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W MIASTACH WOJEWÓDZKICH (dok.)
 DWELLINGS COMPLETED IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

MIASTA CITIES	2013				2014				2015	
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI
POWIERZCHNIA UŻYTKOWA 1 MIESZKANIA ODDANEGO DO UŻYTKOWANIA w m²										
<i>USEFUL FLOOR AREA PER DWELLING in m²</i>										
Poznań	89,7	77,0	75,2	71,2	62,7	63,8	67,5	64,3	89,5	76,2
Białystok	107,9	80,9	69,8	68,6	78,7	69,3	71,5	68,6	84,9	67,4
Bydgoszcz	67,4	68,1	71,0	69,2	60,0	62,9	63,0	59,9	74,4	77,8
Gdańsk	61,6	66,9	64,7	65,1	72,4	65,5	64,9	61,6	73,2	64,7
Gorzów Wlkp.	61,4	60,3	63,8	65,9	60,4	68,0	67,7	60,9	69,5	72,7
Katowice	104,1	106,1	90,3	93,9	70,4	63,8	67,6	68,6	91,6	68,1
Kielce	81,6	89,5	87,4	78,0	64,0	67,4	60,9	59,3	83,3	75,0
Kraków	59,1	61,4	63,4	63,4	59,6	62,5	59,7	59,8	59,7	59,9
Lublin	100,5	68,8	66,2	63,7	96,8	88,3	72,3	71,2	68,1	68,9
Łódź	97,3	80,8	81,2	84,6	78,8	88,8	85,9	80,8	77,3	75,6
Olsztyn	56,1	55,9	59,0	60,7	60,4	62,1	57,5	61,9	74,8	73,8
Opole	98,5	117,0	81,9	87,6	118,8	90,8	87,9	78,9	174,5	169,8
Rzeszów	72,5	73,7	75,5	75,6	76,6	78,4	71,7	72,5	59,1	65,6
Szczecin	76,1	77,6	80,0	77,3	75,6	81,4	74,5	74,2	69,7	72,0
Toruń	76,4	71,2	70,3	68,0	77,2	67,2	65,7	65,9	68,0	70,0
Warszawa	67,4	70,2	69,7	70,8	70,5	66,5	68,0	66,1	64,5	66,4
Wrocław	55,7	57,7	57,1	57,7	58,1	60,2	62,1	60,2	68,4	61,2
Zielona Góra	72,0	76,3	76,4	72,7	64,2	67,1	66,6	62,8	83,1	94,8
w tym Spółdzielczego										
<i>of which Cooperative</i>										
Poznań	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Białystok	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Bydgoszcz	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Gdańsk	61,2	61,2	61,3	61,3	52,5	52,5	52,5	56,6	–	–
Gorzów Wlkp.	–	–	–	–	–	–	51,8	54,4	47,8	47,8
Katowice	–	–	66,0	66,0	–	–	–	–	–	–
Kielce	–	–	–	–	53,1	52,6	53,0	52,0	53,2	53,2
Kraków	–	106,0	106,0	106,0	–	–	–	–	–	–
Lublin	61,4	53,2	53,0	54,3	–	53,3	53,3	53,3	–	–
Łódź	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Olsztyn	75,2	75,2	75,2	71,9	–	–	41,4	41,4	–	–
Opole	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Rzeszów	58,8	56,8	54,9	54,9	56,0	55,5	55,3	55,6	59,5	56,6
Szczecin	74,8	74,8	64,4	55,2	107,3	107,3	107,3	66,7	–	78,6
Toruń	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–
Warszawa	64,8	64,8	66,5	62,9	65,2	66,7	65,3	65,4	57,0	66,2
Wrocław	47,7	48,5	50,0	51,4	45,5	45,5	45,5	59,7	–	–
Zielona Góra	–	–	–	–	–	–	–	50,7	–	–

TABL. 6 (32). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ¹ W REJESTRZE REGON W MIASTACH WOJEWÓDZKICH**
NATIONAL ECONOMY ENTITIES¹ IN THE REGON REGISTER IN VOIVODSHIP CITIES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION a – 30 VI 2014 r. b – 30 IX 2014 r. c – 31 XII 2014 r. ² d – 31 III 2015 r. ² e – 30 VI 2015 r. ²	Ogółem Total	Z ogółem Of total				
		przemysł ³ industry ³	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transporta- tion and storage	zakwate- rowanie i gastro- nomia ^Δ accommo- dation and catering ^Δ
Poznań a	105689	8439	9520	26651	5792	2679
b	106262	8455	9522	26595	5774	2695
c	107117	8479	9520	26669	5802	2718
d	106916	8436	9429	26351	5776	2738
e	107668	8429	9476	26343	5772	2799
Białystok a	33446	2346	3488	8924	2534	649
b	33668	2353	3513	8965	2538	666
c	33735	2361	3487	8970	2537	670
d	33857	2369	3486	8957	2547	679
e	34148	2395	3540	8977	2560	693
Bydgoszcz a	43238	3981	4291	11228	2662	937
b	43027	3941	4234	11124	2642	934
c	42725	3908	4204	10931	2612	920
d	42607	3891	4193	10781	2597	932
e	42793	3904	4221	10785	2606	944
Gdańsk a	70074	7335	6695	14273	4432	2013
b	70551	7341	6717	14284	4443	2004
c	71093	7404	6758	14333	4463	1996
d	71655	7457	6832	14327	4484	2014
e	72368	7537	6837	14358	4495	2086
Gorzów Wlkp. a	17986	1343	2239	4505	1361	495
b	17814	1316	2189	4445	1351	489
c	17830	1318	2176	4438	1338	478
d	17796	1309	2163	4396	1352	480
e	17924	1307	2191	4396	1368	487
Katowice a	45067	3240	3687	11871	2416	1249
b	45234	3246	3704	11837	2411	1255
c	45559	3252	3714	11866	2421	1269
d	45733	3292	3714	11829	2401	1273
e	46083	3321	3727	11858	2398	1297
Kielce a	28679	2243	3037	8502	1699	736
b	28717	2223	3032	8490	1700	738
c	28695	2212	3014	8470	1700	737
d	28742	2196	3030	8439	1713	743
e	28833	2205	3054	8420	1723	750
Kraków a	125229	9798	11071	29232	7822	4350
b	125822	9786	11106	29119	7815	4358
c	126547	9852	11127	29083	7838	4377
d	127235	9830	11141	29049	7864	4382
e	128373	9873	11275	29020	7899	4430
Lublin a	43205	3236	3941	11299	2842	1026
b	43310	3236	3948	11249	2820	1025
c	43450	3231	3939	11198	2808	1028
d	43495	3212	3944	11103	2782	1038
e	43730	3225	3977	11112	2766	1043

1 Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. 2 W podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON. 3 Patrz uwagi ogólne pkt 3.

1 Excluding persons tending private farms in agriculture. 2 In the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register. 3 See general notes item 3.

TABL. 6 (32). **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ¹ W REJESTRZE REGON W MIASTACH WOJEWÓDZKICH (dok.)**
NATIONAL ECONOMY ENTITIES¹ IN THE REGON REGISTER IN VOIVODSHIP CITIES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION a – 30 VI 2014 r. b – 30 IX 2014 r. c – 31 XII 2014 r. ² d – 31 III 2015 r. ² e – 30 VI 2015 r. ²	Ogółem Total	Z ogółem Of total				
		przemysł ³ industry ³	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ	transport i gospodarka magazynowa transporta- tion and storage	zakwatero- wanie i gastro- nomia ^Δ accommoda- tion and catering ^Δ
Łódź a	90770	10679	7401	24145	5662	2353
b	91432	10690	7468	24272	5689	2360
c	91488	10633	7415	24237	5663	2360
d	91135	10533	7341	23997	5637	2342
e	91428	10513	7366	23974	5647	2371
Olsztyn a	22614	1480	1973	4913	1393	440
b	22698	1482	1980	4887	1384	446
c	22812	1481	1992	4910	1380	463
d	22867	1469	1991	4867	1368	465
e	22999	1488	2016	4863	1372	470
Opole a	20394	1458	1982	4734	1126	620
b	20389	1465	1973	4726	1126	616
c	20521	1488	1985	4723	1133	617
d	20515	1485	1995	4705	1127	620
e	20597	1501	1988	4705	1119	633
Rzeszów a	24503	1684	1936	6051	1310	632
b	24657	1677	1936	6047	1309	639
c	24833	1702	1938	6030	1318	647
d	25012	1701	1951	6035	1322	643
e	25271	1712	1979	6046	1346	654
Szczecin a	67843	6017	7894	15445	4936	1999
b	67940	6045	7860	15433	4904	1996
c	67316	5963	7701	15246	4821	1975
d	67408	6002	7689	15180	4838	1984
e	67760	6034	7775	15172	4822	2031
Toruń a	25458	2251	2338	6039	1555	709
b	25503	2247	2333	6006	1544	698
c	25700	2256	2339	6019	1542	709
d	25653	2257	2317	5967	1541	717
e	25758	2246	2347	5952	1548	714
Warszawa a	375434	26950	28895	86453	20565	9779
b	378902	27093	29032	86767	20492	9881
c	383617	27248	29266	87414	20529	10044
d	387279	27309	29350	87838	20522	10129
e	392562	27450	29591	88661	20547	10371
Wrocław a	108669	7576	10648	24411	5519	2802
b	109397	7604	10705	24416	5480	2840
c	110344	7637	10778	24528	5487	2869
d	110876	7650	10815	24435	5498	2902
e	111750	7701	10920	24459	5501	2930
Zielona Góra a	17710	1338	1806	4506	1211	440
b	17774	1342	1819	4531	1198	439
c	17914	1337	1837	4560	1207	441
d	20566	1553	2173	5181	1467	501
e	20724	1568	2178	5181	1492	498

¹ Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. ² W podziale według sekcji PKD bez podmiotów, dla których informacja o rodzaju przeważającej działalności nie występuje w rejestrze REGON. ³ Patrz uwagi ogólne pkt 3.

¹ Excluding persons tending private farms in agriculture. ² In the divisions by sections of the NACE Rev.2 data do not include entities for which the information about principal activity does not exist in the REGON register. ³ See general notes item 3.

TABL. 7 (33). RELACJE EKONOMICZNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH MIAST WOJEWÓDZKICH
ECONOMIC RELATIONS IN ENTERPRISES OF THE VOIVODSHIP CITIES

MIASTA CITIES	2013				2014				2015
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III
WSKAŹNIK POZIOMU KOSZTÓW w %									
<i>COST LEVEL INDICATOR in %</i>									
Poznań	94,3	93,7	93,8	94,5	94,2	93,0	93,1	95,0	93,8
Białystok	96,4	96,4	96,9	96,5	96,4	95,7	95,9	95,7	95,6
Bydgoszcz	91,9	94,2	94,7	96,0	92,6	94,7	94,8	95,3	94,9
Gdańsk	97,3	96,6	96,4	96,2	97,3	96,3	97,0	98,5	95,6
Gorzów Wlkp.	96,9	95,3	95,3	96,6	96,3	96,2	96,4	97,1	100,5
Katowice	96,2	94,4	96,1	96,1	98,3	95,6	96,0	97,2	100,1
Kielce	100,5	98,7	98,4	97,5	96,8	91,5	92,2	94,3	99,8
Kraków	96,6	95,7	96,3	95,7	96,2	95,4	96,7	96,4	96,7
Lublin	94,1	93,0	93,0	94,1	92,9	92,0	92,2	92,6	91,7
Łódź	95,3	94,8	95,0	94,3	94,6	94,2	93,4	93,4	94,0
Olsztyn	96,4	95,0	94,9	95,1	94,1	94,9	94,6	94,6	92,6
Opole	99,4	98,0	97,0	97,3	97,9	97,1	96,3	96,4	97,3
Rzeszów	92,8	86,4	89,8	91,6	95,3	90,6	93,1	95,1	96,4
Szczecin	98,3	98,5	98,5	98,1	98,0	96,1	95,3	95,7	98,1
Toruń	94,5	94,1	94,9	95,2	95,3	95,3	96,2	96,5	96,7
Warszawa	96,6	95,6	95,4	95,7	96,1	95,8	94,6	95,3	95,1
Wrocław	97,5	96,9	97,1	97,3	97,3	95,9	96,3	96,7	96,1
Zielona Góra	93,8	93,7	91,5	93,5	93,4	93,0	94,3	94,0	91,3
WSKAŹNIK RENTOWNOŚCI OBROTU BRUTTO w %									
<i>PROFITABILITY RATE OF GROSS TURNOVER in %</i>									
Poznań	5,7	6,3	6,2	5,5	5,8	7,0	6,9	5,0	6,2
Białystok	3,6	3,6	3,1	3,5	3,6	4,3	4,1	4,3	4,4
Bydgoszcz	8,1	5,8	5,3	4,0	7,4	5,3	5,2	4,7	5,1
Gdańsk	2,7	3,4	3,6	3,8	2,7	3,7	3,0	1,5	4,4
Gorzów Wlkp.	3,1	4,7	4,7	3,4	3,7	3,8	3,6	2,9	-0,5
Katowice	3,7	5,6	4,0	3,9	1,7	4,4	4,0	2,8	-0,1
Kielce	-0,5	1,5	1,6	2,5	3,2	8,5	7,8	5,7	0,2
Kraków	3,5	4,3	3,7	4,3	3,8	4,6	3,3	3,6	3,3
Lublin	5,9	7,0	7,0	5,9	7,1	8,0	7,8	7,4	8,3
Łódź	4,7	5,2	5,0	5,7	5,4	5,8	6,6	6,6	6,0
Olsztyn	3,6	5,0	5,1	4,9	5,9	5,1	5,4	5,5	7,4
Opole	0,6	2,0	3,0	2,7	2,1	2,9	3,7	3,6	2,7
Rzeszów	7,2	13,6	10,2	8,4	4,7	9,4	6,9	4,9	3,6
Szczecin	1,7	1,5	1,5	1,9	2,0	3,9	4,7	4,3	2,0
Toruń	5,5	5,9	5,1	4,8	4,7	4,7	3,8	3,5	3,3
Warszawa	3,4	4,4	4,6	4,3	3,9	4,2	5,4	4,7	4,9
Wrocław	2,5	3,1	2,9	2,7	2,7	4,1	3,7	3,3	3,5
Zielona Góra	6,2	6,3	8,5	6,5	6,6	7,0	5,7	6,0	8,7
WSKAŹNIK RENTOWNOŚCI OBROTU NETTO w %									
<i>PROFITABILITY RATE OF NET TURNOVER in %</i>									
Poznań	5,1	5,5	5,3	4,8	5,1	6,2	6,1	4,3	5,3
Białystok	3,1	3,2	2,7	2,8	3,1	3,7	3,5	3,6	3,7
Bydgoszcz	6,3	4,5	4,3	3,5	6,3	4,4	4,4	4,0	4,3
Gdańsk	2,2	2,8	3,0	3,1	2,2	3,1	2,5	1,3	3,5
Gorzów Wlkp.	3,1	4,3	4,4	3,0	3,7	3,6	3,3	2,8	-0,7
Katowice	3,0	5,3	3,6	3,3	1,1	4,0	3,7	2,2	-0,3
Kielce	-0,7	1,2	1,4	2,2	2,7	8,1	7,4	5,3	-0,3
Kraków	2,6	3,7	3,0	3,6	2,9	3,7	2,8	3,1	2,5
Lublin	4,6	5,7	5,6	4,6	5,6	6,5	6,3	5,9	6,4
Łódź	3,6	4,3	4,1	4,8	4,3	4,8	5,6	5,7	4,9
Olsztyn	2,9	4,2	4,3	4,0	5,3	4,2	4,6	4,4	6,1
Opole	0,2	1,7	2,5	2,1	1,7	2,2	3,0	2,9	2,0
Rzeszów	5,6	12,5	9,3	7,7	3,9	8,8	6,4	4,1	3,1
Szczecin	1,1	1,1	1,3	1,5	1,5	3,1	3,9	3,7	1,1
Toruń	4,1	4,6	4,2	3,9	3,9	4,0	3,3	2,9	2,6
Warszawa	2,6	3,7	3,9	3,7	3,0	3,4	4,6	4,0	3,9
Wrocław	2,2	2,6	2,5	2,3	2,2	3,6	3,3	2,8	2,7
Zielona Góra	5,6	5,8	7,5	5,8	6,1	6,4	5,2	5,4	7,6

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE
BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 1 (34). WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100	Produkt Krajowy Brutto ^a Gross Domestic Product ^a		Stopa bezrobocia rejestrowanego ^b w % Registered unemployment rate ^b in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia w sektorze przedsiębiorstw Average monthly wages and salaries in enterprise sector			
	ogółem total	w tym wartość dodana brutto of which gross value added		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
				w zł in zł	A	w zł in zł	A
2013 I–XII	101,7	101,8	13,4	3837,20	102,9	3835,05	103,0
2014 I–XII	103,4	103,2	11,5	3980,24	103,7	3978,71	103,7
2014 I–III	103,5	103,1	13,5	3896,97	104,2	3896,74	104,2
IV–VI	103,6	103,3	12,0	3943,91	104,1	3941,49	104,1
VII–IX	103,3	103,3	11,5	3939,22	103,3	3936,57	103,3
X–XII	103,3	103,1	11,5	4139,42	103,3	4138,58	103,4
2015 I–III	103,6	103,3	11,7	4053,71	104,0	4053,47	104,0
IV–VI	103,3	.	10,3	4066,34	103,1	4063,75	103,1
2015 IV .....	.	.	11,2	4123,26	103,7	4122,01	103,7
V .....	.	.	10,8	4002,16	103,2	4000,01	103,2
VI	103,3	.	10,3	4039,70	102,5	4035,32	102,4

a Dane kwartalne. *b* Stan w końcu okresu; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.
a Quarterly data. *b* End of period; see methodological item 4.

TABL. 1 (34). WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych ^a Price indices of consumer goods and services ^a			Wskaźnik cen produkcji sprzedanej przemysłu ^b Price indices of sold production of industry ^b		
	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100						
2013 I–XII	100,9	x	100,5	98,7	x	.
2014 I–XII	100,0	x	99,8	98,5	x	.
2014 I–III	100,6	100,2	100,2	98,8	99,7	.
IV–VI	100,3	100,0	100,1	98,8	99,5	.
VII–IX	99,7	99,5	99,6	98,3	100,0	.
X–XII	99,3	99,6	99,2	98,2	99,0	.
2015 I–III	98,5	99,5	99,7	97,3*	98,9	.
IV–VI	99,1	100,5	100,3	97,9	100,1	.
2015 IV	98,9	100,4	100,3	97,3	99,6	99,5
V	99,1	100,0	100,3	97,9	100,4	99,9
VI	99,2	100,0	100,3	98,6	100,6	100,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen produkcji sprzedanej przemysłu ^b Price indices of sold production of industry ^b					
	górnictwo i wydobywanie mining and quarrying			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100						
	A	B	C	A	B	C
2013 I–XII	89,7	x	.	99,2	x	.
2014 I–XII	95,3	x	.	98,3	x	.
2014 I–III	91,0	98,6	.	99,0	99,7	.
IV–VI	93,9	97,8	.	98,8	99,5	.
VII–IX	97,8	102,3	.	97,9	99,8	.
X–XII	98,8	100,1	.	97,7	98,7	.
2015 I–III	98,0	97,9	.	96,7	98,7	.
IV–VI	99,8	99,5	.	97,3	100,1	.
2015 IV	101,8	99,5	99,9	96,6	99,6	99,3
V	99,0	97,9	97,8	97,3	100,5	99,8
VI	98,6	99,2	97,0	98,1	100,7	100,5

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 14.
a See methodological notes item 15. b See methodological notes item 14.

TABL. 1 (34). WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) Price indices of sold production of industry ^a (cont.)						Wskaźnik cen produkcji budowlano-montażowej ^a Price indices of construction and assembly production ^a		
	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę ^Δ electricity, gas, steam and air conditioning supply			dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja ^Δ water supply; sewerage, waste management and remediation activities					
	A	B	C	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100									
2013 I–XII	99,4	x	.	101,6	x	.	98,2	x	.
2014 I–XII	101,1	x	.	101,2	x	.	98,8	x	.
2014 I–III	100,8	100,6	.	100,8	100,7	.	98,4	99,6	.
IV–VI	101,1	100,3	.	100,9	100,1	.	98,6	99,8	.
VII–IX	101,1	100,2	.	101,5	100,6	.	99,0	100,0	.
X–XII	101,2	100,1	.	101,5	100,1	.	99,3	100,0	.
2015 I–III	101,2	100,6	.	101,3*	100,5*	.	99,6	99,8	.
IV–VI	101,1	100,2	.	101,7	100,6	.	99,7	99,9	.
2015 IV	101,1	100,1	100,8	101,5	100,2	100,7	99,7	100,0	99,8
V	101,1	100,0	100,8	101,8	100,6	101,3	99,7	99,9	99,7
VI	101,1	100,1	100,9	101,9	100,0	101,3	99,6	100,0	99,7

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Dynamika produkcji sprzedanej ^{bc} Indices of sold production ^{bc}				Nakłady inwestycyjne ^{de} Investment outlays ^{de}	Wskaźnik rentowności obrotu ^{df} w % Profitability rate of turnover ^{df} in %	
	przemysłu ^g industry ^g		budowlano-montażowej ^h construction and assembly ^h			brutto gross	netto net
	A	B	A	B	A		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2013 I–XII	101,8 ⁱ	x	94,1 ⁱ	x	98,8 ⁱ	4,5	3,8
2014 I–XII	103,1 ⁱ	x	102,6 ⁱ	x	108,7 ⁱ	4,3	3,7
2014 I–III	104,9	95,4	x	x	116,3	4,5	3,8
IV–VI	103,7	102,6	x	x	114,4	4,7	3,9
VII–IX	101,8	101,1	x	x	115,0	4,8	4,2
X–XII	102,8	103,9	x	x	116,9	4,3	3,7
2015 I–III	105,3	97,8*	x	x	115,4*	4,8	3,9
IV–VI	103,9	101,2	x	x	110,9	5,3	4,5
2015 IV	102,4	92,0	108,5	108,7	.	.	.
V	102,8	98,6	101,3	106,4	.	.	.
VI	107,4	104,6	97,5	112,5	110,9	5,3	4,5

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 14. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19. c Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.). d Dane za okresy narastające. e Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie cen stałych (ceny bieżące z analogicznego okresu roku poprzedniego). f Patrz uwagi ogólne pkt 8.2 i wyjaśnienia metodyczne pkt 12. g Patrz uwagi ogólne pkt 3. h W danych narastających uwzględniono korekty dokonane przez jednostki sprawozdawcze. i Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a See methodological notes item 14. b See methodological notes item 19. c Index numbers are calculated on the constant prices (2010 average current prices). d Data on accrued base. e Index numbers are calculated on the constant prices (current prices from corresponding period of previous year). f See general notes item 8.2 and methodological notes item 12. g See general notes item 3. h Corrections made by reporting entities were included in cumulative data. i Data covers complete statistical population.

Polecamy uwadze Czytelników:

- *Biuletyn Statystyczny Województwa Wielkopolskiego* (kwartalnik),
- *Biuletyn Statystyczny GUS* (miesięcznik)

oraz inne publikacje prezentowane w internecie

www.stat.gov.pl

www.stat.gov.pl/urzedz/poznan



URZĄD STATYSTYCZNY W POZNANIU
STATISTICAL OFFICE IN POZNAŃ

60-624 Poznań, ul. Wojska Polskiego 27/29

tel. 61 279 82 00

fax 61 279 81 00

e-mail: SekretariatUSPOZ@stat.gov.pl

www.poznan.stat.gov.pl

